

# Mada Endline Ménage et Femme v10Aug2016

---

## QUESTIONNAIRE MÉNAGE

Sub-sections: 13, Rosters: 9, Questions: 189.

## QUESTIONNAIRE FEMME

Sub-sections: 29, Rosters: 2, Questions: 337, Static texts: 5.

## APPENDIX A — INSTRUCTIONS

## APPENDIX B — OPTIONS

## LEGEND

# QUESTIONNAIRE MÉNAGE

QUESTIONNAIRE MÉNAGE  
A: IDENTIFICATION

A12: Code ménage	NUMERIC: INTEGER SCOPE: PREFILLED <div></div>	A11
A10e: Nom de la mère (ou de la femme enceinte en 2014)	TEXT SCOPE: PREFILLED <div></div>	A09b_A10e
A10b: Nom de l'enfant	TEXT SCOPE: PREFILLED <div></div>	A10b
A10c: Sexe de l'enfant	SINGLE-SELECT SCOPE: PREFILLED 01 <input type="radio"/> Masculin 02 <input type="radio"/> Feminin	A10c
A01: Code grappe	NUMERIC: INTEGER SCOPE: PREFILLED <div></div>	A01
A02: Province	TEXT SCOPE: PREFILLED <div></div>	A02
A03: District/Fivondronana	TEXT SCOPE: PREFILLED <div></div>	A03
A04: Commune	TEXT SCOPE: PREFILLED <div></div>	A04
A05: Fokontany	TEXT SCOPE: PREFILLED <div></div>	A05
A06: Code site	NUMERIC: INTEGER SCOPE: PREFILLED <div></div>	A06
A07: Site	TEXT SCOPE: PREFILLED <div></div>	A07
TYPE	SINGLE-SELECT SCOPE: PREFILLED 00 <input type="radio"/> T0 01 <input type="radio"/> T1 02 <input type="radio"/> T2 03 <input type="radio"/> T3 04 <input type="radio"/> T4	TYPE

A08: Cible	<p>SINGLE-SELECT SCOPE: PREFILLED</p> <p>01 <input type="radio"/> Tranche 1 (enceinte en 2014)</p> <p>02 <input type="radio"/> Tranche 2 (0-5 en 2014)</p> <p>03 <input type="radio"/> Tranche 3 (6-11 en 2014)</p>	A08
A09a: Code femme enceinte	<p>NUMERIC: INTEGER SCOPE: PREFILLED</p> <p>-----</p>	A09a
I METTEZ 999 SI PAS UNE FEMME ENCEINTE		
A10a: Code de l'enfant cible	<p>NUMERIC: INTEGER SCOPE: PREFILLED</p> <p>-----</p>	A10a
Cible a été enquêté en 2014	<p>SINGLE-SELECT SCOPE: PREFILLED</p> <p>00 <input type="radio"/> Non</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p>	baseline
Cible a été enquêté en 2015	<p>SINGLE-SELECT SCOPE: PREFILLED</p> <p>00 <input type="radio"/> Non</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p>	midline
A10f_16: Statut de l'enfant cible en 2016	<p>SINGLE-SELECT SCOPE: PREFILLED</p> <p>01 <input type="radio"/> Enfant vivant</p> <p>02 <input type="radio"/> Enfant décédé</p> <p>06 <input type="radio"/> Enfant toujours déménagé (2015 &amp; 2016) hors site</p> <p>07 <input type="radio"/> Enfant déménagé en 2015, mais retourné 2016</p> <p>08 <input type="radio"/> Enfant présent en 2015, mais déménagé en 2016</p> <p>09 <input type="radio"/> Refus</p> <p>10 <input type="radio"/> Remplacement en 2016</p>	A10f_16
CONDITION: Statut de l'entretien en 2016	<p>SINGLE-SELECT SCOPE: PREFILLED</p> <p>01 <input type="radio"/> Cible a enquêter</p> <p>02 <input type="radio"/> Ne pas enquêter</p> <p>03 <input type="radio"/> Remplacement en 2016</p>	CONDITION
Femme à mesurer - taille	<p>SINGLE-SELECT SCOPE: PREFILLED</p> <p>00 <input type="radio"/> Non</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p>	height
Femme à tester - vocabulaire	<p>SINGLE-SELECT SCOPE: PREFILLED</p> <p>00 <input type="radio"/> Non</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p>	vocabulary
A10d: Jours de naissance de l'enfant	<p>NUMERIC: INTEGER SCOPE: PREFILLED</p> <p>-----</p>	A10d_day
A10d: Mois de naissance de l'enfant	<p>NUMERIC: INTEGER SCOPE: PREFILLED</p> <p>-----</p>	A10d_mon
A10d: Année de naissance de l'enfant	<p>NUMERIC: INTEGER SCOPE: PREFILLED</p>	A10d_year

A11: L'age de l'enfant en mois revolu (2015)	<div>-----</div> <div> <div>NUMERIC: INTEGER</div> <div>SCOPE: PREFILLED</div> <div>A13_2015</div> </div> <div>-----</div>
A11b: L'age de l'enfant en mois revolu (2016)	<div>-----</div> <div> <div>NUMERIC: INTEGER</div> <div>SCOPE: PREFILLED</div> <div>A13</div> </div> <div>-----</div>

QUESTIONNAIRE MÉNAGE  
PRE-INTERVIEW

E CONDITION!=2

<div>date_ent: SVP, ENREGISTRER LA DATE DE L'ENTRETIEN</div>	<div>DATE</div> <div>date_ent</div> <div>-----</div>
<div>LE NOM DE L'ENFANT CIBLE EST-IL %A10b%?</div> <div>V1 tenf1==1</div> <div>M1 ARRETEZ L'ENQUETE ET VERIFIER L'INFORMATION AVEC LE SUPERVIS EUR</div>	<div>SINGLE-SELECT</div> <div>tenf1</div> <div>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</div> <div>02 <input type="radio"/> Tsia / No</div>
<div>L'AGE DE %A10b% EST-IL %A13% EN MOIS REVOLUS?</div> <div>V1 tenf_age==1 &amp;&amp; ((\$agetarget &lt;= (A13 + 1))    (\$agetarget &gt;= (A13 - 1)))</div> <div>M1 ARRETEZ L'ENQUETE ET VERIFIER L'INFORMATION AVEC LE SUPERVIS EUR</div>	<div>SINGLE-SELECT</div> <div>tenf_age</div> <div>01 <input type="radio"/> OUI</div> <div>00 <input type="radio"/> NON</div>

QUESTIONNAIRE MÉNAGE / PRE-INTERVIEW

CONSENTEMENT VERBAL À PARTICIPER DANS UNE ÉTUDE DE RECHERCHE

E tenf1==1

<div>A101: Izaho, mpanao fanadihadihana dia manambara fa namaky ireo rijan-teny rehetra fanekena eo anatrehan'ny olona nohadihadihana, ary namaly ireo fanontaniana napetrany tamiko, ary natrehan'ny vavolombelona iray. &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;A101: Moi, l'enqueteur, j'affirme que j'ai lu le formulaire de consentement dans tous ses éléments et répondu à toutes questions de la personne interrogée dans la présence d'un témoin.&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>I LE TEMOIN DOIT ETRE UN ADULTE DU VILLAGE</div>	<div>SINGLE-SELECT</div> <div>A101</div> <div>01 <input type="radio"/> Oui</div> <div>02 <input type="radio"/> Non</div>
<div>A102: AZON'ILAY RENY NY VONTOATIN'NY FANADIHADIHANA KA NANAIKY NY HANDRAY ANJARA AMIN'NY FANADIHADIHANA IZY &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;A102: LA MÈRE A CONFIRMÉ SA COMPRÉHENSION DE L'ÉTUDE ET A DONNÉE SON CONSENTEMENT DE PARTICIPER AVEC SON ENFANT&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div>	<div>SINGLE-SELECT</div> <div>A102</div> <div>01 <input type="radio"/> Oui</div> <div>02 <input type="radio"/> Non</div>
<div>A102b: Nisy vavolombelona nanatrika ve? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;A102b: Etait un témoin présent?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>V1 (A102x==1)</div>	<div>SINGLE-SELECT</div> <div>A102x</div> <div>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</div> <div>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</div>

M1	Un témoin doit être toujours présent pour obtenir le consentement	
	A102a: RAHA OHATRA KA NANDA TSY HANDRAY ANJARA ILAY VEHIVAVY, HAZAVAO NY ANTONY?    <font color="purple"><i>A102a: SI LA MERE REFUSE DE PARTICIPER, EXPLIQUEZ POURQUOI</i></font>	TEXT A102a .....
E	A102 == 2	
	A103: ANARAN'NY VAVOLOMBELONA    <font color="purple"><i>A103: NOM DU TEMOIN</i></font>	TEXT A103 .....
E	A102x == 1	

QUESTIONNAIRE MÉNAGE / PRE-INTERVIEW  
DISABILITIES

E	tenf1 == 1	
	D1: Misy fahasembanana ara batana ve i %A10b% ka tsy afahany mihetsika ohatr'ireo zaza mitovy taona aminy?    <font color="purple"><i>D1: %A10b% a-t-il/elle une malformation physique sévère qui ne lui permet pas de bouger comme les autres enfants de son âge?</i></font>	SINGLE-SELECT D1 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non
V1	D1 == 2	
M1	ARRETER L'ENTRETIEN	
	D2: Jamba ve i %A10b% ? Ny tiako lazaina dia hoe ohatran ny tena tsy mahita mihitsy ve izy?    <font color="purple"><i>D2: Est %A10b% aveugle? Cela veut dire que %A10b% ne semble pas voir du tout?</i></font>	SINGLE-SELECT D2 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non
E	(D1 == 2)	
V1	D2 == 2	
M1	ARRETER L'ENTRETIEN	
	D3: Marenina ve i %A10b% ? Ny tiako lazaina dia hoe ohatran ny tena tsy maheno mihitsy ve izy?    <font color="purple"><i>D3: Est-il/elle sourd? Cela veut dire que %A10b% ne semble pas du tout entendre?</i></font>	SINGLE-SELECT D3 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non
E	(D2 == 2)	
V1	D3 == 2	
M1	ARRETER L'ENTRETIEN	
	D4: Mifanintona matetika ve i %A10b% , ary mihinjitra mihitsy, na tsy mahatsiaro tena matetika; zavatra izay tsy fantatrao ny mahatonga izany?    <font color="purple"><i>D4: Est-ce que %A10b% a souvent des crises convulsives, devient rigide, ou a souvent des pertes de conscience que vous ne pouvez pas expliquer?</i></font>	SINGLE-SELECT D4 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non
E	(D3 == 2)	
V1	D4 == 2	
M1	ARRETER L'ENTRETIEN	
	D5A: Afaka miarindoha irey mandritra ny segondra vitsivitsy ve lay zaza rehefa mihohoka ?    <font color="purple"><i>D5A: Lorsque votre bébé est sur le ventre,	SINGLE-SELECT D5A 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non

<p>est-ce qu'il tient sa tête levée pour quelques secondes ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (A13 &lt; 9) &amp;&amp; (D4 == 2)</p> <p>V1 D5A == 1</p> <p>M1 ARRETER L'ENTRETIEN</p>	
<p>D5B: Rehefa apetrakao eo ampofoana lay zaza , moa ve mahazaka loha izy? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;D5B: Lorsque vous tenez votre bébé en position assise, est-ce qu'il tient sa tête fermement ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (A13 &gt;= 9) &amp;&amp; (D5A == 1)</p> <p>V1 D5B == 1</p> <p>M1 ARRETER L'ENTRETIEN</p>	<p>SINGLE-SELECT D5B</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p>
<p>D6: Tsy misy fahasembanana be ilay zaza, ka azo atao fanadihadiana &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;D6: ENFANT N'A AUCUN HANDICAP NOTABLE, IL/ELLE EST ELIGIBLE POUR PARTICIPER. &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>V1 D6 == 1</p> <p>M1 ARRETER L'ENTRETIEN</p>	<p>SINGLE-SELECT D6</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p>
<p>GPS</p>	<p>GPS GPS</p> <p>N</p> <p>W</p> <p>A</p>
<p>A14: Loha-tokatrano &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;A14: Chef du ménage&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E ((tenf1 == 1) &amp;&amp; (D6 == 1))</p>	<p>TEXT A12</p> <p>.....</p>
<p>&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;A15: Numero de lignes du tableau menage &lt;br&gt; AUGMENTEZ LE NOMBRE DE LIGNES POUR LES NOUVEAUX MEMBRES. MAIS NE &lt;b&gt;JAMAIS&lt;/b&gt; DIMINUEZ LE NOMBRE DE LIGNES ORIGINALE.&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E ((tenf1 == 1) &amp;&amp; (D6 == 1))</p> <p>V1 HH &gt; 0</p> <p>M1 &gt; 0</p>	<p>NUMERIC: INTEGER HH</p> <p>.....</p>

QUESTIONNAIRE MÉNAGE

Roster: B: TABLEAU DU MÉNAGE

generated by numeric question [HH](#)

tableau\_menage

E ((HH > 0) && (tenf1 == 1) && (D6 == 1) && (CONDITION!=2))

<p>B01: Anaran ny olona monina mahazatra ato (ATOMBOHY AMIN'NY LOHAN-TOKATRANO) &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;B01: Residents habituels (Nom) (COMMENCEZ PAR LE CHEF DE MENAGE, PUIS LES AUTRES HABITANTS, DU PLUS AGÉ AU PLUS JEUNE.)&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>TEXT B02</p> <p>.....</p>
<p>B01b: %B02%, Efa nipetraka tato ve i..... &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;B01b: %B02%,</p>	<p>SINGLE-SELECT B02b</p>

<p>quel est son statut comme membre du menage ? NOTEZ: CHAQUE MEMBRE D'UN MÉNAGE REMPLACEMENT DOIT ÊTRE INDIQUÉ COMME NOUVEAU MEMBRE</p>	<p>01 <input type="radio"/> Olona efa nipetraka tato hatramin'izay / Ancien membre</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsy mipetraka ato intsony / N'est plus membre</p> <p>03 <input type="radio"/> Olona vaovao / Nouveau membre</p>
<p>B01c: %B02%, Inona no antony tsy nipetrahan'I (anaran'ilay olona) ato intsony</p> <p><b>B01c: Pourquoi %B02% n'est-il/elle plus dans le menage?</b></p> <p>E (B02b==2)</p>	<p>SINGLE-SELECT B02c</p> <p>01 <input type="radio"/> Maty / Décédé</p> <p>02 <input type="radio"/> Nifindra toerana / Déménagé</p> <p>03 <input type="radio"/> Nifindra nefa tsy nitondra ilay zaza / N'a pas déménagé avec l'enfant</p> <p>04 <input type="radio"/> Hafa (farito) / Autre (a specifier)</p>
<p>B01c: Hadihadio ny antony tsy nipetrahan'ilay olona intsony ao amin'ilay tokantrano</p> <p><b>B01d: Specifier le raison que le membre n'est plus dans le menage</b></p> <p>E B02c==4</p>	<p>TEXT B02d</p> <p>.....</p>
<p>B02: Rohim-pihavanana</p> <p><b>B02: Lien de parenté avec le chef de menage</b></p> <p>E (B02b==1)    (B02b==3)</p>	<p>SINGLE-SELECT B03</p> <p>01 <input type="radio"/> Chef de ménage</p> <p>02 <input type="radio"/> Mari/Femme</p> <p>03 <input type="radio"/> Fils/Fille</p> <p>04 <input type="radio"/> Gendre/Belle-fille</p> <p>05 <input type="radio"/> Petit(e)-fils/fille</p> <p>06 <input type="radio"/> Père / Mère</p> <p>07 <input type="radio"/> Beau-père / Belle-mère</p> <p>08 <input type="radio"/> Frère/Sœur</p> <p>09 <input type="radio"/> Autres parents</p> <p>10 <input type="radio"/> Enfants adoptes/En garde</p> <p>11 <input type="radio"/> Sans parenté</p> <p>98 <input type="radio"/> Ne sait pas</p>
<p>B03: Sexe</p> <p><b>B03: Sexe</b></p> <p>E (B02b==1)    (B02b==3)</p>	<p>SINGLE-SELECT B05</p> <p>01 <input type="radio"/> Homme</p> <p>02 <input type="radio"/> Femme</p>
<p>B04: Firy Taona i ... (Taona feno) [EN ANNÉES RÉVOLUES]</p> <p><b>B04: Quel âge a-t-il/elle? [METTRE L'AGE EN ANNÉES RÉVOLUES]</b></p> <p>I TAONA FENO</p> <p>E (B02b==1)    (B02b==3)</p> <p>V1 B08b &gt;= 0</p> <p>M1 &gt;= 0</p>	<p>NUMERIC: INTEGER B08b</p> <p>-----</p>
<p>B05a: Oviana ny teraka i .... (mois).</p> <p><b>B05a: Quand %B02% est-il né....(mois)?</b></p> <p>I DATY NAHATERAHANA DATE DE NAISSANCE</p> <p>E ((B08b &gt;= 0) &amp;&amp; (B08b &lt;= 4) &amp;&amp; ((B02b==1)    (B02b==3)))</p>	<p>SINGLE-SELECT B08a</p> <p>01 <input type="radio"/> Janvier</p> <p>02 <input type="radio"/> Février</p> <p>03 <input type="radio"/> Mars</p> <p>04 <input type="radio"/> Avril</p> <p>05 <input type="radio"/> Mai</p> <p>06 <input type="radio"/> Juin</p> <p>07 <input type="radio"/> Juillet</p> <p>08 <input type="radio"/> Août</p> <p>09 <input type="radio"/> Septembre</p>

	10 <input type="radio"/> Octobre 11 <input type="radio"/> Novembre 12 <input type="radio"/> Décembre 99 <input type="radio"/> Ne sait pas
<p>B05: Oviana ny teraka i ....(année) &lt;br&gt;&lt;br&gt;  &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;B05: Quand %B02%  est-il né...(année)?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I DATY NAHATERAHANA DATE DE NAISSANCE</p> <p>E ((B08b &gt;= 0) &amp;&amp; (B08b &lt;= 4) &amp;&amp; ((B02b==1)    (B02b==3)))</p>	SINGLE-SELECT <span style="float:right">B08a2</span> 2016 <input type="radio"/> 2016 2015 <input type="radio"/> 2015 2014 <input type="radio"/> 2014 2013 <input type="radio"/> 2013 2012 <input type="radio"/> 2012 2011 <input type="radio"/> 2011
<p>B06: Avadiho ho volana [EN MOIS REVOLUS]  &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;B06: Mettre  l'équivalent âge en mois revolus&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E B08b &lt;= 4</p> <p>V1 (((B08c &gt;= (\$agemo - 1)) &amp;&amp; (B08c &lt;= (\$agemo + 1)))    B08a==99) &amp;&amp; ((B02b==1)    (B02b==3))</p> <p>M1 AGE INCORRECTE SELON DATE DE L'ENTRETIEN ET MOIS/ANNEE DE NAISSANCE</p>	NUMERIC: INTEGER <span style="float:right">B08c</span>  -----
<p>B07: Manana Kopia nahaterahana ve i %B02% ?  &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;B07: %B02%  possède-t-il une copie de naissance?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E ((B08c &gt;= 0) &amp;&amp; (B08c &lt;=48) &amp;&amp; ((B02b==1)    (B02b==3)))</p>	SINGLE-SELECT <span style="float:right">B08d</span> 01 <input type="radio"/> Oui, vu 02 <input type="radio"/> Non 03 <input type="radio"/> Oui, non vu 04 <input type="radio"/> Ne sait pas
<p>B08: Manam-bady sa token-tena ve i %B02%  &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;B08:  Situation matrimoniale&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (B08b &gt;= 15) &amp;&amp; (B02b==3)</p>	SINGLE-SELECT <span style="float:right">B12</span> 01 <input type="radio"/> Célibataire 02 <input type="radio"/> Marié(e) civil 03 <input type="radio"/> Mairé(e) coutumière 04 <input type="radio"/> Séparé(e) / Divorcé(e) 05 <input type="radio"/> Veuf(ve)
<p>B09: Miara- mipetraka miaraka aminareo ato  ve ny vadin'i %B02% &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font  color="purple"&gt;&lt;i&gt;B09: Si mariée, le conjoint de  %B02% habite-il avec vous ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E ((B12 == 2)    (B12 == 3)) &amp;&amp; (B08b &gt;= 15) &amp;&amp; (B02b==3)</p>	SINGLE-SELECT <span style="float:right">B13</span> 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non
<p>B10: Bevohoka ve i %B02% izao? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font  color="purple"&gt;&lt;i&gt;B10: %B02% est-elle  enceinte actuellement ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E ((B05 == 2) &amp;&amp; (B08b &gt;= 15) &amp;&amp; (B08b &lt;= 49) &amp;&amp; ((B02b==1)    (B02b==3)))</p>	SINGLE-SELECT <span style="float:right">FA01</span> 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non 03 <input type="radio"/> Pas sure
<p>B11: Inona ny finoan'i..... &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font  color="purple"&gt;&lt;i&gt;B11: Religion&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (B08b &gt;= 15) &amp;&amp; (B02b==3)</p>	SINGLE-SELECT <span style="float:right">B14</span> 01 <input type="radio"/> Traditionelle 02 <input type="radio"/> Catholique 03 <input type="radio"/> Protestant FJKM 04 <input type="radio"/> Protestant Luthérien 05 <input type="radio"/> Autres Protestants 06 <input type="radio"/> Musulman 07 <input type="radio"/> Hindou 08 <input type="radio"/> Jesosy Mamonjy 09 <input type="radio"/> Témoin de Jehovah 10 <input type="radio"/> Anglicane



	11 <input type="radio"/> Adventiste 12 <input type="radio"/> Athée/Aucune religion 13 <input type="radio"/> Autres
B11a: Hafa, mariho    <font color="purple"><i>B11a: Autre à préciser</i></font>	TEXT B14a .....
E ((B08b >= 15) && (B14 == 13) && (B02b==3))	
B12: Mbola velona ve ny Reny niteraka an'i %B02%    <font color="purple"><i>B12: La mère de %B02% est-elle encore en vie?</i></font>	SINGLE-SELECT B16a 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non
E ((0 <= B08b) && (B08b < 15) && ((B02b==1)    (B02b==3)))	
B12a: Mipetraka ato ve ny Renin'i %B02%    <font color="purple"><i>B12a: La mère de %B02% vive-t-elle dans ce menage?</i></font>	SINGLE-SELECT B16b 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non
E (((0 <= B08b) && (B08b < 15)) && (B16a == 1) && ((B02b==1)    (B02b==3)))	
B12b: Iza ny Reny niteraka an'i %B02%    <font color="purple"><i>B12b: Qui est la mère de %B02%</i></font>	SINGLE-SELECT: LINKED B16
E (((0 <= B08b) && (B08b < 15)) && (B16b == 1) && ((B02b==1)    (B02b==3)))	
B13: Mbola velona ve ny Ray niteraka an'i %B02%    <font color="purple"><i>B13: Le père de %B02% est-il encore en vie</i></font>	SINGLE-SELECT B17a 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non
E ((0 <= B08b) && (B08b < 15) && ((B02b==1)    (B02b==3)))	
B13a: Mipetraka ato ve ny Rain'i %B02%    <font color="purple"><i>B13a: Le père de %B02% vive-t-elle dans ce menage?</i></font>	SINGLE-SELECT B17b 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non
E (((0 <= B08b) && (B08b < 15)) && (B17a == 1) && ((B02b==1)    (B02b==3)))	
B13b: Iza ny Ray niteraka an'i %B02%    <font color="purple"><i>B13b: Qui est le père de %B02%</i></font>	SINGLE-SELECT: LINKED B17
E (((0 <= B08b) && (B08b < 15)) && (B17b == 1) && ((B02b==1)    (B02b==3)))	
B14: Iza ny mpiandraikitra an'i %B02% (vivant dans le menage)    <font color="purple"><i>B14: Qui est la responsable de %B02% vivant dans le menage?</i></font>	SINGLE-SELECT: LINKED B16d
E ((B08c >= 0) && (B08c <= 30) && ((B02b==1)    (B02b==3)))	

QUESTIONNAIRE MÉNAGE

Roster: MA: ANTHROPOMETRIE (MEMBRES MOINS DE 48 MOIS)

generated by numeric question [HH](#)

anthro\_under48mo

E ((HH > 0) && (tenf1 == 1) && (D6 == 1) && (CONDITION!=2) && ((B08c >= 0) && (B08c <= 48) && ((B02b==1) || (B02b==3)))

MA06: Rang Naissance de %B02%	NUMERIC: INTEGER MA14 .....
-------------------------------	--------------------------------

<div>MA07_1: Poids actuel (kg), première mesure de %B02%</div> <div>V1 (MA15_1 &gt;= 0) &amp;&amp; (MA15_1 &lt;= 30)</div> <div>M1 &gt;=0 et &lt;=30</div>	<div>NUMERIC: DECIMALMA15_1</div> <div></div>
<div>MA07_2: Poids actuel (kg), deuxième mesure de %B02%</div> <div>V1 (MA15_2 &gt;= 0) &amp;&amp; (MA15_2 &lt;= 30)</div> <div>M1 &gt;=0 et &lt;=30</div>	<div>NUMERIC: DECIMALMA15_2</div> <div></div>
<div>MA07_3: Poids actuel (kg), troisième mesure de %B02%</div> <div>V1 (MA15_3 &gt;= 0) &amp;&amp; (MA15_3 &lt;= 30)</div> <div>M1 &gt;=0 et &lt;=30</div>	<div>NUMERIC: DECIMALMA15_3</div> <div></div>
<div>MA08_1: Longueur (cm), première mesure de %B02%</div> <div>V1 (MA16_1 &gt;= 0) &amp;&amp; (MA16_1 &lt;= 120)</div> <div>M1 &gt; 0 et &lt;=120</div>	<div>NUMERIC: DECIMALMA16_1</div> <div></div>
<div>MA08_2: Longueur (cm), deuxième mesure de %B02%</div> <div>V1 (MA16_2 &gt;= 0) &amp;&amp; (MA16_2 &lt;= 120)</div> <div>M1 &gt; 0 et &lt;=120</div>	<div>NUMERIC: DECIMALMA16_2</div> <div></div>
<div>MA08_3: Longueur (cm), troisième mesure de %B02%</div> <div>V1 (MA16_3 &gt;= 0) &amp;&amp; (MA16_3 &lt;= 120)</div> <div>M1 &gt; 0 et &lt;=120</div>	<div>NUMERIC: DECIMALMA16_3</div> <div></div>
<div>MA09: %B02% Mesuré debout ou couché</div>	<div>SINGLE-SELECTMA16a</div> <div>01 <input type="radio"/> DEBOUT</div> <div>02 <input type="radio"/> COUCHÉ</div>
<div>MA10: Périmètre brachial de %B02%</div> <div>V1 MA17 &gt;= 0</div> <div>M1 Périmètre doit etre &gt; = 0</div>	<div>NUMERIC: DECIMALMA17</div> <div></div>
<div>MA11: Presence Oedeme de %B02%</div>	<div>SINGLE-SELECTMA17a</div> <div>01 <input type="radio"/> OUI</div> <div>02 <input type="radio"/> NON</div>
<div>MA12: Test de l'anémie g/dL de %B02% (mettez 88 pour les cas de refus)</div> <div>I REFUS 88.</div> <div>V1 ((MA20 &gt;= 4) &amp;&amp; (MA20 &lt;= 26))    (MA20 == 88)</div> <div>M1 enregistrez une valeur valide</div>	<div>NUMERIC: DECIMALMA20</div> <div></div>
<div>MA13: Résultat pour %B02%</div>	<div>SINGLE-SELECTMA19</div> <div>01 <input type="radio"/> Mesure</div> <div>02 <input type="radio"/> Absent</div> <div>03 <input type="radio"/> Refus</div> <div>04 <input type="radio"/> Mesure avec handicap</div> <div>08 <input type="radio"/> Autre</div>

# Roster: B1: EDUCATION (MEMBRES 3 ANS ET PLUS)

generated by numeric question [HH](#)

education\_3plus

E (tenf1 == 1 && D6 == 1 && CONDITION!=2) && ((B08b >= 3 && B08b <=6 && B02b!=2) || (B08b > 6 && B02b==3))

<div>B101: %B02% a-t-il été à l'école</div> <div>E 3 &lt;= B08b</div>	<div>SINGLE-SELECTB18</div> <div>01 <input type="radio"/> Oui</div> <div>02 <input type="radio"/> Non</div>
<div>B102: Niveau acheve?</div> <div>E (3 &lt;= B08b) &amp;&amp; (B18 == 1)</div>	<div>SINGLE-SELECTB19</div> <div>00 <input type="radio"/> Moins d'une année achevée</div> <div>01 <input type="radio"/> Primaire</div> <div>02 <input type="radio"/> Secondaire I</div> <div>03 <input type="radio"/> Secondaire II</div> <div>04 <input type="radio"/> Superieur</div> <div>08 <input type="radio"/> Ne sait pas</div>
<div>B103a: Classe Primaire?</div> <div>E ((3 &lt;= B08b) &amp;&amp; (B18 == 1)) &amp;&amp; (B19 == 1)</div>	<div>SINGLE-SELECTB19b1</div> <div>00 <input type="radio"/> Prescolaire (Primaire)</div> <div>01 <input type="radio"/> T1 (Primaire)</div> <div>02 <input type="radio"/> T2 (Primaire)</div> <div>03 <input type="radio"/> T3 (Primaire)</div> <div>04 <input type="radio"/> T4 (Primaire)</div> <div>05 <input type="radio"/> T5 (Primaire)</div> <div>98 <input type="radio"/> Ne sait pas</div>
<div>B103b: Classe Secondaire I?</div> <div>E ((3 &lt;= B08b) &amp;&amp; (B18 == 1)) &amp;&amp; (B19 == 2)</div>	<div>SINGLE-SELECTB19b2</div> <div>06 <input type="radio"/> T6 (Sec. I)</div> <div>07 <input type="radio"/> T7 (Sec. I)</div> <div>08 <input type="radio"/> T8 (Sec. I)</div> <div>09 <input type="radio"/> T9 (Sec. I)</div> <div>98 <input type="radio"/> Ne sait pas</div>
<div>B103c: Classe Secondaire II?</div> <div>E ((3 &lt;= B08b) &amp;&amp; (B18 == 1)) &amp;&amp; (B19 == 3)</div>	<div>SINGLE-SELECTB19b3</div> <div>10 <input type="radio"/> T10 (Sec. II)</div> <div>11 <input type="radio"/> T11 (Sec. II)</div> <div>12 <input type="radio"/> T12 TERMINALE (Sec. II)</div> <div>98 <input type="radio"/> Ne sait pas</div>
<div>B103d: Classe Superiure?</div> <div>E ((3 &lt;= B08b) &amp;&amp; (B18 == 1)) &amp;&amp; (B19 == 4)</div>	<div>SINGLE-SELECTB19b4</div> <div>13 <input type="radio"/> 1ère année (Sup.)</div> <div>14 <input type="radio"/> 2ème année (Sup.)</div> <div>15 <input type="radio"/> 3ème année (Sup.)</div> <div>16 <input type="radio"/> 4ème année (Sup.)</div> <div>17 <input type="radio"/> 5ème année (Sup.)</div> <div>98 <input type="radio"/> Ne sait pas</div>
<div>B104: Type de l'ecole</div> <div>E (((3 &lt;= B08b) &amp;&amp; (B18 == 1)) &amp;&amp; (B19 != 0)) &amp;&amp; (B19 != 8)</div>	<div>SINGLE-SELECTB19A</div> <div>01 <input type="radio"/> Ecole publique sans cantine scolaire</div> <div>02 <input type="radio"/> Ecole publique avec cantine scolaire PAM</div> <div>03 <input type="radio"/> Ecole publique avec cantine scolaire autre que PAM</div> <div>04 <input type="radio"/> Ecole privée non confessionnelle</div> <div>05 <input type="radio"/> Ecole privée confessionnelle</div> <div>08 <input type="radio"/> Autres (à préciser)</div>

B104a: Specifier l'autre type d'ecole	TEXT	B19Ab
E (((3 <= B08b) && (B18 == 1)) && (B19 != 0)) && (B19 != 8)) && (B19A == 8)	.....	

QUESTIONNAIRE MÉNAGE  
Roster: B1: EDUCATION (MEMBRES ÂGÉS ENTRE 3 ET 24 ANS)  
generated by numeric question [HH](#) education\_3to24

E (tenf1 == 1 && D6 == 1 && CONDITION!=2) && ((B08b >= 3 && B08b <=6 && B02b!=2)    (B08b > 6 && B08b <=24 && B02b==3))		
<div>B105: Firy taona i %B02% no niditra nianatra voalohany ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;B105: À quel âge %B02% a-t-il été à l'école la 1ère fois&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>I METTEZ 98, SI NE SAIT PAS</div> <div>E ((3 &lt;= B08b) &amp;&amp; (B08b &lt;= 24)) &amp;&amp; (B18 == 1)</div> <div>V1 B20 &gt; 0</div> <div>M1 &gt; 0</div>	NUMERIC: INTEGER	B20
<div>B106: Nianatra ve i %B02% nandritra ny taom-pianarana 2014-2015 &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;B106: %B02% a-t-il été à l'école durant l'année scolaire 2014/2015&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>E ((3 &lt;= B08b) &amp;&amp; (B08b &lt;= 24)) &amp;&amp; (B18 == 1)</div>	SINGLE-SELECT 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non	B21
<div>B107:Niveau et Classe de %B02% durant l'année scolaire 2013/2014</div> <div>E (((3 &lt;= B08b) &amp;&amp; (B08b &lt;= 24)) &amp;&amp; (B18 == 1)) &amp;&amp; (B21 == 1)</div>	SINGLE-SELECT 00 <input type="radio"/> Moins d'une année achevée 01 <input type="radio"/> Primaire 02 <input type="radio"/> Secondaire I 03 <input type="radio"/> Secondaire II 04 <input type="radio"/> Superieur 08 <input type="radio"/> Ne sait pas	B22
<div>B108a: Classe Primaire?</div> <div>E (((((3 &lt;= B08b) &amp;&amp; (B08b &lt;= 24)) &amp;&amp; (B18 == 1)) &amp;&amp; (B21 == 1)) &amp;&amp; (B22 == 1)</div>	SINGLE-SELECT 00 <input type="radio"/> Prescolaire (Primaire) 01 <input type="radio"/> T1 (Primaire) 02 <input type="radio"/> T2 (Primaire) 03 <input type="radio"/> T3 (Primaire) 04 <input type="radio"/> T4 (Primaire) 05 <input type="radio"/> T5 (Primaire) 98 <input type="radio"/> Ne sait pas	B22b1
<div>B108b: Classe Secondaire I?</div> <div>E (((((3 &lt;= B08b) &amp;&amp; (B08b &lt;= 24)) &amp;&amp; (B18 == 1)) &amp;&amp; (B21 == 1)) &amp;&amp; (B22 == 2)</div>	SINGLE-SELECT 06 <input type="radio"/> T6 (Sec. I) 07 <input type="radio"/> T7 (Sec. I) 08 <input type="radio"/> T8 (Sec. I) 09 <input type="radio"/> T9 (Sec. I) 98 <input type="radio"/> Ne sait pas	B22b2
<div>B108c: Classe Secondaire II?</div> <div>E (((((3 &lt;= B08b) &amp;&amp; (B08b &lt;= 24)) &amp;&amp; (B18 == 1)) &amp;&amp; (B21 == 1)) &amp;&amp; (B22 == 3)</div>	SINGLE-SELECT 10 <input type="radio"/> T10 (Sec. II) 11 <input type="radio"/> T11 (Sec. II) 12 <input type="radio"/> Terminale (SEC. II) 98 <input type="radio"/> Ne sait pas	B22b3
<div>B108d: Classe Superiure?</div>	SINGLE-SELECT 13 <input type="radio"/> 1ère année (Sup.)	B22b4

<p>E (((3 &lt;= B08b) &amp;&amp; (B08b &lt;= 24)) &amp;&amp; (B18 == 1)) &amp;&amp; (B21 == 1)) &amp;&amp; (B22 == 4)</p>	<p>14 <input type="radio"/> 2ème année (Sup.)  15 <input type="radio"/> 3ème année (Sup.)  16 <input type="radio"/> 4ème année (Sup.)  17 <input type="radio"/> 5ème année (Sup.)  98 <input type="radio"/> Ne sait pas</p>
<p>B109: Mbola mianatra ve izy tamin'ny taom-pianarana farany teo (2015-2016) &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;B109: %B02% est-il toujours scolarisé actuellement (2015/2016)&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E ((3 &lt;= B08b) &amp;&amp; (B08b &lt;= 24)) &amp;&amp; (B18 == 1)</p>	<p>SINGLE-SELECT B23</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui  02 <input type="radio"/> Non</p>
<p>B110: Dingana ary kilasy fahafiry izy tamin'ny taom-pianarana 2014-2015 &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;B110: En quel niveau et classe%B02% a t-il été durant l'année scolaire 2014-2015&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (((3 &lt;= B08b) &amp;&amp; (B08b &lt;= 24)) &amp;&amp; (B18 == 1)) &amp;&amp; (B23 == 1)</p>	<p>SINGLE-SELECT B24</p> <p>00 <input type="radio"/> Moins d'une année achevée  01 <input type="radio"/> Primaire  02 <input type="radio"/> Secondaire I  03 <input type="radio"/> Secondaire II  04 <input type="radio"/> Supérieur  08 <input type="radio"/> Ne sait pas</p>
<p>B111a: Classe Primaire?</p> <p>E (((3 &lt;= B08b) &amp;&amp; (B08b &lt;= 24)) &amp;&amp; (B18 == 1)) &amp;&amp; (B23 == 1) &amp;&amp; (B24 == 1)</p>	<p>SINGLE-SELECT B24B1</p> <p>00 <input type="radio"/> Prescolaire (Primaire)  01 <input type="radio"/> T1 (Primaire)  02 <input type="radio"/> T2 (Primaire)  03 <input type="radio"/> T3 (Primaire)  04 <input type="radio"/> T4 (Primaire)  05 <input type="radio"/> T5 (Primaire)  98 <input type="radio"/> Ne sait pas</p>
<p>B111b: Classe Secondaire I?</p> <p>E (((3 &lt;= B08b) &amp;&amp; (B08b &lt;= 24)) &amp;&amp; (B18 == 1)) &amp;&amp; (B23 == 1) &amp;&amp; (B24 == 2)</p>	<p>SINGLE-SELECT B24b2</p> <p>06 <input type="radio"/> T6 (Sec. I)  07 <input type="radio"/> T7 (Sec. I)  08 <input type="radio"/> T8 (Sec. I)  09 <input type="radio"/> T9 (Sec. I)  98 <input type="radio"/> Ne sait pas</p>
<p>B111c: Classe Secondaire II?</p> <p>E (((3 &lt;= B08b) &amp;&amp; (B08b &lt;= 24)) &amp;&amp; (B18 == 1)) &amp;&amp; (B23 == 1) &amp;&amp; (B24 == 3)</p>	<p>SINGLE-SELECT B24b3</p> <p>10 <input type="radio"/> T10 (Sec. II)  11 <input type="radio"/> T11 (Sec. II)  12 <input type="radio"/> T12 Terminale (Sec. II)  98 <input type="radio"/> Ne sait pas</p>
<p>B111d: Classe Supérieure?</p> <p>E (((3 &lt;= B08b) &amp;&amp; (B08b &lt;= 24)) &amp;&amp; (B18 == 1)) &amp;&amp; (B23 == 1) &amp;&amp; (B24 == 4)</p>	<p>SINGLE-SELECT B24b4</p> <p>13 <input type="radio"/> 1ère année (Sup.)  14 <input type="radio"/> 2ème année (Sup.)  15 <input type="radio"/> 3ème année (Sup.)  16 <input type="radio"/> 4ème année (Sup.)  17 <input type="radio"/> 5ème année (Sup.)  98 <input type="radio"/> Ne sait pas</p>
<p>B112: Karazana sekoly nianarana nandritra ny taom-pianarana 2015-2016 &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;B112: Type de l'école durant l'année scolaire 2015- 2016&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (((((3 &lt;= B08b) &amp;&amp; (B08b &lt;= 24)) &amp;&amp; (B18 == 1)) &amp;&amp; (B23 == 1)) &amp;&amp; (B24 != 0)) &amp;&amp; (B24 != 8)</p>	<p>SINGLE-SELECT B24A</p> <p>01 <input type="radio"/> Ecole publique sans cantine scolaire  02 <input type="radio"/> Ecole publique avec cantine scolaire PAM</p>

	<div>03 <input type="radio"/> Ecole publique avec cantine scolaire autre que PAM</div> <div>04 <input type="radio"/> Ecole privée non confessionnelle</div> <div>05 <input type="radio"/> Ecole privée confessionnelle</div> <div>08 <input type="radio"/> Autres (à préciser)</div>
B112a: Specifier l'autre type d'ecole	TEXT <div>B24Ab</div> <div>.....</div>
E (((3 <= B08b) && (B08b <= 24)) && (B18 == 1)) && (B23 == 1)) && (B24A == 8)	

QUESTIONNAIRE MÉNAGE

Roster: B2: TRAVAIL (MEMBRES 10 ANS ET PLUS)

generated by numeric question [HH](#)

travail\_10plus

E (B08b >= 10) && (tenf1 == 1) && (D6 == 1) && (CONDITION!=2) && ((B02b==1) || (B02b==3))

B21: Hafiriana ny fotoana lanin'i %B02% omaly tamin'ny fakana rano    <font color="purple"><i>B21: Combien des minutes est-ce que %B02% a passé hier à chercher de l'eau?</i></font>	NUMERIC: INTEGER <div>B30</div> <div>-----</div>
I MINUTES	
B22: Hafiriana ny fotoana lanin'i %B02% omaly tamin'ny fakana angovo fandrahoana (kitay,charbon,gaz,...)    <font color="purple"><i>B22: Combien des minutes est-ce que %B02% a passé hier à chercher du bois (ou d'autres combustibles)?</i></font>	NUMERIC: INTEGER <div>B31</div> <div>-----</div>
I MINUTES	
B23: Tato anatin'ny 7 andro farany firy ora ny fotoana lanin'i %B02% tamin'ny fikarakarana ny Fambolena ,Fiompiana, Jono (na namidy na natao sakafo)    <font color="purple"><i>B23: Combien d'heures dans les sept derniers jours est-ce que %B02% a passé à faires des activités agricoles du ménage (y compris les activités relatives au bétail et à la pêche) soit pour la vente soit pour l'alimentation du ménage?</i></font>	NUMERIC: INTEGER <div>B32</div> <div>-----</div>
I SI L'ON N'A PAS FAIT CETTE TACHE, ECRIRE 0. SI MOINS DE LA MOITE D'UNE HEURE, ECRIRE 0.5. SINON, ARRONDIR A L'HEURE LA PLUS PRO CHE.	
B24: Tato anatin'ny 7 andro farany firy ora ny fotoana lanin'i %B02% tamin'ny fikarakarana ankoatra ny Fambolena ,Fiompiana, Jono    <font color="purple"><i>B24: Pendant combien d'heures dans les sept derniers jours est-ce que %B02% a participé dans un commerce non-agricole ou non-piscicole, grand ou petit, pour son propre compte?</i></font>	NUMERIC: INTEGER <div>B33</div> <div>-----</div>
I SI L'ON N'A PAS FAIT CETTE TACHE, ECRIRE 0. SI MOINS DE LA MOITE D'UNE HEURE, ECRIRE 0.5. SINON, ARRONDIR A L'HEURE LA PLUS PRO CHE.	
B25: Tato anatin'ny 7 andro farany firy ora ny fotoana lanin'i %B02% tamin'ny fanampiana ny tato an-tokantrano ankoatra ny Fambolena ,Fiompiana, Jono    <font color="purple"><i>B25: Pendant combien d'heures dans les sept derniers jours est-ce	NUMERIC: INTEGER <div>B34</div> <div>-----</div>

<p>que %B02% a aidé dans un des commerces non-agricole ou non-piscicole du ménage?</p> <p>I SI L'ON N'A PAS FAIT CETTE TACHE, ECRIRE 0. SI MOINS DE LA MOITE D'UNE HEURE, ECRIRE 0.5. SINON, ARRONDIR A L'HEURE LA PLUS PRO CHE.</p>	
<p>B26 : Tato anatin'ny 7 andro farany firy ora ny fotoana lanin'i %B02% tamin'ny fanaovana asa an-tselika  <i>B207: Pendant combien d'heures dans les sept derniers jours est-ce que %B02% a participé dans le travail occasionnel ou à temp partiel?</i></p> <p>I SI L'ON N'A PAS FAIT CETTE TACHE, ECRIRE 0. SI MOINS DE LA MOITE D'UNE HEURE, ECRIRE 0.5. SINON, ARRONDIR A L'HEURE LA PLUS PRO CHE.</p>	<p>NUMERIC: INTEGER <span style="float: right;">B35</span></p> <p>-----</p>
<p>B27 : Tato anatin'ny 7 andro farany firy ora ny fotoana laninao'i %B02% tamin'ny fanaovana asa ka nahazaoana tambiny (an'ankarany ny asa an-tselika)  <i>B27: Pendant combien d'heures dans les sept derniers jours est-ce que %B02% a effectué un travail pour un salaire, une commission, ou un paiement en nature, excluant le travail à temps partiel?</i></p> <p>I SI L'ON N'A PAS FAIT CETTE TACHE, ECRIRE 0. SI MOINS DE LA MOITE D'UNE HEURE, ECRIRE 0.5. SINON, ARRONDIR A L'HEURE LA PLUS PRO CHE.</p>	<p>NUMERIC: INTEGER <span style="float: right;">B36</span></p> <p>-----</p>
<p>B28: Tato anatin'ny 7 andro farany firy ora ny fotoana lanin'i %B02% tamin'ny fanaovana asa ka tsy nahazaoana tambiny .  <i>B209: Pendant combien d'heures dans les sept derniers jours est-ce que %B02% s'est engagé dans un apprentissage non-rémunéré?</i></p> <p>I SI L'ON N'A PAS FAIT CETTE TACHE, ECRIRE 0. SI MOINS DE LA MOITE D'UNE HEURE, ECRIRE 0.5. SINON, ARRONDIR A L'HEURE LA PLUS PRO CHE.</p>	<p>NUMERIC: INTEGER <span style="float: right;">B37</span></p> <p>-----</p>
<p>B210: Manana anton'asa ve i [%B02%] tao anatin'ny 12 volana farany ?  <i>B210: ...exerçait-il(elle) un employ durant les 12 derniers mois</i></p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">B29</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p>
<p>B211: Inona ny tena asa nataon'ny %B02% tao anatin'ny 12 volana farany ?  <i>B211: Quelle est votre activité principale dans les 12 derniers mois</i></p> <p>E (B29==1)</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">V29b</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Cadre/technicien/direction</p> <p>02 <input type="radio"/> Ouvrier ou salarie qualifie</p> <p>03 <input type="radio"/> Ouvrier non qualifie et manoeuvre</p> <p>04 <input type="radio"/> Independant agricole</p> <p>05 <input type="radio"/> Independant commerce/transport/service</p> <p>06 <input type="radio"/> Independant BTP/Industrie/Artisanat</p> <p>07 <input type="radio"/> Aide familiale</p> <p>08 <input type="radio"/> Non reponse</p>

QUESTIONNAIRE MÉNAGE

D: LOGEMENT

E ((tenf1 == 1) && (D6 == 1) && (CONDITION!=2))

<p>D01: Toetry ny rindrina ivelany [JEREO] &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;D01: Caractéristique des murs extérieurs [OBSERVATION]&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">D01</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Ecorce, feuille, tige</p> <p>02 <input type="radio"/> Terre battue/torchis/brique en terre</p> <p>03 <input type="radio"/> Planche</p> <p>04 <input type="radio"/> Tôle</p> <p>05 <input type="radio"/> Fût/bidon/autre récup.</p> <p>06 <input type="radio"/> Brique cuite</p> <p>07 <input type="radio"/> Parpaing, ciment</p> <p>08 <input type="radio"/> Autre</p>
<p>D01_o: Specifier autre &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;D01_o: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E D01 == 8</p>	<p>TEXT <span style="float: right;">D01o</span></p> <p>.....</p>
<p>D02: Toetry ny gorodona ao an-trano [JEREO] &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;D02: Caractéristique du plancher [OBSERVATION]&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">D02</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Sol nu</p> <p>02 <input type="radio"/> Natte</p> <p>03 <input type="radio"/> Bois /planches/bambous</p> <p>04 <input type="radio"/> Parquet bois poli</p> <p>05 <input type="radio"/> Carreaux/ciment/Balatum</p> <p>08 <input type="radio"/> Autres</p>
<p>D02_o: Specifier autre &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;D02_o: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E D02 == 8</p>	<p>TEXT <span style="float: right;">D02o</span></p> <p>.....</p>
<p>D03: Toetry ny vali-tafo (plafond) [JEREO] &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;D03: Caractéristique du plafond [OBSERVATION]&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">D03</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Ecorce/feuille/tige/bambou</p> <p>02 <input type="radio"/> Volige/contreplaqué/isorel</p> <p>03 <input type="radio"/> Béton</p> <p>04 <input type="radio"/> Matière végétale travaillée (raphia, jonc, bambou)</p> <p>05 <input type="radio"/> Sans plafond</p> <p>08 <input type="radio"/> Autres</p>
<p>D03_o: Specifier autre &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;D03_o: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E D03 == 8</p>	<p>TEXT <span style="float: right;">D03o</span></p> <p>.....</p>
<p>D04: Toetry ny tafo [JEREO] &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;D04: Caractéristique du toit [OBSERVATION]&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">D03a</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Bozaka/herana/raty</p> <p>02 <input type="radio"/> Tuile</p> <p>03 <input type="radio"/> Tôle</p> <p>04 <input type="radio"/> Béton</p> <p>08 <input type="radio"/> Autres</p>
<p>D04_o: Specifier autre &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;D04_o: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E D03a == 8</p>	<p>TEXT <span style="float: right;">D03ao</span></p> <p>.....</p>
<p>D05: Firy no isan'ny efi-trano ipetrahanareo &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;D05: Nombre de pièces que vous occupez&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>NUMERIC: INTEGER <span style="float: right;">D04</span></p> <p>-----</p>



<div>&lt;/font&gt;</div> <div> <div>V1 D04 &gt; 0</div> <div>M1 &gt; 0</div> </div>	
<div>D06: Ianareo ve no tompon'io trano io, sa mpanofa ianareo, sa mipetraka fotsiny &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;D06: Situation vis-à-vis de l'habitation &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div>	<div>SINGLE-SELECT D05</div> <div> <div>01 <input type="radio"/> Propriétaire</div> <div>02 <input type="radio"/> Locataire</div> <div>03 <input type="radio"/> Logement fourni gratuitement</div> <div>04 <input type="radio"/> Occupation provisoire</div> <div>08 <input type="radio"/> Autre</div> </div>
<div>D06_o: Specifier autre &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;D06_o: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>E D05 == 8</div>	<div>TEXT D05o</div> <div>.....</div>
<div>D07: Inona no ampiasainareo matetika @ fandrahoana sakafo &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;D07: Quel est le principal combustible que vous utilisez pour la cuisine ? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div>	<div>SINGLE-SELECT D06</div> <div> <div>01 <input type="radio"/> Electricité</div> <div>02 <input type="radio"/> Gaz</div> <div>03 <input type="radio"/> Pétrole</div> <div>04 <input type="radio"/> Charbon de bois</div> <div>05 <input type="radio"/> Bois de chauffage</div> <div>06 <input type="radio"/> Bouse /paille</div> <div>08 <input type="radio"/> Autre</div> </div>
<div>D07a: Hafa, mariho &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;D07a: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>E D06 == 8</div>	<div>TEXT D06o</div> <div>.....</div>
<div>D08: Inona ny jiro fampiasanareo ho enti-manazava ny ao an-tokatrano &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;D08: Quelle est la principale source d'énergie (lumière) que vous utilisez ? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div>	<div>SINGLE-SELECT D07</div> <div> <div>01 <input type="radio"/> Electricité</div> <div>02 <input type="radio"/> Bougies</div> <div>03 <input type="radio"/> Pétrole</div> <div>04 <input type="radio"/> Suif (jabora)</div> <div>08 <input type="radio"/> Autre</div> <div>05 <input type="radio"/> Groupe</div> <div>06 <input type="radio"/> Plaque solaire</div> <div>07 <input type="radio"/> Lampe à pile</div> </div>
<div>D08a: Hafa, mariho &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;D08a: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>E D07 == 8</div>	<div>TEXT D07o</div> <div>.....</div>
<div>D09: Inona no karazana kabone ampiasainareo &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;D09: Quel genre de toilettes la plupart des membres de votre ménage utilisent ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div>	<div>SINGLE-SELECT D08</div> <div> <div>01 <input type="radio"/> Toilette avec chasse d'eau</div> <div>02 <input type="radio"/> Fosse perdue</div> <div>03 <input type="radio"/> Trad. avec latrine</div> <div>04 <input type="radio"/> Tinette</div> <div>05 <input type="radio"/> Aucune toilette</div> <div>08 <input type="radio"/> Autre</div> </div>
<div>D09a: Hafa, mariho &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;D09a: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div>	<div>TEXT D08o</div> <div>.....</div>

E D08 == 8	
D10: Itambarana @ olon-kafa ve io kabone io    <font color="purple"><i>D10: Partagez-vous cette installation avec d'autres ménages ?</i></font>	SINGLE-SELECT D09 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non
E D08 != 5	
D11: Ahoana ny fomba anarianareo fako (ordures)    <font color="purple"><i>D11: Comment traitez-vous vos ordures ménagères ?</i></font>	SINGLE-SELECT D10 01 <input type="radio"/> Ramassées par un camion d'ordures 02 <input type="radio"/> Jetées dans une fosse 03 <input type="radio"/> Jetées n'importe où 04 <input type="radio"/> Brûlées 08 <input type="radio"/> Autre
D11a: Hafa, mariho    <font color="purple"><i>D11a: Autre à préciser</i></font>	TEXT D10o .....
E D10 == 8	
D12: Aiza ianareo no maka rano sotroina sy andrahoana sakafo    <font color="purple"><i>D12: D'où provient principalement l'eau que boivent les membres de votre ménage?</i></font>	SINGLE-SELECT D11 01 <input type="radio"/> Robinet dans logement 02 <input type="radio"/> Fontaine publique 03 <input type="radio"/> Puits protégé individuel 04 <input type="radio"/> Puits non protégé individuel 05 <input type="radio"/> Puits public/communautaire 06 <input type="radio"/> Source 07 <input type="radio"/> Fleuve/Rivière 08 <input type="radio"/> Mare/lac 09 <input type="radio"/> Eau pluie 10 <input type="radio"/> Camion 11 <input type="radio"/> Lit de rivière (creuse dans le sable) 12 <input type="radio"/> Impluvium 13 <input type="radio"/> Autres (à préciser)
D12a: Hafa, mariho    <font color="purple"><i>D12a: Autre à préciser</i></font>	TEXT D11o .....
E D11 == 13	
D13: Hafiriana avy eto no akana ny rano ampiasainareo ? (en minutes, aller simple à pieds)    <font color="purple"><i>D13: Combien de temps faut-il pour aller là bas prendre de l'eau (en minutes) ?</i></font>	NUMERIC: INTEGER D12 -----
I EN MINUTES. METTEZ 90 SI PLUS DE 1 H30M. METTEZ 00 SI MOINS DE 1MN. V1 (D12 < 91) && (D12 >= 0) M1 > 0	
D14: Ankoatr'io rano fisotro io, aiza ianareo no maka rano ampiasaina @ fanasana lamba...    <font color="purple"><i>D14: D'où provient principalement l'eau que les membres de votre ménage utilisent pour la vaisselle et autres qu'à boire ?</i></font>	SINGLE-SELECT D13 01 <input type="radio"/> Robinet dans logement 02 <input type="radio"/> Fontaine publique 03 <input type="radio"/> Puits protégé individuel 04 <input type="radio"/> Puits non protégé individuel 05 <input type="radio"/> Puits public/communautaire 06 <input type="radio"/> Source

	07 <input type="radio"/> Fleuve/Rivière 08 <input type="radio"/> Mare/lac 09 <input type="radio"/> Eau pluie 10 <input type="radio"/> Camion 11 <input type="radio"/> Lit de rivière (creuse dans le sable) 12 <input type="radio"/> Impluvium 13 <input type="radio"/> Autres (à préciser)
D14a: Hafa, mariho    <font color="purple"><i>D14a: Autre à préciser</i></font></font>	TEXT D13o .....
E D13 == 13	
D15: Aiza ianareo no manasa tanana matetika    <font color="purple"><i>D15: Montrez-moi, s'il vous plait, où les membres de votre ménage se lavent les mains la plupart du temps.</i></font>	SINGLE-SELECT D13b 01 <input type="radio"/> Observé 02 <input type="radio"/> Pas observé: Pas dans le logement/terrain/jardin/cour 03 <input type="radio"/> Pas observé: Pas de permission de voir 06 <input type="radio"/> Pas observé: Autre raison
D16: jereo ilay toerana fisasana ny tanana matetika dia mariho raha misy ireto - eau/robinet/pompe/ou bassin [OBSERVATION]    <font color="purple"><i>D16: Observez s'il y a de l'eau au lieu spécifique de lavage des mains. Contrôlez en vérifiant s'il y a de l'eau au robinet/pompe/ou bassin, dans le seau, container d'eau ou objet similaire. [OBSERVATION]</i></font>	SINGLE-SELECT D13ca 01 <input type="radio"/> Eau disponible 02 <input type="radio"/> Eau non disponible
I OBSERVATION E D13b == 1	
D17: jereo ilay toerana fisasana ny tanana matetika dia mariho raha misy ireto - savon industriel, savon local, cendre ou autre produit lavant [OBSERVATION]    <font color="purple"><i>D17: Enregistrez si du savon ou d'autres produits nettoyants sont présents dans l'endroit spécifique prévu pour se laver les mains. Enregistrez tout ce qui est mentionné. [OBSERVATION]</i></font>	MULTI-SELECT D13cb 01 <input type="checkbox"/> Morceau de savon 02 <input type="checkbox"/> Nettoyant (Poudre/liquide/Pâte) 03 <input type="checkbox"/> Savon Liquide 04 <input type="checkbox"/> Cendre/Boue/Sable 05 <input type="checkbox"/> Rien
I OBSERVATION. SI RIEN, NE ENREGISTREZ PAS AUTRE REPONSE E D13b == 1	
D18: Manana savony na zavatra hafa fanasana tanana ve ianareo?    <font color="purple"><i>D18: Avez-vous du savon ou d'autres produits nettoyants (ou d'autres produits locaux utilisés comme produits nettoyants) dans votre ménage pour le lavage des mains?</i></font>	SINGLE-SELECT D13cc 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non
E (D13cb.Contains(5))    ((D13b == 1)    (D13b == 2))	
D19: Afaka asehonao ahy ve izany?    <font color="purple"><i>D19: Pouvez-vous, s'il vous plait, me le montrer?</i></font>	MULTI-SELECT D13cd 01 <input type="checkbox"/> Morceau de savon 02 <input type="checkbox"/> Nettoyant (Poudre/Liquide/Pâte) 03 <input type="checkbox"/> Savon liquide 04 <input type="checkbox"/> Cendre/Boue/Sable
I ENREGISTREZ L'OBSERVATION, ET ENREGISTREZ TOUT CE QUI EST MENTIONNÉ. SI N'A PAS PU MONTRER OU A REFUSE DE MONTRER, NE ENREGISTREZ PAS AUTRE REPONSE E D13cc == 1	

## QUESTIONNAIRE MÉNAGE

## E: AVOIRS - ANIMAUX / CHEPTEL

E ((tenf1 == 1) &amp;&amp; (D6 == 1) &amp;&amp; (CONDITION!=2))

QUESTIONNAIRE MÉNAGE / E: AVOIRS - ANIMAUX / CHEPTEL

Roster: IZAO INDRAY AHO DIA MBA TE HANONTANY ANAO MIKASIKA IREO BIBY FIOMPY

ANANAREO MAINTENANT JE VOUDRAIS DISCUTER LES TYPES DE BÉTAILS QUE VOUS POSSÉDEZ.

generated by fixed list

animals

- 00 omby miasa / Zébus de trait
- 01 omby hafa / Boeufs/autres zebus
- 02 zanak'omby / Veau
- 03 omby vavy be ronono / Vaches laitières
- 04 kisoa / Porcs
- 05 gisa / Oies
- 06 Ondry/osy / Ovins/Caprins
- 07 bitro / Lapins
- 08 Gana / Canards
- 09 akoho / Poulets
- 10 Vorona hafa hafa / Autres volailles
- 11 biby fiompy hafa / Autres animaux

E01: Manana %roster% ve ianareo ? <br>  
<br> <font color="purple"><i>E01: Possédez-vous des %roster%? </i></font>

SINGLE-SELECT

E08

- 01 ☐ Oui
- 02 ☐ Non

E02: Isany <br><br> <font color="purple"><i>E02: Nombre de têtes</i></font>

NUMERIC: INTEGER

E08a

-----

E E08 == 1

V1 E08a &gt; 0

M1 &gt; 0

## QUESTIONNAIRE MÉNAGE

## E: AVOIRS - BIENS DURABLES

E ((tenf1 == 1) &amp;&amp; (D6 == 1) &amp;&amp; (CONDITION!=2))

QUESTIONNAIRE MÉNAGE / E: AVOIRS - BIENS DURABLES

Roster: IZAO INDRAY AHO DIA MBA TE HANONTANY IREO FANANA MAHARITRA ANANAN'NY

TOKATRANO MAINTENANT JE VOUDRAIS DISCUTER LES BIENS DURABLES QUE VOUS POSSÉDEZ.

generated by fixed list

goods

- 00 Seza / Chaises
- 01 Latabatra / Tables
- 02 Farafara / Lits
- 03 Fanaka hafa / Autres meubles
- 04 Milina fanjairana / Machine à coudre
- 05 Vata fampangatsiahana / Réfrigérateur
- 06 fatana gazy / Cuisinière à gaz

- 07 Radio/Cassette/CD
- 08 Fahitalavitra / TV
- 09 Téléfona/finday / Téléphone fixe / portable
- 10 Sarety / Charette
- 11 Fiarakodia / Voiture
- 12 Kamiao / Camion
- 13 Trakitera / Tracteur
- 14 Moto / Cyclomoteurs
- 15 Bisikileta / Bicyclette
- 16 Sambo/borty/lakana / Bateau/Pirogue

E03: Manana %rosteritle% ve ianareo ?    <font color="purple"><i>E03: Possédez-vous des %rosteritle%?</i></font>	SINGLE-SELECT	E09
	01 <input type="radio"/> Oui	
	02 <input type="radio"/> Non	

QUESTIONNAIRE MÉNAGE  
F: CHOCS

E ((tenf1 == 1) && (D6 == 1) && (CONDITION!=2))

F01: Tao anatin'ny 12 volana farany ;nisy voina na loza na fahafatesana ve nahazo tokatranonareo ka nisy fiantraikany tamin'ny fiainanareo ?    <font color="purple"><i>F01: Y avait-t-il eu un problème, un décès, un sinistre qui ait eu un effet sur le bien être de votre ménage les 12 derniers mois ?</i></font>	SINGLE-SELECT	F01
	01 <input type="radio"/> Oui	
	02 <input type="radio"/> Non	

QUESTIONNAIRE MÉNAGE / F: CHOCS

Roster: CHOCS

generated by fixed list

chocs

- 00 fahafatesan'ny lohatokatrano / Mort du chef de ménage
- 01 fahafatesan'ny mpikambana mpampidi-bola / Mort d'un membre du ménage qui travaille
- 02 fahafatesan'ny mpikambana hafa / Mort d'un autre membre du ménage
- 03 fisarahana na fiparitahan'ny mpikambana / Eclatement du ménage
- 04 fahaverezan'asa nahazo ny mpikambana / Perte de travail d'un membre du ménage
- 05 fihenana'ny fidirambola (ankoatry ny aretina sy ny loza tsy nahy) / Réduction du revenu d'un membre du ménage employé (pas dû à une maladie ou à un accident)
- 06 mpikambana tratry ny aretina na loza / Maladie ou accident d'un membre du ménage
- 07 teraka tato anatin'ny tokantrano / Naissance dans le ménage
- 08 halatra vola na fananana na vokatry ny fambolena / Vol d'argent, de biens, de production agricole
- 09 ady / herisetra /fanafihandahalo / Conflict / violence /attaques de Dahalo
- 10 haintany / tsy fahampian'ny orana / Sécheresse / pluies irrégulières
- 11 tondradrano / fihotsahan'ny tany / Inondation / glissement de terrain
- 12 aretina mafy nahazo ny biby fiompy / biby mpanimba voly /andiambalala/aretina mpahazo ny voly / Niveau de ravageurs/invasions acridiennes/maladies de cultures exceptionnellement haut
- 13 fidinan'ny vidimbokatra ambany dia ambany / Niveau de maladie du bétail exceptionnellement haut
- 14 fiakaran'ny kojakojumpambolena (zezika,masomboly sns...) / Prix pour la production agricole exceptionnellement bas
- 15 fiakaran'ny vidin-tsakafo / Prix pour les intrants agricoles exceptionnellement haut
- 16 fahataperan'ny fanampiana na famatsiana azonareo avy any ivelan'ny tokatrano / Prix d'alimentation exceptionnellement haut

- 17 Fin d'assistance régulière / de l'aide / de remises provenant de l'extérieur du ménage
- 18 Rivo-doza (cyclone) / Cyclone
- 19 Fahamaizana (may) / Incendie

<p>F02: Tato anatin'ny 12 volana farany, nisy %rostertitle% nahazo ny tokantranonareo ve ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;F02: Votre menage a-t-il ete affecté par un %rostertitle% les 12 dernières mois ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E F01 == 1</p>	<p>SINGLE-SELECT F02</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p>
<p>F03: Oviana no nisy izany farany? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;F03: La date de l'incident?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E F02 == 1</p>	<p>SINGLE-SELECT F03</p> <p>01 <input type="radio"/> &lt;3 mois</p> <p>02 <input type="radio"/> 3-6 mois</p> <p>03 <input type="radio"/> 7-12 mois</p>
<p>F04: Inona no nataonareo nihatrika io toe-javatra mampalahelo io? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;F04: Quelle a été votre réaction principale par rapport à ce chocs ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E F02 == 1</p>	<p>SINGLE-SELECT F04</p> <p>01 <input type="radio"/> A mangé moins que d'habitude</p> <p>02 <input type="radio"/> A consommé des aliments moins chers ou moins appréciés</p> <p>03 <input type="radio"/> A réduit les dépenses de produits non-alimentaires</p> <p>04 <input type="radio"/> A utilisé de l'argent épargné</p> <p>05 <input type="radio"/> A envoyé ses enfants aux autres membres de la famille</p> <p>06 <input type="radio"/> A enlevé ses enfants de l'école</p> <p>07 <input type="radio"/> A vendu des biens, des outils ou des meubles</p> <p>08 <input type="radio"/> A vendu des terres</p> <p>09 <input type="radio"/> A vendu des bétails</p> <p>10 <input type="radio"/> A prié</p> <p>11 <input type="radio"/> A déménagé au sein du même village ou vers un autre village</p> <p>12 <input type="radio"/> A travaillé plus d'heures qu'habituellement</p> <p>13 <input type="radio"/> A reçu du soutien de la famille ou des amis</p> <p>14 <input type="radio"/> A reçu de l'aide d'une ONG</p> <p>15 <input type="radio"/> A reçu de l'aide du gouvernement</p> <p>16 <input type="radio"/> A arrêté ou réduit ses activités commerciales</p> <p>And <a href="#">3 other [1]</a></p>
<p>F05 : Tafarina tamin'ny voina nahazo azy ve ilay tokan trano &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;F05: Le ménage a-t-il récupéré des pertes induites par ce choc?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E F02 == 1</p>	<p>SINGLE-SELECT F05</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>03 <input type="radio"/> Amin'ny ampahany / En partie</p>

#### QUESTIONNAIRE MÉNAGE

#### G: SÉCURITÉ ALIMENTAIRE

E ((tenf1 == 1) && (D6 == 1) && (CONDITION!=2))

G01: T@ taona lasa, firy volana ny fahasarotan'ny fahazahoana sakafo tato @ tokantranonareo <br><br> <font color="purple"><i>G01: L'année dernière, sur combien de mois avez vous eu des difficultés à

NUMERIC: INTEGER

G01

-----

<p>avoir de nourritures suffisantes dans votre ménage ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I ATAOVY 97 RAHA NC ATAOVY 98 RAHA NSP METTEZ 97 SI NON CONCERNE, METTEZ 98 SI NSP</p> <p>V1 G01 &gt;= 0</p> <p>M1 &gt; 0</p>	
<p>G02: Amin'izao fotoana izao, manana voly hafa azo hohanina ankoatry ny fototsakafo mahazatra toy ny mangahazo, katsaka, vomanga, ovy, voamaina na hanikotrana hafa ve ianareo hanoloana na anampiana ny fototsakafo mahazatra? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;G02: Actuellement, disposez-vous de plants de manioc, de patates douces, ou autres tubercules en terre que vous pourriez cueillir en cas de nécessité ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT G02</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p> <p>08 <input type="radio"/> Ne sait pas</p> <p>98 <input type="radio"/> Tsy azo / Question non comprise</p>
<p>G03: Tato anatin'ny 7 andro farany, nanana olana t@ ny tsy fahampiana ara-tsakafo ve ny tokantranonareo? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;G03: Avez vous eu des difficultés à avoir suffisamment de nourriture pour votre famille les 7 derniers jours (la semaine passée)&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT G031</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p> <p>08 <input type="radio"/> Ne sait pas</p>
<p>G04: Tato anatin'ny 7 andro farany, impiry ianareo na ny iray taminareo no voatery nanao ireto zavatra ireto? - Nihinana sakafo tsy dia tiana loatra &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;G04: Les 7 derniers jours, combien de jours vous ou un des membres de votre famille avez dû vous contenter de nourriture que vous n'appréciez pas tellement? (nombre de jours)&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I 98 SI NE SAIT PAS</p> <p>E G031 != 2</p> <p>V1 G032a &gt;=0 &amp;&amp; G032a &lt;=7</p> <p>M1 &gt;=0 &amp; &lt;=7</p>	<p>NUMERIC: INTEGER G032a</p> <p>-----</p>
<p>G05: Tato anatin'ny 7 andro farany, impiry ianareo na ny iray taminareo no voatery nanao ireto zavatra ireto? - Nahena ny karazan-tsakafo nohanina &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;G05: Les 7 derniers jours, combien de jours vous ou un des membres de votre famille avez dû limiter la variété de votre nourriture (moins de diversité alimentaire)? (nombre de jours)&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I 98 SI NE SAIT PAS</p> <p>E G031 != 2</p> <p>V1 ((G032b &lt;= 7) &amp;&amp; (G032b &gt;= 0))    (G032b == 98)</p> <p>M1 [this]&lt;=7 and [this]&gt;=0 or [this]==98</p>	<p>NUMERIC: INTEGER G032b</p> <p>-----</p>
<p>G06: Tato anatin'ny 7 andro farany, impiry ianareo na ny iray taminareo no voatery nanao ireto zavatra ireto? - Nahena ny fatran'ny sakafo &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;G06: Les 7 derniers jours, combien de jours vous ou un des membres de votre famille avez dû limiter la proportion de votre nourriture? (nombre de jours)&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I 98 SI NE SAIT PAS</p> <p>E G031 != 2</p>	<p>NUMERIC: INTEGER G032c</p> <p>-----</p>

<div>V1 ( (G032c &lt;= 7) &amp;&amp; (G032c &gt;= 0) )    (G032c == 98)</div> <div>M1 [this]&lt;=7 and [this]&gt;=0 or [this]==98</div>	
<div>G07: Tato anatin’ny 7 andro farany, impiry ianareo na ny iray taminareo no voatery nanao ireto zavatra ireto? - Nahena ny isan’ny sakafo tao anatin’ny iray andro &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;G07: Les 7 derniers jours, combien de jours vous ou un des membres de votre famille avez dû réduire le nombre de repas dans la journée? (nombre de jours)&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>I 98 SI NE SAIT PAS</div> <div>E G031 != 2</div> <div>V1 ( (G032d &lt;= 7) &amp;&amp; (G032d &gt;= 0) )    (G032d == 98)</div> <div>M1 [this]&lt;=7 and [this]&gt;=0 or [this]==98</div>	<div>NUMERIC: INTEGER</div> <div>G032d</div> <div>-----</div>
<div>G08: Tato anatin’ny 7 andro farany, impiry ianareo na ny iray taminareo no voatery nanao ireto zavatra ireto? - Nahena ny fatran’ny sakafon’ny lehibe mba hahafahan’ny zaza mihinana ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;G08: Les 7 derniers jours, combien de jours vous ou un des membres de votre famille avez dû réduire la consommation des adultes pour en donner aux enfants? (nombre de jours)&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>I 98 SI NE SAIT PAS</div> <div>E G031 != 2</div> <div>V1 ( (G032e &lt;= 7) &amp;&amp; (G032e &gt;= 0) )    (G032e == 98)</div> <div>M1 [this]&lt;=7 and [this]&gt;=0 or [this]==98</div>	<div>NUMERIC: INTEGER</div> <div>G032e</div> <div>-----</div>
<div>G09: Tato anatin’ny 7 andro farany, impiry ianareo na ny iray taminareo no voatery nanao ireto zavatra ireto? - Nindrana na niantehitra sakafo t@ fianakaviana na namana &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;G09: Les 7 derniers jours, combien de jours vous ou un des membres de votre famille avez dû emprunter de la nourriture ou compter sur l’aide des amis ou familles? (nombre de jours)&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>I 98 SI NE SAIT PAS</div> <div>E G031 != 2</div> <div>V1 ( (G032f &lt;= 7) &amp;&amp; (G032f &gt;= 0) )    (G032f == 98)</div> <div>M1 [this]&lt;=7 and [this]&gt;=0 or [this]==98</div>	<div>NUMERIC: INTEGER</div> <div>G032f</div> <div>-----</div>
<div>G10: Tato anatin’ny 7 andro farany, impiry ianareo na ny iray taminareo no voatery nanao ireto zavatra ireto? - Tsy nanana hohanina mihitsy ny tokatrano &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;G10: Les 7 derniers jours, combien de jours vous ou un des membres de votre famille avez dû n’avoir rien à manger pour les membres du ménage? (nombre de jours)&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>I 98 SI NE SAIT PAS</div> <div>E G031 != 2</div> <div>V1 ( (G032g &lt;= 7) &amp;&amp; (G032g &gt;= 0) )    (G032g == 98)</div> <div>M1 [this]&lt;=7 and [this]&gt;=0 or [this]==98</div>	<div>NUMERIC: INTEGER</div> <div>G032g</div> <div>-----</div>
<div>G11: Tato anatin’ny 7 andro farany, impiry ianareo na ny iray taminareo no voatery nanao ireto zavatra ireto? - Tsy nihinana mihitsy tao anatin’ny iray andro &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;G11: Les 7 derniers jours, combien de jours vous ou un des membres de votre famille avez dû ne manger aucun repas</div>	<div>NUMERIC: INTEGER</div> <div>G032h</div> <div>-----</div>



<p>durant la journée et la nuit? (nombre de jours)</p> <p>&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I 98 SI NE SAIT PAS</p> <p>E G031 != 2</p> <p>V1 ((G032h &lt;= 7) &amp;&amp; (G032h &gt;= 0))    (G032h == 98)</p> <p>M1 [this]&lt;=7 and [this]&gt;=0 or [this]==98</p>	
<p>G12: Impiry, nihinana sakafo (hatramin'ny sakafo maraina) nokarakarain'ny tato an-tokatrano ianareo omaly - Hoan'ny olona rehetra ato an-tokatrano (isan'ny sakafo) &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;G12: Hier, combien de repas ont été préparé au sein du menage (petit déjeuner inclus) pour tous les membres de la famille? (nombre de repas)&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I METTEZ 8 SI NE SAIT PAS</p> <p>V1 G033a &gt;= 0</p> <p>M1 &gt;= 0</p>	<p>NUMERIC: INTEGER</p> <p>G033a</p> <p>-----</p>
<p>G13: Impiry, nihinana sakafo nokarakarain'ny tato an-tokantrano ianareo omaly - Hoan'ny zaza 6 hatr@ ny 59 volana &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;G13: Hier, combien de repas ont été préparé au sein du menage (petit déjeuner inclus) pour enfants moins de 6-59 mois (moins de 5 ans)? (nombre de repas)&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I METTEZ 8 SI NE SAIT PAS, METTEZ 9 SI N'APPLIQUE PAS</p> <p>V1 G033b &gt;= 0</p> <p>M1 &gt;= 0</p>	<p>NUMERIC: INTEGER</p> <p>G033b</p> <p>-----</p>
<p>G14: Mitovy avokoa ve ny sakafo hohan'ny olona rehetra ato an-tokatranonareo &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;G14: Est ce que les membres du ménage suivent plus ou moins le même régime alimentaire ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>G034</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p> <p>08 <input type="radio"/> Ne sait pas</p>

QUESTIONNAIRE MÉNAGE

Roster: ASSISTANCE AIDE

generated by fixed list

assistance\_aide

- 01 Fizarana sakafo / Distribution de vivre

02 HIMO / HIMO/- argent ou vivre contre travail

03 Koba nampiana singa / Farine enrichie

04 Masomboly/kojakojumpambolena / Semence /materiel agricole

05 Kit WASH

06 Fanampiana hoan'ny rivo-doza na hai-tany / Assistance pour le cyclone/secheresse [materiel pour la maison?]

07 Plumpy-nut ou Plumpy-doz

08 Vola avy amin'ny ONG na governemanta / 'cash transfer/transfer d'argent par ONGs, government

09 Hafa, mariho / Autre (a specifier)
- E ((tenf1 == 1) && (D6 == 1) && (CONDITION!=2))

<p>AA01: Tao anatin'ny 12 volana, nahazo fanampiana avy amin'ny %rostartitle% ve ianareo ? &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;AA01: Dans les 12 derniers mois, avez-vous reçu aide par %rostartitle% ? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>AA01</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p>
---	---

AA02: Tao anatin'ny 12 volana, firy volana teo ianareo no nahazo io fanampiana io ?    <font color="purple"><i>AA02: Dans les 12 derniers mois, pour combien de mois avez-vous reçu cette programme/aide? </i></font>	NUMERIC: INTEGER AA02 -----
E AA01==1 V1 AA02<=12 M1 <=12	

QUESTIONNAIRE MÉNAGE

TABLEAU DE PRODUCTION ANNUELLE (CAMPAGNE AGRICOLE 2015-2016)

E03: Namboly ve ianareo nandritran'ny taom-pambolena 2015-2016    <font color="purple"><i>E03: Avez-vous cultivez dans la campagne agricole 2015-2016 ?</i></font>	SINGLE-SELECT E03 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non
--	--

QUESTIONNAIRE MÉNAGE / TABLEAU DE PRODUCTION ANNUELLE (CAMPAGNE AGRICOLE 2015-2016)

CULTURES VIVRIÈRES – VOLY FANAO SAKAFO

E E03==1

E06a: Mamboly Vary ?    <font color="purple"><i>E06a: Cultivez-vous du Riz ?</i></font>	SINGLE-SELECT E06a 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non
---	---

E E03==1

E06b: Mamboly Mangahazo?    <font color="purple"><i>E06b: Cultivez-vous du Manioc ?</i></font>	SINGLE-SELECT E06b 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non
--	---

E E03==1

E06c: Mamboly Katsaka?    <font color="purple"><i>E06c: Cultivez-vous du Maïs ?</i></font>	SINGLE-SELECT E06c 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non
--	---

E E03==1

E06d: Mamboly Vomanga ?    <font color="purple"><i>E06d: Cultivez-vous du Patate douce ?</i></font>	SINGLE-SELECT E06d 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non
---	---

E E03==1

E06e: Mamboly Ovy ?    <font color="purple"><i>E06e: Cultivez-vous du Pomme de terre ?</i></font>	SINGLE-SELECT E06e 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non
---	---

E E03==1

E06f: Mamboly lojy ?    <font color="purple"><i>E06f: Cultivez-vous du Haricot?</i></font>	SINGLE-SELECT E06f 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non
--	---

E E03==1

E06g: Mamboly Kabaro ?    <font color="purple"><i>E06g: Cultivez-vous du Pois du cap ?</i></font>	SINGLE-SELECT E06g 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non
---	---

E E03==1

<p>E06h: Mamboly Voanjolava ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;E06h: Cultivez-vous du Arachide ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E E03==1</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p> <p>E06h</p>
<p>E06i: Mamboly Anana ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;E06i: Cultivez-vous du Brède ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E E03==1</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p> <p>E06i</p>

QUESTIONNAIRE MÉNAGE / TABLEAU DE PRODUCTION ANNUELLE (CAMPAGNE AGRICOLE 2015-2016)

CULTURES DE RENTE – VOLY FANONDRANA

<p>E E03==1</p>	
<p>E06j: Mamboly Kafe ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;E06j : Cultivez-vous du Café ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E E03==1</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p> <p>E06j</p>
<p>E06k: Mamboly Vanille ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;E06k: Cultivez-vous du Lavanilina ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E E03==1</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p> <p>E06k</p>
<p>E06l: Mamboly Kakao ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;E06l: Cultivez-vous du Cacao ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E E03==1</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p> <p>E06l</p>
<p>E06m: Mamboly Letchis ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;E06m: Cultivez-vous du Letchis ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E E03==1</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p> <p>E06m</p>
<p>E06n: Mamboly Jirofo? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;E06n: Cultivez-vous du Girofle ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E E03==1</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p> <p>E06n</p>
<p>E06o: Mamboly Dipoivatra ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;E06o: Cultivez-vous du Poivre ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E E03==1</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p> <p>E06o</p>
<p>E06p: Mamboly Sakamalaho ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;E06p: Cultivez-vous du Gingembre ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E E03==1</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p> <p>E06p</p>
<p>E06q: Mamboly Ylang Ylang ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;E06q: Cultivez-vous du Ylang Ylang ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E E03==1</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p> <p>E06q</p>

AUTRES CULTURES DE CONTRE-SAISON - VOLY AVOTRA

E E03==1

E06r: Mamboly Voatango ?    <font color="purple"><i>E06r: Cultivez-vous du Melon ?</i></font>	SINGLE-SELECT 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non	E06r
E06s: Mamboly Voasary ?    <font color="purple"><i>E06s: Cultivez-vous du Orangers ?</i></font>	SINGLE-SELECT 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non	E06s
E06t: Mamboly Papaye ?    <font color="purple"><i>E06t: Cultivez-vous du Papaye ?</i></font>	SINGLE-SELECT 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non	E06t
E06u: Mamboly Karaoty ?    <font color="purple"><i>E06u: Cultivez-vous du Carotte ?</i></font>	SINGLE-SELECT 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non	E06u
E06v: Mamboly Voatabia ?    <font color="purple"><i>E06v: Cultivez-vous du Tomate ?</i></font>	SINGLE-SELECT 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non	E06v

QUESTIONNAIRE FEMME

QUESTIONNAIRE FEMME  
INFO DE L'ENQUETEE

CHOISISSEZ %A10b% (L'ENFANT CIBLE) PARMILA LISTE DES MEMBRES DU MENAGE	SINGLE-SELECT: LINKED	Tenf new
LA MERE BIOLOGIQUE DE %A10b%, FIGURE-T-ELLE DANS LE TABLEAU DE MENAGE?	SINGLE-SELECT 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non	MomInList
CHOISISSEZ LA MERE BIOLOGIQUE DE %A10b% (L'ENFANT CIBLE) PARMILA LISTE DES MEMBRES DU MENAGE	SINGLE-SELECT: LINKED	Tmere new
I CHOISISSEZ LA MÈRE BIOLOGIQUE MÊME SI ELLE EST DECEDEE OU NE RESIDE PLUS DANS LE MÉNAGE		
EST L'ENQUETEE LA MÈRE BIOLOGIQUE DE %A10b%?	SINGLE-SELECT 01 <input type="radio"/> OUI 00 <input type="radio"/> NON	IsMom
CHOISISSEZ L'ENQUETE(E) PARMILA LISTE DES MEMBRES DU MENAGE	SINGLE-SELECT: LINKED	RES02 new
I L'AGE DU MEMBRE DOIT ETRE REMPLI (ENTRE 15 ET 99 ANS) POUR QUE LE MEMBRE APPARAÎT DANS LA LISTE		

E IsMom==0	
RES01: Inona ny fifandraisanao amin'i %A10b%?    <font color="purple"><i>RES01: Quel est la relation de l'enquêtée avec %A10b%?</i></font>	SINGLE-SELECT RES01 new 02 <input type="radio"/> Renibe / Grandmère de l'enfant 03 <input type="radio"/> Ray / Père de l'enfant 04 <input type="radio"/> Mpiray tampo / Sœur de l'enfant 05 <input type="radio"/> Renikely / Belle-mère de l'enfant 06 <input type="radio"/> Nenitoa / Tante de l'enfant 07 <input type="radio"/> Hafa, mpikarakara / Autre dispansatrice de soin de l'enfant
E IsMom==0	
RES03_15: nadiadiana niaraka tamin'i %A10b%, tamin'ny heritaona (2015) ?    <font color="purple"><i>RES03_15: Etait cette même personne enquêtée avec %A10b% l'année dernière (2015)?</i></font>	SINGLE-SELECT RES03_15 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non
E CONDITION!=3 && A10f_16!=10	
CHOISISSEZ L'ENQUETE(E) DE 2015 PARMI LA LISTE DES MEMBRES DU MENAGE	SINGLE-SELECT: LINKED RES05 new
I L'AGE DU MEMBRE DOIT ETRE REMPLI (ENTRE 15 ET 99 ANS) POUR QUE LE MEMBRE APPARAÎT DANS LA LISTE	
E RES03_15==2 && CONDITION!=3 && A10f_16!=10	
RES04_15: Iza ny olona nadiadiana niaraka tamin'i %A10b% tamin'ny heritaona (2015)?    <font color="purple"><i>RES04_15: Quel était la personne enquêtée avec %A10b% l'année dernière?</i></font>	SINGLE-SELECT RES04 15 01 <input type="radio"/> Reny niteraka / Mère biologique de l'enfant 02 <input type="radio"/> Renibe / Grandmère de l'enfant 03 <input type="radio"/> Ray / Père de l'enfant 04 <input type="radio"/> Mpiray tampo / Sœur de l'enfant 05 <input type="radio"/> Renikely / Belle-mère de l'enfant 06 <input type="radio"/> Nenitoa / Tante de l'enfant 07 <input type="radio"/> Hafa, mpikarakara / Autre dispansatrice de soin de l'enfant
E RES03_15==2 && CONDITION!=3 && A10f_16!=10	
QUESTIONNAIRE FEMME FA: REPRODUCTION / FANANAHANA	
FA01: Manan-janaka latsaky ny 5 taona ve ianao?    <font color="purple"><i>FA01: Avez vous des enfants moins de 5 ans (0 à 59 mois) ?</i></font>	SINGLE-SELECT FA12 01 <input type="radio"/> Eny / Oui 02 <input type="radio"/> Tsai / Non
E \$replacement	
FA01a: Raha eny, firy?    <font color="color"><i>FA01a: Si oui, combien?</i></font>	NUMERIC: INTEGER FA12a -----
E FA12 == 1 && \$replacement	
V1 (FA12a > 0) && (FA12a < 10)	
M1 > 0	
FA01_sib: Niteraka ve ianao tao aorianan'ny %A10b%, izay miara-mipetraka aminao	SINGLE-SELECT FA01_sib 01 <input type="radio"/> Oui

<p>amin'izao fotoana ?? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt; FA01_sib: Avez-vous mise un enfant au monde depuis la naissance de %A10b% qui vit toujours avec vous? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E IsMom==1</p>	<p>02 <input type="radio"/> Non</p>
<p>Nom frère soeur: Quel est le nom de cet enfant? SELECTIONNER LE NOM DE CET ENFANT</p> <p>I RAHA MIHAOTRA NY IRAY NY ZAZA TERAKA AORIAN'NY ZAZA LASIBA TRA, RAISINA/TSONGAINA NY ZAZA KELY TAONA INDRINDRA SI PLUS D'UN ENFANT EST NÉ APRÈS L'ENFANT CIBLE, SVP SÉLECTIONNER LE PLUS JEUNE ENFANT.</p> <p>E FA01_sib==1</p>	<p>SINGLE-SELECT: LINKED name sib</p>
<p>FA13: Mitondra vohoka ve ianao amin'izao fotoana izao? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FA13: Etes-vous enceinte actuellement?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FA13</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsai / Non</p> <p>03 <input type="radio"/> Pas sûr</p>
<p>FA13a: Firy volana ny vohoka entinao amin'izao fotoana izao &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FA13a: Combien de mois de grossesses avez-vous?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (FA13==1)</p>	<p>SINGLE-SELECT FA13a</p> <p>02 <input type="radio"/> 2 mois</p> <p>03 <input type="radio"/> 3 mois</p> <p>04 <input type="radio"/> 4 mois</p> <p>05 <input type="radio"/> 5 mois</p> <p>06 <input type="radio"/> 6 mois</p> <p>07 <input type="radio"/> 7 mois</p> <p>08 <input type="radio"/> 8 mois</p> <p>09 <input type="radio"/> 9 mois</p> <p>98 <input type="radio"/> Ne sait pas</p>

QUESTIONNAIRE FEMME

FB: SOINS PRÉNATALS

<p>E IsMom==1</p>	
<p>FB01 en cours: Efa nisafo ve ianao amin'izao vohoka hoentinao izao ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FB01: Avez-vous effectué des consultations prénatales lors de cette grossesse acutelle?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (FA13==1)</p>	<p>SINGLE-SELECT FB02fenc</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p>

QUESTIONNAIRE FEMME / FB: SOINS PRÉNATALS

GROSSESSE EN COURS

<p>E FA13==1</p>	
<p>FB03 En cours: Iza avy no nanontanianaon mikasika ny vohoka? Sao dia mbola nisy olona hafa ve? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FB03: A qui vous êtes-vous adressée ? Pas d'autres personnes?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I ANTERO MBA AHAZOANA IREO OLONA REHETRA NANONTANIANY AR Y MARIHO IZAY NOTENENINY CHERCHER AFIN D'IDENTIFIER CHAQU E TYPE DE PERSONNE ET ENREGISTRER CHACUN CITE</p> <p>E FB02fenc==1</p>	<p>MULTI-SELECT FB02a c</p> <p>01 <input type="checkbox"/> Médecin</p> <p>02 <input type="checkbox"/> Infirmière / sage-femme / assistant médical</p> <p>03 <input type="checkbox"/> Accoucheuse traditionnelle</p> <p>04 <input type="checkbox"/> Agent communautaire</p>
<p>FB04 en cours: Inona avy ny antony tsy nisafoana? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FB04: Pour quelles raisons?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FB03 c</p> <p>01 <input type="radio"/> Centre trop loin</p> <p>02 <input type="radio"/> Soins trop chers</p>

<p>E FB02fenc==2</p>	<p>03 <input type="radio"/> Tabou/Fady 04 <input type="radio"/> Mari non consentant 05 <input type="radio"/> Manque de temps 06 <input type="radio"/> Je n'étais pas malade 07 <input type="radio"/> Grossesse pas encore avancée 08 <input type="radio"/> Autres</p>
<p>FB04a en cours: Hafa, mariho &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FB04a: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FB03_c == 8</p>	<p>TEXT <span style="float: right;">FB03b_c</span></p> <p>.....</p>
<p>FB05 en cours: Firy volana ny kibonao taminao nandeha nisafo voalohany ? ATAOVY 98 RAHA NSP &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FB05: A quel mois de grossesse êtes-vous allé effectuer une consultation prénatale la première fois ? METTEZ '98' SI NE SAIT PAS &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FB02fenc==1 V1 (FB04_c &gt;= 0) &amp;&amp; (FB04_c &lt; 10) M1 &gt;= 0</p>	<p>NUMERIC: INTEGER <span style="float: right;">FB04_c</span></p> <p>-----</p>
<p>FB07 en cours: Impiry nisafo ianao nandritra io vohoka io ? ATAOVY 98 RAHA NSP &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FB07: Combien de fois avez-vous effectué une consultation prénatale depuis la première consultation? METTEZ '98' SI NE SAIT PAS&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FB02fenc==1 V1 FB05p_c &gt;= 0 M1 &gt;= 0</p>	<p>NUMERIC: INTEGER <span style="float: right;">FB05p_c</span></p> <p>-----</p>
<p>FB08 en cours: Hatreo amin'ny fahafirin'ny volan' ny kibonao ianao no nisafo farany? ATAOVY 98 RAHA NSP &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FB08: Jusqu'à quel mois de grossesse avez-vous effectuer des consultations prénatales ? (A quel mois de grossesse avez-vous effectué la dernière consultation ?) METTEZ '98' SI NE SAIT PAS&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FB02fenc==1 V1 (FB06_c &gt;= 0) &amp;&amp; (FB06_c &lt; 10) M1 &gt;= 0</p>	<p>NUMERIC: INTEGER <span style="float: right;">FB06_c</span></p> <p>-----</p>
<p>FB02 cadet: Nisafo teny amin'ny tobi-pahasalamana ve ianao tamin'ny nitondra vohoka an'i %name_sib% ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FB02_sib: Avez-vous effectué des consultations prénatales lors de la grossesse de %name_sib%&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (FA01_sib==1)</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">FB02_sib</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui 02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p>

QUESTIONNAIRE FEMME / FB: SOINS PRÉNATALS  
GROSSESSE - %NAME\_SIB% - CADET DU CIBLE

E FA01\_sib==1

FB03 cadet: Iza avy no nanontanianaon mikasika ny vohoka? Sao dia mbola nisy olona hafa ve? <br><br> <font color="purple"><i>FB03: A qui vous êtes-vous adressée ? Pas d'autres

MULTI-SELECT

FB02a\_s

- 01 ☐ Médecin  
02 ☐ Infirmière / sage-femme / assistant médical

<p>personnes?</p> <p>I ANTERO MBA AHAZOANA IREO OLONA REHETRA NANONTANIANY AR Y MARIHO IZAY NOTENENINY CHERCHER AFIN D'IDENTIFIER CHAQUE TYPE DE PERSONNE ET ENREGISTRER CHACUN CITE</p> <p>E FB02_sib==1</p>	<p>03 <input type="checkbox"/> Accoucheuse traditionnelle</p> <p>04 <input type="checkbox"/> Agent communautaire</p>
<p>FB04 cadet: Inona avy ny antony tsy nisafoana?</p> <p>&lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FB04: Pour quelles raisons?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FB02_sib==2</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">FB03_s</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Centre trop loin</p> <p>02 <input type="radio"/> Soins trop chers</p> <p>03 <input type="radio"/> Tabou/Fady</p> <p>04 <input type="radio"/> Mari non consentant</p> <p>05 <input type="radio"/> Manque de temps</p> <p>06 <input type="radio"/> Je n'étais pas malade</p> <p>07 <input type="radio"/> Grossesse pas encore avancée</p> <p>08 <input type="radio"/> Autres</p>
<p>FB04a cadet: Hafa, mariho &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FB04a: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FB03_s == 8</p>	<p>TEXT <span style="float: right;">FB03b_s</span></p> <p>.....</p>
<p>FB05 cadet: Firy volana ny kibonao taminao nandeha nisafo voalohany ? ATAOVY 98 RAHA NSP &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FB05: A quel mois de grossesse êtes-vous allé effectuer une consultation prénatale la première fois ? METTEZ '98' SI NE SAIT PAS &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FB02_sib==1</p> <p>V1 (FB04_s &gt;= 0) &amp;&amp; (FB04_s &lt; 10)</p> <p>M1 &gt;= 0</p>	<p>NUMERIC: INTEGER <span style="float: right;">FB04_s</span></p> <p>-----</p>
<p>FB06 cadet: Impiry ianao no nandeha nisafo teny amin'ny tobi-pahasalamana nandritran'ny nitondranao vohoka an'i %name_sib%? ATAOVY 98 RAHA NSP &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FB06: Combien de fois avez-vous effectué une consultation prénatale lors de la grossesse pour %name_sib%? METTEZ '98' SI NE SAIT PAS&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FB02_sib==1</p> <p>V1 FB05_s &gt; 0</p> <p>M1 &gt; 0</p>	<p>NUMERIC: INTEGER <span style="float: right;">FB05_s</span></p> <p>-----</p>
<p>FB08 cadet: Hatreo amin'ny fahafirin'ny volan' ny kibonao ianao no nisafo farany? ATAOVY 98 RAHA NSP &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FB08: Jusqu'à quel mois de grossesse avez-vous effectuer des consultations prénatales ? (A quel mois de grossesse avez-vous effectué la dernière consultation ?) METTEZ '98' SI NE SAIT PAS&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FB02_sib==1</p>	<p>NUMERIC: INTEGER <span style="float: right;">FB06_s</span></p> <p>-----</p>
<p>FB02 remplacement: ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FB02_repl: Avez-vous effectué des consultations prénatales lors de la grossesse de %A10b%?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E \$replacement</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">FB02_repl</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p>



## GROSSESSE - %A10B% - REMPLACEMENT CIBLE

E \$replacement

<p>FB03 remplacement: Iza avy no nanontanianaon mikasika ny vohoka? Sao dia mbola nisy olona hafa ve? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FB03: A qui vous êtes-vous adressée ? Pas d'autres personnes?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I ANTERO MBA AHAZOANA IREO OLONA REHETRA NANONTANIANY AR Y MARIHO IZAY NOTENENINY CHERCHER AFIN D'IDENTIFIER CHAQU E TYPE DE PERSONNE ET ENREGISTRER CHACUN CITE</p> <p>E FB02_repl==1</p>	<p>MULTI-SELECT <span style="float: right;">FB02a_r</span></p> <p>01 <input type="checkbox"/> Médecin</p> <p>02 <input type="checkbox"/> Infirmière / sage-femme / assistant médical</p> <p>03 <input type="checkbox"/> Accoucheuse traditionnelle</p> <p>04 <input type="checkbox"/> Agent communautaire</p>
<p>FB04 remplacement: Inona avy ny antony tsy nisafoana? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FB04: Pour quelles raisons?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FB02_repl==2</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">FB03_r</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Centre trop loin</p> <p>02 <input type="radio"/> Soins trop chers</p> <p>03 <input type="radio"/> Tabou/Fady</p> <p>04 <input type="radio"/> Mari non consentant</p> <p>05 <input type="radio"/> Manque de temps</p> <p>06 <input type="radio"/> Je n'étais pas malade</p> <p>07 <input type="radio"/> Grossesse pas encore avancée</p> <p>08 <input type="radio"/> Autres</p>
<p>FB04a remplacement: Hafa, mariho &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FB04a: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FB03_r == 8</p>	<p>TEXT <span style="float: right;">FB03b_r</span></p> <p>.....</p>
<p>FB05 remplacement: Firy volana ny kibonao taminao nandeha nisafo voalohany ? ATAOVY 98 RAHA NSP &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FB05: A quel mois de grossesse êtes-vous allé effectuer une consultation prénatale la première fois ? METTEZ '98' SI NE SAIT PAS &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FB02_repl==1</p> <p>V1 (FB04_r &gt;= 0) &amp;&amp; (FB04_r &lt; 10)</p> <p>M1 &gt;= 0</p>	<p>NUMERIC: INTEGER <span style="float: right;">FB04_r</span></p> <p>-----</p>
<p>FB06 remplacement: ? ATAOVY 98 RAHA NSP &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FB06: Combien de fois avez-vous effectué une consultation prénatale lors de la grossesse pour %A10b%? METTEZ '98' SI NE SAIT PAS&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FB02_repl==1</p> <p>V1 FB05_r &gt; 0</p> <p>M1 &gt; 0</p>	<p>NUMERIC: INTEGER <span style="float: right;">FB05_r</span></p> <p>-----</p>
<p>FB08 remplacement: Hatreo amin'ny fahafirin'ny volan' ny kibonao ianao no nisafo farany? ATAOVY 98 RAHA NSP &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FB08: Jusqu'à quel mois de grossesse avez-vous effectuer des consultations prénatales ? (A quel mois de grossesse avez-vous effectué la dernière consultation ?) METTEZ '98' SI NE SAIT PAS&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FB02_repl==1</p>	<p>NUMERIC: INTEGER <span style="float: right;">FB06_r</span></p> <p>-----</p>

# FC: NAISSANCE / ALLAITEMENT - %NAME\_SIB% - CADET DU CIBLE

E FA01\_sib==1

<p>FC01: Tonga volana ve i %name_sib% ? (40 semaines) &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC01: %name_sib% est-il né à terme ? (40 Semaines)&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FC01_s</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>08 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FC02: Nilanja ve i %name_sib% tamin'ny vao teraka? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC02: %name_sib% a-t-il/elle été pesé(e) à la naissance ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FC02a_s</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>08 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FC02a: Firy kilao i %name_sib% vao teraka? (ATAOVY 98 RAHA NSP) &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC02a: Combien %name_sib% pesait-il/elle (kg)? (METTEZ '98' SI NE SAIT PAS)&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>NUMERIC: DECIMAL FC02b_s</p> <p>-----</p>
<p>E FC02a_s == 1</p> <p>V1 ((FC02b_s &gt; 1) &amp;&amp; (FC02b_s &lt; 10))    FC02b_s==98</p> <p>M1 &gt;1 et &lt;10</p>	
<p>FC02b: Lanja tamin'ny carnet sa fitadidian'ny reniny ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC02b: Le poids de naissance vient du carnet ou de la memoire de la mere?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FC02c_s</p> <p>01 <input type="radio"/> Du carnet</p> <p>02 <input type="radio"/> De mémoire</p>
<p>E FC02a_s == 1</p>	
<p>FC03: Moa ve tena lehibe, lehibe noho ny antonony, antonony, kely nohony antonony, sa tena kely i %name_sib% tamin'izy teraka ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="color"&gt;&lt;i&gt;FC03: A sa naissance, était %name_sib% très gros, plus gros que la moyenne, moyen, plus petit que la moyenne ou très petit?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FC02_s</p> <p>01 <input type="radio"/> Très gros</p> <p>02 <input type="radio"/> Plus gros que la moyenne</p> <p>03 <input type="radio"/> Moyen</p> <p>04 <input type="radio"/> Plus petit que la moyenne</p> <p>05 <input type="radio"/> Très petit</p> <p>08 <input type="radio"/> Ne sait pas</p>
<p>FC04: Taiza ianao no niteraka an' i %name_sib% ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC04: Où avez vous accouché de %name_sib% ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FC03_s</p> <p>01 <input type="radio"/> Votre domicile</p> <p>02 <input type="radio"/> Autre domicile</p> <p>03 <input type="radio"/> Secteur public hôpital/CSB</p> <p>04 <input type="radio"/> Secteur médical privé</p> <p>08 <input type="radio"/> Autre (à préciser)</p> <p>09 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FC04a: Hafa, mariho &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC04a: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>TEXT FC03b_s</p> <p>-----</p>
<p>E FC03_s == 8</p>	
<p>FC05: Nampinono an'i %name_sib% ve ianao ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC05: Avez-vous jamais allaité %name_sib% ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FC10_s</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>08 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FC06: Hafiriana taorian'ny nahaterahany no nanomezanao voalohany nono an'i %name_sib% ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC06: Combien de temps après la naissance</p>	<p>SINGLE-SELECT FC13h_s</p> <p>00 <input type="radio"/> Immédiatement</p> <p>01 <input type="radio"/> Dans la première heure</p>

<p>avez-vous donné le sein à %name_sib% ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC10_s == 1</p>	<p>02 <input type="radio"/> Plus d'une heure mais moins de 24 heures</p> <p>03 <input type="radio"/> Plus de 24 heures</p> <p>04 <input type="radio"/> Jamais allaité / non-applicable</p> <p>08 <input type="radio"/> Ne sait pas</p>
<p>FC07: Tao anatin'ny 3 andro alohan'ny tena nono nanome ranombatsy (colustrum) an'I %name_sib% ve i anao?(Izany hoe notohofanao nono foana ve I %A10b% na dia mbola tsy tena tonga aza ny nononao) &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC07: Dans les 3 jours précédant l'arrivée du lait, avez-vous donné le colustrum à %name_sib%?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC10_s == 1</p>	<p>SINGLE-SELECT FC14_s</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>08 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FC07a: Raha tsia inona no antony ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC07a: Si non, pour quelles raisons ne l'avez-vous pas fait?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (FC10_s == 1) &amp;&amp; (FC14_s == 2)</p>	<p>SINGLE-SELECT FC15_s</p> <p>01 <input type="radio"/> Pas de lactation</p> <p>02 <input type="radio"/> Césarienne</p> <p>03 <input type="radio"/> Malade</p> <p>04 <input type="radio"/> Tabou/Fady</p> <p>05 <input type="radio"/> C'est pas bon pour le bébé</p> <p>08 <input type="radio"/> Autre (à préciser)</p> <p>09 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FC07b: Hafa, mariho &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC07b: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC15_s == 8</p>	<p>TEXT FC15b_s</p> <p>.....</p>
<p>FC08: Nanome ranon-javatra hafa ankoatran'ny nonon-dreny / ranombatsy an'i %name_sib% ve ianao tao anatin'n y 3 andro voalohany taorian'ny nahaterahany ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC08: Dans les 3 premiers jours après l'accouchement avez-vous donné à %name_sib% quelque chose à boire autre que le colostrum / lait maternel?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC10_s == 1</p>	<p>SINGLE-SELECT FC16_s</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>03 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FC08a: Raha Eny, inona no nomena an'i %name_sib% ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC08a: Si oui, qu'est-ce que vous avez donné %name_sib% à boire?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (FC10_s == 1) &amp;&amp; (FC16_s == 1)</p>	<p>MULTI-SELECT FC16b_s</p> <p>01 <input type="checkbox"/> Lait (autre que le lait maternel)</p> <p>02 <input type="checkbox"/> Eau plate</p> <p>03 <input type="checkbox"/> Eau sucrée ou au glucose</p> <p>04 <input type="checkbox"/> Solution d'eau salée sucrée</p> <p>05 <input type="checkbox"/> Eau de riz</p> <p>06 <input type="checkbox"/> Préparation artificielle pour bébé</p> <p>07 <input type="checkbox"/> Thé/infusions</p> <p>08 <input type="checkbox"/> Miel</p> <p>98 <input type="checkbox"/> Autre</p> <p>99 <input type="checkbox"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FC08b: Hafa, mariho &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC08b: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC16b_s.Contains(98)</p>	<p>TEXT FD16c_s</p> <p>.....</p>
<p>FC09: Mbola mampinono an'i %name_sib% ve ianao izao ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FC17_s</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p>

<p>&lt;i&gt;FC09: Allaitez-vous toujours %name_sib% actuellement?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC10_s == 1</p>	<p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>08 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FC10: Firy volana i %name_sib% no nijanona ninono ? (ATAOVY 98 RAHA NSP) &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC10: A quel moi %name_sib% a t-il arrêté de laiter? (METTEZ 98 SI NE SAIT PAS) &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I TAONA AMAM-BOLANA AGE EN MOIS</p> <p>E (FC10_s == 1) &amp;&amp; (FC17_s == 2)</p> <p>V1 (FC17b_s &gt; 0) &amp;&amp; (FC17b_s &lt;= 36)</p> <p>M1 &gt; 0</p>	<p>NUMERIC: INTEGER FC17b_s</p> <p>-----</p>
<p>FC10a: Inona no antony tsy hampinononao intsony ? &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC10a: Pourquoi avez-vous cessé d'aillter votre enfant ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC17_s == 2</p>	<p>SINGLE-SELECT FC17c_s</p> <p>01 <input type="radio"/> Âge de l'enfant</p> <p>02 <input type="radio"/> Il/Elle est malade</p> <p>03 <input type="radio"/> Il/Elle refuse</p> <p>04 <input type="radio"/> Grossesse</p> <p>08 <input type="radio"/> Autre (à préciser)</p> <p>09 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FC10b: Hafa, mariho &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC10b: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC17c_s == 8</p>	<p>TEXT FC17d_s</p> <p>-----</p>
<p>FC11: Impiry no nampinono alina, izany hoe nanomboka ny masoandro mody ka hatramin'ny nipoahany indray (%name_sib%)? &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC11: Combien de fois avez-vous allaité %name_sib% hier soir, c'est-à-dire du coucher du soleil à son lever ? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I EZAHO IZAY AHAZOANA VALINY. ATAOVY 98 RAHA NSP SI RÉPONSE NON NUMÉRIQUE, INSISTER POUR OBTENIR UN NOMBRE APPROXIM ATIF. METTEZ 98 SI NE SAIT PAS.</p> <p>E (FC10_s == 1) &amp;&amp; (FC17_s == 1)</p> <p>V1 FC18_s &gt;= 0</p> <p>M1 &gt;= 0</p>	<p>NUMERIC: INTEGER FC18_s</p> <p>-----</p>
<p>FC12: Impiry ianao no nampinono an'i %name_sib% nandritry ny tontolo andro ? &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC12: Dans la journée d'hier, combien de fois avez-vous allaité %name_sib% ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I EZAHO IZAY AHAZOANA VALINY. ATAOVY 98 RAHA NSP SI RÉPONSE NON NUMÉRIQUE, INSISTER POUR OBTENIR UN NOMBRE APPROXIM ATIF. METTEZ 98 SI NE SAIT PAS</p> <p>E (FC10_s == 1) &amp;&amp; (FC17_s == 1)</p> <p>V1 FC19_s &gt;= 0</p> <p>M1 &gt;= 0</p>	<p>NUMERIC: INTEGER FC19_s</p> <p>-----</p>
<p>FC13: Izao indray aho dia mba te hanotany anao mikasika ny karazana fanafody sy vitamine fanome ny zazakely, nanome vitamine na fanafody an'i %name_sib% ve ianao omaly antoandro na ny alina ? &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC13: Maintenant, je vais vous poser des questions sur certains médicaments et vitamines que l'on donne parfois aux nourrissons. A-t-on donné hier à %name_sib%, dans la journée ou la nuit, des vitamines ou d'autres médicaments en gouttes </p>	<p>SINGLE-SELECT FCx2_s</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>08 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>

<p>FC14: Nanome SRO an'i %name_sib% veianao omaly antoandro na ny alina ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC14: A-t-on donné hier à %name_sib%, dans la journée ou la nuit, du [nom local des SRO] ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float:right">FCx3 s</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>08 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FC15: Inona no nomenao an'i %name_sib% voalohany, ankoatran' ny nonon-dreny ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC15: Quelle est la première chose que %name_sib% a consommée à part le lait maternel?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float:right">FC25a s</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Lait (autre que le lait maternel)</p> <p>02 <input type="radio"/> Eau plate</p> <p>03 <input type="radio"/> Eau sucrée ou au glucose</p> <p>04 <input type="radio"/> Solution d'eau salée sucrée</p> <p>05 <input type="radio"/> Eau de riz</p> <p>06 <input type="radio"/> Préparation artificielle pour bébé</p> <p>07 <input type="radio"/> Thé/infusions</p> <p>08 <input type="radio"/> Miel</p> <p>09 <input type="radio"/> N'applique pas</p> <p>98 <input type="radio"/> Autre (à préciser)</p> <p>99 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FC15a: Hafa farito &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC15a: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC25a_s == 98</p>	<p>TEXT <span style="float:right">FC25b s</span></p> <p>.....</p>
<p>FC15b: Firy volana i %name_sib% no nanomboka nihinana izany ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC15b: A quel âge (en mois) est-ce que %name_sib% a consommé cet aliment?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I ATAOVY 98 RAHA NSP EN MOIS. METTEZ 98 SI NE SAIT PAS</p> <p>E FC25a_s != 9 &amp;&amp; FC25a_s != 99</p>	<p>NUMERIC: INTEGER <span style="float:right">FC25c s</span></p> <p>-----</p>
<p>FD1: Impiry misakafo i %name_sib% indray andro &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD1: Combien de fois par jour %name_sib% mange-t-il ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float:right">FD23 s</span></p> <p>01 <input type="radio"/> 3 fois par jour ou plus</p> <p>02 <input type="radio"/> 2 fois par jour</p> <p>03 <input type="radio"/> 1 fois par jour</p> <p>07 <input type="radio"/> Uniquement allaité</p> <p>08 <input type="radio"/> Ne sait pas</p>
<p>FD2: Nisakafo ve i %A10b% omaly? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD2: Est-ce que %name_sib% a mangé hier des aliments solides, semi-solides ou mous dans la journée ou la nuit ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float:right">FC24 s</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p>
<p>FD2a: Impiry nisakafo i, %name_sib% omaly tontolo andro na alina? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD2a: Combien de fois est-ce que %name_sib% a mangé hier des aliments solides, semi-solides ou mous autres que des liquides, dans la journée ou la nuit ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I SI NE SAIT PAS, METTEZ '8.'</p> <p>E FC24_s == 1</p> <p>V1 FC25_s &gt;= 0</p> <p>M1 &gt;= 0</p>	<p>NUMERIC: INTEGER <span style="float:right">FC25_s</span></p> <p>-----</p>

E \$replacement

FC01: Tonga volana ve i %A10b% ? (40 semaines)    <font color="purple"><i>FC01: %A10b% est-il né à terme ? (40 Semaines)</i></font>	SINGLE-SELECT FC01 01 <input type="radio"/> Eny / Oui 02 <input type="radio"/> Tsia / Non 08 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas
FC02: Nilanja ve i %A10b% tamin'ny vao teraka?    <font color="purple"><i>FC02: %A10b% a-t-il/elle été pesé(e) à la naissance ?</i></font>	SINGLE-SELECT FC02a 01 <input type="radio"/> Eny / Oui 02 <input type="radio"/> Tsia / Non 08 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas
FC02a: Firy kilao i %A10b% vao teraka? (ATAOVY 98 RAHA NSP)    <font color="purple"><i>FC02a: Combien %A10b% pesait-il/elle (kg)? (METTEZ '98' SI NE SAIT PAS)</i></font>	NUMERIC: DECIMAL FC02b -----
E FC02a == 1 V1 ((FC02b > 1) && (FC02b < 10))    FC02b==98 M1 >1 et <10	
FC02b: Lanja tamin'ny carnet sa fitadidian'ny reniny ?    <font color="purple"><i>FC02b: Le poids de naissance vient du carnet ou de la memoire de la mere?</i></font>	SINGLE-SELECT FC02c 01 <input type="radio"/> Du carnet 02 <input type="radio"/> De mémoire
E FC02a == 1	
FC03: Moa ve tena lehibe, lehibe noho ny antonony, antonony, kely nohony antonony, sa tena kely i %A10b% tamin'izy teraka ?    <font color="purple"><i>FC03: A sa naissance, était %A10b% très gros, plus gros que la moyenne, moyen, plus petit que la moyenne ou très petit?</i></font>	SINGLE-SELECT FC02 01 <input type="radio"/> Très gros 02 <input type="radio"/> Plus gros que la moyenne 03 <input type="radio"/> Moyen 04 <input type="radio"/> Plus petit que la moyenne 05 <input type="radio"/> Très petit 08 <input type="radio"/> Ne sait pas
FC04: Taiza ianao no niteraka an' i %A10b% ?    <font color="purple"><i>FC04: Où avez vous accouché de %A10b% ?</i></font>	SINGLE-SELECT FC03 01 <input type="radio"/> Votre domicile 02 <input type="radio"/> Autre domicile 03 <input type="radio"/> Secteur public hôpital/CSB 04 <input type="radio"/> Secteur médical privé 08 <input type="radio"/> Autre (à préciser) 09 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas
FC04a: Hafa, mariho    <font color="purple"><i>FC04a: Autre à préciser</i></font>	TEXT FC03b -----
E FC03 == 8	
FC05: Nampinono an'i %A10b% ve ianao ?    <font color="purple"><i>FC05: Avez-vous jamais allaité %A10b% ?</i></font>	SINGLE-SELECT FC10 01 <input type="radio"/> Eny / Oui 02 <input type="radio"/> Tsia / Non 08 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas
FC06: Hafiriana taorian'ny nahaterahany no nanomezanao voalohany nono an'i %A10b% ?    <font color="purple"><i>FC06: Combien de temps après la naissance avez-	SINGLE-SELECT FC13h 00 <input type="radio"/> Immédiatement 01 <input type="radio"/> Dans la première heure

<p>vous donné le sein à %A10b% ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC10 == 1</p>	<p>02 <input type="radio"/> Plus d'une heure mais moins de 24 heures</p> <p>03 <input type="radio"/> Plus de 24 heures</p> <p>04 <input type="radio"/> Jamais allaité / non-applicable</p> <p>08 <input type="radio"/> Ne sait pas</p>
<p>FC07: Tao anatin'ny 3 andro alohan'ny tena nono nanome ranombatsy (colustrum) an'I %A10b% ve i anao?(Izany hoe notohofanao nono foana ve I %A10b% na dia mbola tsy tena tonga aza ny nononao) &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC07: Dans les 3 jours précédant l'arrivée du lait, avez-vous donné le colustrum à %A10b%?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC10 == 1</p>	<p>SINGLE-SELECT FC14</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>08 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FC07a: Raha tsia inona no antony ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC07a: Si non, pour quelles raisons ne l'avez-vous pas fait?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (FC10 == 1) &amp;&amp; (FC14 == 2)</p>	<p>SINGLE-SELECT FC15</p> <p>01 <input type="radio"/> Pas de lactation</p> <p>02 <input type="radio"/> Césarienne</p> <p>03 <input type="radio"/> Malade</p> <p>04 <input type="radio"/> Tabou/Fady</p> <p>05 <input type="radio"/> C'est pas bon pour le bébé</p> <p>08 <input type="radio"/> Autre (à préciser)</p> <p>09 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FC07b: Hafa, mariho &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC07b: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC15 == 8</p>	<p>TEXT FC15b</p> <p>.....</p>
<p>FC08: Nanome ranon-javatra hafa ankoatran'ny nonon-dreny / ranombatsy an'i %A10b% ve ianao tao anatin'n y 3 andro voalohany taorian'ny nahaterahany ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC08: Dans les 3 premiers jours après l'accouchement avez-vous donné à %A10b% quelque chose à boire autre que le colostrum / lait maternel?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC10 == 1</p>	<p>SINGLE-SELECT FC16</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>03 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FC08a: Raha Eny, inona no nomena an'i %A10b% ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC08a: Si oui, qu'est-ce que vous avez donné %A10b% à boire?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (FC10 == 1) &amp;&amp; (FC16 == 1)</p>	<p>MULTI-SELECT FC16b</p> <p>01 <input type="checkbox"/> Lait (autre que le lait maternel)</p> <p>02 <input type="checkbox"/> Eau plate</p> <p>03 <input type="checkbox"/> Eau sucrée ou au glucose</p> <p>04 <input type="checkbox"/> Solution d'eau salée sucrée</p> <p>05 <input type="checkbox"/> Eau de riz</p> <p>06 <input type="checkbox"/> Préparation artificielle pour bébé</p> <p>07 <input type="checkbox"/> Thé/infusions</p> <p>08 <input type="checkbox"/> Miel</p> <p>98 <input type="checkbox"/> Autre</p> <p>99 <input type="checkbox"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FC08b: Hafa, mariho &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC08b: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC16b.Contains (98)</p>	<p>TEXT FD16c</p> <p>.....</p>
<p>FC13: Izao indray aho dia mba te hanotany anao mikasika ny karazana fanafody sy</p>	<p>SINGLE-SELECT FCx2</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p>

vitamine fanome ny zazakely, nanome vitamine na fanafody an'i %A10b% ve ianao omaly antoandro na ny alina ? <br><br> <font color="purple"><i>FC13: Maintenant, je vais vous poser des questions sur certains médicaments et vitamines que l'on donne parfois aux nourrissons. A-t-on donné hier à %A10b%, dans la journée ou la nuit, des vitamines ou d'autres médicaments en gouttes ?</i></font>

- 02 ☐ Tsia / Non  
08 ☐ Tsy mahafantatra / Ne sait pas

FC14: Nanome SRO an'i %A10b% veianao omaly antoandro na ny alina ? <br><br> <font color="purple"><i>FC14: A-t-on donné hier à [nom], dans la journée ou la nuit, du [nom local des SRO] ?</i></font>

- SINGLE-SELECT FCx3  
01 ☐ Eny / Oui  
02 ☐ Tsia / Non  
08 ☐ Tsy mahafantatra / Ne sait pas

#### QUESTIONNAIRE FEMME

#### FC: ALLAITEMENT CONTINUE DE L'ENFANT CIBLE - %A10B%

FC09\_15: Nampinono an'i %A10b% ve ianao tamin'ny taona 2015 (herintaona), nandritran'ny fanadihadiana tamin'ny herintaona? <br><br> <font color="purple"><i>FC09\_15: Allaitiez-vous %A10b% en 2015, pendant l'enquete de l'annee derniere?</i></font>

- SINGLE-SELECT FC17\_15  
01 ☐ Eny / Oui  
02 ☐ Tsia / Non  
08 ☐ Tsy mahafantatra / Ne sait pas

E CONDITION==1

FC09: Mbola mampinono an'i %A10b% ve ianao izao ? <br><br> <font color="purple"><i>FC09: Allaitiez-vous toujours %A10b% actuellement?</i></font>

- SINGLE-SELECT FC17  
01 ☐ Eny / Oui  
02 ☐ Tsia / Non  
08 ☐ Tsy mahafantatra / Ne sait pas

E (FC10 == 1 && \$replacement) || FC17\_15==1

FC10: Firy volana i %A10b% no nijanona ninono ? (ATAOVY 98 RAHA NSP) <br><br> <font color="purple"><i>FC10: A quel moi %A10b% a t-il arrêté de laitier? (METTEZ 98 SI NE SAIT PAS)</i></font>

NUMERIC: INTEGER FC17b  
-----

I TAONA AMAM-BOLANA AGE EN MOIS

E (FC17 == 2)

V1 (FC17b > 0) && (FC17b <= 36)

M1 > 0

FC10a: Inona no antony tsy hampinononao intsony ? <br><br> <font color="purple"><i>FC10a: Pourquoi avez-vous cessé d'alliter votre enfant ?</i></font>

- SINGLE-SELECT FC17c  
01 ☐ Âge de l'enfant  
02 ☐ Il/Elle est malade  
03 ☐ Il/Elle refuse  
04 ☐ Grossesse  
08 ☐ Autre (à préciser)  
09 ☐ Tsy mahafantatra / Ne sait pas

E FC17 == 2

FC10b: Hafa, mariho <br><br> <font color="purple"><i>FC10b: Autre à préciser</i></font>

TEXT FC17d  
-----

E FC17c == 8

FC11: Impiry no nampinono alina, izany hoe nanomboka ny masoandro mody ka hatramin'ny niposahany indray ? <br><br>

NUMERIC: INTEGER FC18  
-----



<p>&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC11: Combien de fois avez-vous allaité %A10b% hier soir, c'est-à-dire du coucher du soleil à son lever ? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I EZAHO IZAY AHAZOANA VALINY. ATAOVY 98 RAHA NSP SI RÉPONSE NON NUMÉRIQUE, INSISTER POUR OBTENIR UN NOMBRE APPROXIMATIF. METTEZ 98 SI NE SAIT PAS.</p> <p>E (FC17 == 1)</p> <p>V1 FC18 &gt;= 0</p> <p>M1 &gt;= 0</p>	
<p>FC12: Impiry ianao no nampinono an'i %A10b% nandritry ny tontolo andro ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC12: Dans la journée d'hier, combien de fois avez-vous allaité %A10b% ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I EZAHO IZAY AHAZOANA VALINY. ATAOVY 98 RAHA NSP SI RÉPONSE NON NUMÉRIQUE, INSISTER POUR OBTENIR UN NOMBRE APPROXIMATIF. METTEZ 98 SI NE SAIT PAS</p> <p>E (FC17 == 1)</p> <p>V1 FC19 &gt;= 0</p> <p>M1 &gt;= 0</p>	<p>NUMERIC: INTEGER FC19</p> <p>-----</p>
<p>FC15: Inona no nomenao an'i %A10b% voalohany, ankoatran' ny nonon-dreny ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC15: Quelle est la première chose que %A10b% a consommée à part le lait maternel?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FC25a</p> <p>01 <input type="radio"/> Lait (autre que le lait maternel)</p> <p>02 <input type="radio"/> Eau plate</p> <p>03 <input type="radio"/> Eau sucrée ou au glucose</p> <p>04 <input type="radio"/> Solution d'eau salée sucrée</p> <p>05 <input type="radio"/> Eau de riz</p> <p>06 <input type="radio"/> Préparation artificielle pour bébé</p> <p>07 <input type="radio"/> Thé/infusions</p> <p>08 <input type="radio"/> Miel</p> <p>09 <input type="radio"/> N'applique pas</p> <p>98 <input type="radio"/> Autre (à préciser)</p> <p>99 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FC15a: Hafa farito &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC15a: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC25a == 98</p>	<p>TEXT FC25b</p> <p>-----</p>
<p>FC15b: Firy volana i %A10b% no nanomboka nihinana izany ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FC15b: A quel âge (en mois) est-ce que %A10b% a consommé cet aliment?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I ATAOVY 98 RAHA NSP EN MOIS. METTEZ 98 SI NE SAIT PAS</p> <p>E FC25a != 9 &amp;&amp; FC25a != 99</p>	<p>NUMERIC: INTEGER FC25c</p> <p>-----</p>

QUESTIONNAIRE FEMME  
FD: ALIMENTATION DE L'ENFANT CIBLE - %A10B%

<p>FD1: Impiry misakafo i %A10b% indray andro &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD1: Combien de fois par jour %A10b% mange-t-il ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FD23</p> <p>01 <input type="radio"/> 3 fois par jour ou plus</p> <p>02 <input type="radio"/> 2 fois par jour</p> <p>03 <input type="radio"/> 1 fois par jour</p> <p>07 <input type="radio"/> Uniquement allaité</p> <p>08 <input type="radio"/> Ne sait pas</p>
<p>FD2: Nisakafo ve i %A10b% omaly? &lt;br&gt;&lt;br&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FC24</p>

<div>&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD2: Est-ce que %A10b% a mangé hier des aliments solides, semi-solides ou mous dans la journée ou la nuit ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div>	<div>01 <input type="radio"/> Oui</div> <div>02 <input type="radio"/> Non</div>
<div>FD2a: Impiry nisakafo i, %A10b% omaly tontolo andro na alina? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD2a: Combien de fois est-ce que %A10b% a mangé hier des aliments solides, semi-solides ou mous autres que des liquides, dans la journée ou la nuit ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>I SI NE SAIT PAS, METTEZ '8.'</div> <div>E FC24 == 1</div> <div>V1 FC25 &gt;= 0</div> <div>M1 &gt;= 0</div>	<div>NUMERIC: INTEGERFC25</div> <div>-----</div>

QUESTIONNAIRE FEMME / FD: ALIMENTATION DE L'ENFANT CIBLE - %A10B%  
RAPPEL D'ALIMENTATION LES DERNIÈRES 24 HEURES

E FC24 == 1

<div>FD3A: Nihinana sakafo misy vita tamin ny vary,apemba, katsaka, koba , .... ve i %A10b% omaly &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD3A: Hier, dans la journée ou la nuit, a %A10b% mangé des aliments à base de céréales [ex: Mofogasy, mil, sorgho, maïs, riz, blé, bouillie, ou autres céréales locales] ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div>	<div>SINGLE-SELECTFD26ab</div> <div>01 <input type="radio"/> Oui</div> <div>02 <input type="radio"/> Non</div>
<div>FD3B: Nihinana oviala na voatavo mena na mavo, karaoty na vomanga mena ve i %A10b% omaly? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;i&gt;FD3B: Hier, dans la journée ou la nuit, a %A10b% mangé du igname ou courge rouge ou jaune, carottes ou patates douces rouges?&lt;/i&gt;</div> <div>E FC24 == 1</div>	<div>SINGLE-SELECTFD26bb</div> <div>01 <input type="radio"/> Oui</div> <div>02 <input type="radio"/> Non</div>
<div>FD3C: Nihinana zavamaniry fihinam bodiny na fakany ve i %A10b% (ohatra ovy, oviala fotsy, mangahazo, koba mangahazo, na zavamaniry misy vodiny hafa) omaly? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD3C: Hier, dans la journée ou la nuit, a %A10b% mangé d'autres aliments à base de tubercules [par ex: pommes de terre, igname blanche, manioc, farine de manioc (cassava), ou autre tubercules/racines locales]?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>E FC24 == 1</div>	<div>SINGLE-SELECTFD26cb</div> <div>01 <input type="radio"/> Oui</div> <div>02 <input type="radio"/> Non</div>
<div>FD3D: Nihinana lagioma misy raviny maitso ve %A10b% omaly? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD3D: Hier, dans la journée ou la nuit, a %A10b% mangé n'importe quel légume à feuilles vertes?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>E FC24 == 1</div>	<div>SINGLE-SELECTFD26db</div> <div>01 <input type="radio"/> Oui</div> <div>02 <input type="radio"/> Non</div>
<div>FD3E: Nihinana manga, papay na voankazo hafa be vitamina A misy eo an toerana ve i %A10b% omaly ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD3E: Hier, dans la journée ou la nuit, a %A10b% mangé du mangue, papaye ou autres fruits locaux riches en</div>	<div>SINGLE-SELECTFD26eb</div> <div>01 <input type="radio"/> Oui</div> <div>02 <input type="radio"/> Non</div>

vitamine A?	
<p>E FC24 == 1</p> <p>FD3F: Nihinana voankazo na legioma hafa ve i %A10b% [ohatra akondro, paoma, harikaovera, zavoka, voatabia omaly? &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD3F: Hier, dans la journée ou la nuit, a %A10b% mangé autre fruit et légume [par ex: banane, pomme, haricots verts, avocat, tomate]?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">FD26fb</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p>
<p>E FC24 == 1</p> <p>FD3G: Nihinana akoho na vorona, trondro, akorandriaka na atody ve i %A10b% omaly? &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD3G: Hier, dans la journée ou la nuit, a %A10b% mangé du volaille, poisson, coquillages, ou oeufs?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">FD26gb</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p>
<p>E FC24 == 1</p> <p>FD3H: Nihinana sakafo voamboatra tamin ny Voamaina ve i %A10b% [toy ny : lojo, tsaramaso, soja, voamaina, na voanjo lava ) omaly? &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD3H: Hier, dans la journée ou la nuit, a %A10b% mangé autres aliments à base de légumes [par ex: lentilles, haricots, soja, légumineuses, ou arachides]?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">FD26hb</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p>
<p>E FC24 == 1</p> <p>FD3I: Nihinana Fromazy na yaourts ve i %A10b% omaly? &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD3I: Hier, dans la journée ou la nuit, a %A10b% mangé du fromage ou yaourts?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">FD26ib</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p>
<p>E FC24 == 1</p> <p>FD3J: Nihinana sakafo nasiana menaka , zavatra matavy na dibera ve i %A10b% omaly? &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD3J: Hier, dans la journée ou la nuit, a %A10b% mangé tout aliment préparé avec de l'huile, de la graisse ou de beurre?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">FD26jb</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p>
<p>E FC24 == 1</p> <p>FD3K: Nihinana henan omby ve i %A10b% omaly antoandro na alina? &lt;br&gt;&lt;br&gt;&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD3K: Hier, dans la journée ou la nuit, a %A10b% mangé du viande (zebu, mouton, porc)?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">FD26kb</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p>

QUESTIONNAIRE FEMME / FD: ALIMENTATION DE L'ENFANT CIBLE - %A10B%

**RAPPEL D'ALIMENTATION LES DERNIERS 7 JOURS**

STATIC TEXT

*Izao dia hanontany anao aho momba ireo sakafo nohanin'i %A10b% tato anatin'ny 7 andro. Ho an'ny karazan-tsakafo tsirairay, lazao ahy hoe azafady firy andro tato anatin'ny herinandro no nihinana io karazan-tsakafo io ilay zaza. Tiako ho fantatra raha toa ka nihinana io sakafo io I %A10b% na dia nafangaro tamin'ny sakafo hafa aza. Ohatra , raha toa ka nihinana saosy nandrahoana niaraka tamin'ny akoho , ny tongolo sy voatabia, dia afaka mamaly ianao hoe "eny" rehefa manontany aho hoe nihinana hena ve ary afaka mamaly koa ianao hoe nihinana legioma. Nefa kosa raha rony fotsiny no nohanin'i %A10b%, fa tsy nihinana ventin' akoho na legioma , dia tsy afaka mamaly ianao hoe "eny" satria tsy*

nihinana izany izy. <br><br> <font color="purple"><i>Maintenant, je voudrais vous poser quelques questions sur les aliments que %A10b% a mangé dans les 7 derniers jours. Pour chaque aliment, dites-moi s'il vous plaît combien de jours dans les 7 derniers jours vous pensez que l'enfant a mangé cet aliment Je voudrais savoir si %A10b% a eu l'aliment, même si il/elle a été combinée avec d'autres aliments. Par exemple, si %A10b% a mangé une sauce ou ragoût faite avec le poulet, les oignons et les tomates, vous devriez dire «oui» quand je demande à propos de la viande, et encore «oui» quand je demande sur les légumes. Toutefois, si %A10b% avait seulement le bouillon, pas le poulet ou les légumes, ne dit pas «oui» parce qu'ils n'a pas manger ces aliments.</i></font>

STATIC TEXT

HO AN' NY KARAZAN TSAKAFO TSIRAIRAY ATO ANATY LISITRA, VAKIO NY FANONTANIANA ETSY AMBANY ARY SORATY NY ISAN' NY ANDRO NIHINANANY [ 0-7]. <font color="purple"><i>POUR CHAQUE ALIMENT DANS LA LISTE, LISEZ LA QUESTION CI-DESSOUS ET REMPLISSEZ LE NOMBRE DE JOURS OÙ LE RÉPONDANT DIT (0-7)</i></font>

<p>FD6A: Firy andro tato anatin'ny 7 andro, I %A10b% no nihinana sakafo vita tamin ny vary,apemba, katsaka, koba , i %A10b% &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD6A: Combien de jours dans les 7 derniers jours, a %A10b% mangé des aliments à base de céréales [ex: Mofogasy, mil, sorgho, maïs, riz, blé, bouillie, ou autres céréales locales] ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">FD6A</span></p> <p>00 <input type="radio"/> 0</p> <p>01 <input type="radio"/> 1</p> <p>02 <input type="radio"/> 2</p> <p>03 <input type="radio"/> 3</p> <p>04 <input type="radio"/> 4</p> <p>05 <input type="radio"/> 5</p> <p>06 <input type="radio"/> 6</p> <p>07 <input type="radio"/> 7</p> <p>98 <input type="radio"/> NSP</p>
<p>FD6B: Firy andro Tato anatin'ny 7 andro ,i %A10b% no nihinana sakafo vita tamin'ny oviala na voatavo mena na mavo, na karaoty na vomanga mena &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD6B: Combien de jours dans les 7 derniers jours, a %A10b% mangé du igname ou courge rouge ou jaune, carottes ou patates douces rouges? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">FD6B</span></p> <p>00 <input type="radio"/> 0</p> <p>01 <input type="radio"/> 1</p> <p>02 <input type="radio"/> 2</p> <p>03 <input type="radio"/> 3</p> <p>04 <input type="radio"/> 4</p> <p>05 <input type="radio"/> 5</p> <p>06 <input type="radio"/> 6</p> <p>07 <input type="radio"/> 7</p> <p>98 <input type="radio"/> NSP</p>
<p>FD6C: Firy andro Tato anatin'ny 7andro, I %A10b% no nihinana sakafo vita tamin'ny zavamaniry fihinam-bodiny na fakany (ohatra ovy, oviala fotsy, mangahazo, koba mangahazo, na zava-maniry misy vodiny hafa)? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD6C: Combien de jours dans les 7 derniers jours, a %A10b% mangé d'autres aliments à base de tubercules [par ex: pommes de terre, igname blanche, manioc, farine de manioc (cassava), ou autre tubercules/racines locales]?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">FD6C</span></p> <p>00 <input type="radio"/> 0</p> <p>01 <input type="radio"/> 1</p> <p>02 <input type="radio"/> 2</p> <p>03 <input type="radio"/> 3</p> <p>04 <input type="radio"/> 4</p> <p>05 <input type="radio"/> 5</p> <p>06 <input type="radio"/> 6</p> <p>07 <input type="radio"/> 7</p> <p>98 <input type="radio"/> NSP</p>
<p>FD6D: Firy andro tato anatin'ny 7andro, I %A10b% no nihinana legioma misy raviny maitso? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD6D: Combien de jours dans les 7 derniers jours, a %A10b% mangé n'importe quel légume à feuilles vertes?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">FD6D</span></p> <p>00 <input type="radio"/> 0</p> <p>01 <input type="radio"/> 1</p> <p>02 <input type="radio"/> 2</p> <p>03 <input type="radio"/> 3</p> <p>04 <input type="radio"/> 4</p> <p>05 <input type="radio"/> 5</p> <p>06 <input type="radio"/> 6</p> <p>07 <input type="radio"/> 7</p> <p>98 <input type="radio"/> NSP</p>
<p>FD6E: Firy andro tato anatin'ny 7andro, I</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">FD6E</span></p>

<p>%A10b% no nihinana manga, papay na voankazo hafa be vitamina A misy eo an-toerana? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD6E: Combien de jours dans les 7 derniers jours, a %A10b% mangé du mangue, papaye ou autres fruits locaux riches en vitamine A?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>00 <input type="radio"/> 0 01 <input type="radio"/> 1 02 <input type="radio"/> 2 03 <input type="radio"/> 3 04 <input type="radio"/> 4 05 <input type="radio"/> 5 06 <input type="radio"/> 6 07 <input type="radio"/> 7 98 <input type="radio"/> NSP</p>
<p>FD6F: Firy andro tato anatin'ny 7andro i %A10b% no nihinana voankazo na legioma hafa (ohatra akondro, paoma, harikaovera, zavoka,voatabia? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD6F: Combien de jours dans les 7 derniers jours, a %A10b% mangé autre fruit et légume [par ex: banane, pomme, haricots verts, avocat, tomate]?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span>FD6F</span></p> <p>00 <input type="radio"/> 0 01 <input type="radio"/> 1 02 <input type="radio"/> 2 03 <input type="radio"/> 3 04 <input type="radio"/> 4 05 <input type="radio"/> 5 06 <input type="radio"/> 6 07 <input type="radio"/> 7 98 <input type="radio"/> NSP</p>
<p>FD6G: Firy andro tato anatin'ny 7andro i %A10b% no nihinana akoho na vorona, trondro, akorandriaka na atody ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD6G: Combien de jours dans les 7 derniers jours, a %A10b% mangé du volaille, poisson, coquillages, ou oeufs?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span>FD6G</span></p> <p>00 <input type="radio"/> 0 01 <input type="radio"/> 1 02 <input type="radio"/> 2 03 <input type="radio"/> 3 04 <input type="radio"/> 4 05 <input type="radio"/> 5 06 <input type="radio"/> 6 07 <input type="radio"/> 7 98 <input type="radio"/> NSP</p>
<p>FD6H: Firy andro tato anatin'ny 7andro i %A10b% no nihinana sakafo voamboatra tamin ny legioma ( toy ny : lojo, tsaramaso, soja, voamaina, na voanjo lava)? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD6H: Combien de jours dans les 7 derniers jours, a %A10b% mangé autres aliments à base de légumes [par ex: lentilles, haricots, soja, légumineuses, ou arachides]?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span>FD6H</span></p> <p>00 <input type="radio"/> 0 01 <input type="radio"/> 1 02 <input type="radio"/> 2 03 <input type="radio"/> 3 04 <input type="radio"/> 4 05 <input type="radio"/> 5 06 <input type="radio"/> 6 07 <input type="radio"/> 7 98 <input type="radio"/> NSP</p>
<p>FD6I: Firy andro tato anatin'ny 7andro i %A10b% no nihinana fromazy na yaourts ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD6I: Combien de jours dans les 7 derniers jours, a %A10b% mangé du fromage ou yaourts?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span>FD6I</span></p> <p>00 <input type="radio"/> 0 01 <input type="radio"/> 1 02 <input type="radio"/> 2 03 <input type="radio"/> 3 04 <input type="radio"/> 4 05 <input type="radio"/> 5 06 <input type="radio"/> 6 07 <input type="radio"/> 7 98 <input type="radio"/> NSP</p>
<p>FD6K: Firy andro tato anatin'ny 7andro i%A10b% no nihinana henan' omby? &lt;br&gt;&lt;br&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span>FD6K</span></p> <p>00 <input type="radio"/> 0</p>

<p>&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD6K: Combien de jours dans les 7 derniers jours, a %A10b% mangé du viande (zebu, mouton, porc)?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>01 <input type="radio"/> 1 02 <input type="radio"/> 2 03 <input type="radio"/> 3 04 <input type="radio"/> 4 05 <input type="radio"/> 5 06 <input type="radio"/> 6 07 <input type="radio"/> 7 98 <input type="radio"/> NSP</p>
<p>FD4: Iza no manome sakafo an'i %A10b% mazana? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD4: Qui donne les repas à %A10b% le plus fréquemment?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC24 == 1</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">FD26c</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Enfant lui-même 02 <input type="radio"/> Mère 03 <input type="radio"/> Frère/Sœur 04 <input type="radio"/> Nurse 05 <input type="radio"/> Grands-parents 08 <input type="radio"/> Autre</p>
<p>FD5: Nahazo torohevitra manokana momba ny sakafon'i %A10b% ve ianao ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD5: Avez-vous reçu des conseils spécialisés concernant l'alimentation de %A10b% ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">FD28</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non</p>
<p>FD5a: Iza avy ireo nanome torohevitra anao ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FD5a: Qui vous ont donné ces conseils?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FD28 == 1</p>	<p>MULTI-SELECT <span style="float: right;">FD28a</span></p> <p>01 <input type="checkbox"/> ACN SEECALINE (qui fait les pesees) 02 <input type="checkbox"/> Autre Intervenants 03 <input type="checkbox"/> Amis/parents 04 <input type="checkbox"/> Autre mères SEECALINE 05 <input type="checkbox"/> Autres mères non-SEECALINE 06 <input type="checkbox"/> ACDN SEECALINE (qui fait les VAD)</p>

QUESTIONNAIRE FEMME

FE: RESPONSIVE FEEDING - %A10B%

<p>FE1: Ahoana no fahitanao ny fahazotoan-koman'ny zanakao ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE1: Pendant une journée typique, comment est l'appétit de %A10b%?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">FD29</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Pas d'appétit 02 <input type="radio"/> Appétit n'est pas bon 03 <input type="radio"/> Appétit est OK (moyen, pas mal, mais pas bon) 04 <input type="radio"/> Appétit est bon 05 <input type="radio"/> Appétit est très bon 06 <input type="radio"/> Appétit est excessive</p>
<p>FE2: Rehefa manome sakafo ny zanakao ianao ka manda tsy mety misakafo izy, misy zavatra ataonao ve mba hampazoto azy ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE2: Lorsque vous nourrissez %A10b% et il / elle refuse de manger, faites-vous habituellement quelque chose à lui faire manger?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">FD30</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non 03 <input type="radio"/> N'applique pas</p>
<p>FE3: Inona no atao mba amporisihana azy halany ny anjarany? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE3: Quand %A10b% refuse de manger, que faites-vous habituellement pour encourager lui à manger? Dites-moi les choses que vous faites habituellement.&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>MULTI-SELECT <span style="float: right;">FD31</span></p> <p>01 <input type="checkbox"/> Donner d'autres types d'aliments qu'il/elle aime 02 <input type="checkbox"/> Forcer lui/elle a manger 03 <input type="checkbox"/> Caressez lui/elle</p>

<p>&lt;/font&gt;</p> <p>I TSY TANISAINA NY VALINY METY HO VALINY MARINA NE LISEZ PAS LES REPONSES. PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE</p> <p>E FD30 == 1</p>	<p>04 <input type="checkbox"/> Jouez avec lui/elle</p> <p>05 <input type="checkbox"/> Gronder</p> <p>06 <input type="checkbox"/> Menacer</p> <p>07 <input type="checkbox"/> Frapper</p> <p>08 <input type="checkbox"/> Autre à préciser</p> <p>09 <input type="checkbox"/> NC</p>
<p>FE3a: Hafa farito? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE3a: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FD31.Contains (8)</p>	<p>TEXT</p> <p>FD31o</p> <p>.....</p>
<p>FE4: Inona no ataonao an'i %A10b% rehefa malain-komana mandritry ny andro maromaro na herinandro? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE4: Quand %A10b% n'a pas de bon appétit généralement sur quelques jours ou semaines (pas seulement en une seule fois), que faites-vous pour lui pour régler la situation?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I TSY TANISAINA NY VALINY METY HO VALINY MARINA. SI NE RIEN FAI RE, NE ENREGISTREZ PAS AUTRE REPONSE NE LISEZ PAS LES REPONS ES. PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE. SI NE RIEN FAIRE, NE ENREGIST REZ PAS AUTRE RE And <a href="#">5 other symbols [1]</a></p>	<p>MULTI-SELECT</p> <p>FD33</p> <p>01 <input type="checkbox"/> Donner d'autres types d'aliments qu'il/elle aime</p> <p>02 <input type="checkbox"/> Donnez du the</p> <p>03 <input type="checkbox"/> Donnez vitamines</p> <p>04 <input type="checkbox"/> Prenez a un centre clinique / santé</p> <p>05 <input type="checkbox"/> Prenez a un médecin traditionnel</p> <p>06 <input type="checkbox"/> Chercher les conseils de l'AC ou matrone</p> <p>07 <input type="checkbox"/> Chercher les conseils de mon entourage</p> <p>08 <input type="checkbox"/> Ne rien faire</p> <p>09 <input type="checkbox"/> L'enfant a toujours de l'appétit</p> <p>10 <input type="checkbox"/> Autre à préciser</p>
<p>FE4a: Hafa farito &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE4a: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FD33.Contains (10)</p>	<p>TEXT</p> <p>FD33o</p> <p>.....</p>
<p>FE5: Iza no manampy an'i %A10b% rehefa misakafo? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE5: Qui aide %A10b% a manger les aliments solides ou semi-solides comme le riz ou ... ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I TSY TANISAINA NY VALINY METY HO VALINY MARINA DEMANDEZ CE QUE L'ENFANT FAIT LE PLUS – UNE SEULE RÉPONSE</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>FD34A</p> <p>01 <input type="radio"/> Personne, il/elle le mange seul</p> <p>02 <input type="radio"/> Aidé par un autre enfant</p> <p>03 <input type="radio"/> Aidé par la mère</p> <p>04 <input type="radio"/> Aidé par un autre adulte</p> <p>05 <input type="radio"/> Ne la mange pas encore</p>
<p>FE6: Iza no manampy an'i %A10b% rehefa misotro rano? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE6: Qui aide %A10b% a boire les liquides comme le ranovola ou le thé ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I TSY TANISAINA NY VALINY METY HO VALINY MARINA DEMANDEZ CE QUE L'ENFANT FAIT LE PLUS – UNE SEULE RÉPONSE</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>FD34B</p> <p>01 <input type="radio"/> Personne, il/elle le boit seul</p> <p>02 <input type="radio"/> Aidé par un autre enfant</p> <p>03 <input type="radio"/> Aidé par la mère</p> <p>04 <input type="radio"/> Aidé par un autre adulte</p> <p>05 <input type="radio"/> Ne la mange pas encore</p>
<p>FE7: Iza no tena manampy an'i %A10b% amin'ny fihinanana sakafo mila raisina amin'ny tanana tahakany tapa-mofo,biscuit,akondro? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE7: Qui aide %A10b% a manger les aliments qui peuvent être tenus dans la main, comme un morceau du pain, un biscuit, ou banane ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I TSY TANISAINA NY VALINY METY HO VALINY MARINA DEMANDEZ CE QUE L'ENFANT FAIT LE PLUS – UNE SEULE RÉPONSE</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>FD34C</p> <p>01 <input type="radio"/> Personne, il/elle le mange seul</p> <p>02 <input type="radio"/> Aidé par un autre enfant</p> <p>03 <input type="radio"/> Aidé par la mère</p> <p>04 <input type="radio"/> Aidé par un autre adulte</p> <p>05 <input type="radio"/> Ne la mange pas encore</p>
<p>FE8: Araka ny fahafantaranao, Ahoana no ahafantarana fa noana ny zaza ? &lt;br&gt;&lt;br&gt;</p>	<p>MULTI-SELECT</p> <p>FD35</p>

<p>&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE8: Comment savez-vous qu'un bébé a faim?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I TSY TANISAINA NY VALINY METY HO VALINY MARINA NE LISEZ PAS L ES RÉPONSES. PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE</p>	<p>01 <input type="checkbox"/> Quand le bébé suce son/ses doigts</p> <p>02 <input type="checkbox"/> Quand le bébé devient agite</p> <p>03 <input type="checkbox"/> Quand le bébé cherche le sien</p> <p>04 <input type="checkbox"/> Quand le bébé pleure</p> <p>05 <input type="checkbox"/> Quand il/elle prend le sein si j'offre</p> <p>06 <input type="checkbox"/> Quand il/elle mange de la nourriture si je l'offre</p> <p>07 <input type="checkbox"/> Quand il/elle met quelque chose dans sa bouche</p> <p>08 <input type="checkbox"/> Autre à préciser</p> <p>09 <input type="checkbox"/> Ne sait pas</p>
<p>FE8a: Hafa farito &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE8a: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FD35.Contains (8)</p>	<p>TEXT FD35o</p> <p>.....</p>
<p>FE9: Impiry isan'andro no tokony hinono ny zaza latsaky ny 6 volana ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE9: Combien de fois par jour devrait un bébé de moins de six mois être allaité?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FD36</p> <p>01 <input type="radio"/> 1-3 fois</p> <p>02 <input type="radio"/> 4-6 fois</p> <p>03 <input type="radio"/> 7-9 fois</p> <p>04 <input type="radio"/> Plus de 10 fois</p> <p>05 <input type="radio"/> Aucun fréquence spécifique, aussi souvent qu'il le veut</p> <p>06 <input type="radio"/> Enfant ne doit pas être nourri au sein</p> <p>07 <input type="radio"/> Autre à préciser</p> <p>08 <input type="radio"/> Ne sait pas</p>
<p>FE9a: Hafa farito &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE9a: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FD36==7</p>	<p>TEXT Fd36o</p> <p>.....</p>
<p>FE10: Raha misy reny mieritreritra fa tsy ampy ny nonony,inona avy no tokony ataon'ilay reny amin ny tenany? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE10: Si une mère pense que son bébé ne consomme pas assez de lait maternel, que doit-elle faire (pour elle-même)?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I TSY TANISAINA NY VALINY METY HO VALINY MARINA NE LISEZ PAS L ES RÉPONSES. PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE</p>	<p>MULTI-SELECT FD37</p> <p>01 <input type="checkbox"/> Boire plus d'eau</p> <p>02 <input type="checkbox"/> Manger plus de nourriture</p> <p>03 <input type="checkbox"/> Eviter le stress</p> <p>04 <input type="checkbox"/> Voir l'ANC pour de l'aide/son avis</p> <p>05 <input type="checkbox"/> Voit infirmière/médecin pour de l'aide/son avis</p> <p>06 <input type="checkbox"/> Autre à préciser</p> <p>07 <input type="checkbox"/> Ne sait pas</p>
<p>FE10a: Hafa farito? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE10a: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FD37.Contains (6)</p>	<p>TEXT FD37o</p> <p>.....</p>
<p>FE11: Raha misy reny mieritreritra fa tsy ampy ny nonony,inona avy no tokony atao amin'ilay zaza? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE11: Si une mère pense que son bébé ne consomme pas assez de lait maternel, que devrait-elle faire pour l'enfant?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I TSY TANISAINA NY VALINY METY HO VALINY MARINA NE LISEZ PAS L ES RÉPONSES. PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE</p>	<p>MULTI-SELECT FD38</p> <p>01 <input type="checkbox"/> Allaiter plus souvent</p> <p>02 <input type="checkbox"/> Donner autres liquids/alimentation</p> <p>03 <input type="checkbox"/> Donner preparation artificielle pour bébé</p> <p>04 <input type="checkbox"/> Amener a l'ANC pour son avis</p> <p>05 <input type="checkbox"/> Autre à préciser</p>



	06 <input type="checkbox"/> Ne sait pas
FE11a: Hafa farito    <font color="purple"><i>FE11a: Autre à préciser</i></font>	TEXT FD38o .....
E FD38.Contains (5)	
FE12: Tato anatin'ny roa herinandro farany, voan'ny aretim-pivalanana ve i %A10b% ?    <font color="purple"><i>FE12: %A10b% a-t-il eu de la diarrhée dans les deux dernières semaines ?</i></font>	SINGLE-SELECT FD14 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non 08 <input type="radio"/> Ne sait pas
FE13: Tamin'i %A10b% voan'ny aretim-pivalanana tao anatin'ny roa herinandro lasa teo, novainao ve ny fomba fanomezana nono, sakafo na rano fisotro    <font color="purple"><i>FE13: Quand %A10b% a eu la diarrhée dans les deux dernières semaines, avez-vous modifié vos habitudes de lui allaiter, nourrir ou de lui donner à boire?</i></font>	SINGLE-SELECT FD20a 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non
E FD14 == 1	
FE14a: Tamin'i %A10b% voan'ny aretim-pivalanana tao anatin'ny roa herinandro lasa teo, nampianao ve, sa nahenanao, sa najanonao tanteraka ny fampinonoana azy ?    <font color="purple"><i>FE14a: Quand %A10b% a eu la diarrhée dans les deux dernières semaines avez-vous augmenté l'allaitement, réduit ou arrêté complètement ?</i></font>	SINGLE-SELECT FD20b 01 <input type="radio"/> nampiana / Augmenté 02 <input type="radio"/> nahena / Réduit 03 <input type="radio"/> najanona tanteraka / Arrêté complètement
E FD14 == 1 && FD20a == 1 && FC17==1	
FE14b: Tamin'i %A10b% voan'ny aretim-pivalanana tao anatin'ny roa herinandro lasa teo, nampianao ve, sa nahenanao, sa najanonao tanteraka ny fanomezanao ranon-javatra azy ?    <font color="purple"><i>FE14b: Quand %A10b% a eu la diarrhée dans les deux dernières semaines avez-vous augmenté, réduit ou arrêté complètement les liquides que vous lui avez donnés à boire? </i></font>	SINGLE-SELECT FD20c 01 <input type="radio"/> nampiana / Augmenté 02 <input type="radio"/> nahena / Réduit 03 <input type="radio"/> najanona tanteraka / Arrêté complètement
E FD14 == 1 && FD20a==1 && A13>=6	
FE14c: Tamin'i %A10b% voan'ny aretim-pivalanana tao anatin'ny roa herinandro lasa teo, nampianao ve, sa nahenanao, sa najanonao tanteraka ny fanomezanao sakafo mafy, sakafo nopotsehina na sakafo malemy azy ?    <font color="purple"><i>FE14c: Quand %A10b% a eu la diarrhée dans les deux dernières semaines avez-vous augmenté, réduit ou arrêté complètement les aliments solides, semi-solides ou mous que vous lui avez donnés à manger? </i></font>	SINGLE-SELECT FD20d 01 <input type="radio"/> nampiana / Augmenté 02 <input type="radio"/> nahena / Réduit 03 <input type="radio"/> najanona tanteraka / Arrêté complètement
E FD14 == 1 && FD20a==1 && A13>=6	
FE15: Rehefa mitomany (anarana),tonga dia omenao sakafo ve izy?    <font color="purple"><i>FE15: Dès qu'il pleure, je lui fais téter immédiatement</i></font>	SINGLE-SELECT FD40 01 <input type="radio"/> Jamais 02 <input type="radio"/> Rarement 03 <input type="radio"/> La moitié du temps
E FC24 == 2	

	04 <input type="radio"/> Le plus souvent 05 <input type="radio"/> Toujours 06 <input type="radio"/> Refusé 08 <input type="radio"/> Ne sait pas 09 <input type="radio"/> N'applique pas
FE16: Avelanao ihinana izay laniny ve (anarana)?    <font color="purple"><i>FE16: Je le(la) laisse teter la quantité qu'il veut</i></font>	SINGLE-SELECT FD41 01 <input type="radio"/> Jamais 02 <input type="radio"/> Rarement 03 <input type="radio"/> La moitié du temps 04 <input type="radio"/> Le plus souvent 05 <input type="radio"/> Toujours 06 <input type="radio"/> Refusé 08 <input type="radio"/> Ne sait pas 09 <input type="radio"/> N'applique pas
E FC24 == 2	
FE17: Avelanao ihinana (anarana) amin'ny fotoana izay tiany ihinanana ve izy (anarana) ?    <font color="purple"><i>FE17: Je le(la) laisse teter autant de fois qu'ill le veut</i></font>	SINGLE-SELECT FD42 01 <input type="radio"/> Jamais 02 <input type="radio"/> Rarement 03 <input type="radio"/> La moitié du temps 04 <input type="radio"/> Le plus souvent 05 <input type="radio"/> Toujours 06 <input type="radio"/> Refusé 08 <input type="radio"/> Ne sait pas 09 <input type="radio"/> N'applique pas
E FC24 == 2	
FE18: Ezahinao omena sakafo ve (anarana) na dia tsy noana aza ?    <font color="purple"><i>FE18: J'essaie de le (la) faire têter même s'il n'a pas faim</i></font>	SINGLE-SELECT FD43 01 <input type="radio"/> Jamais 02 <input type="radio"/> Rarement 03 <input type="radio"/> La moitié du temps 04 <input type="radio"/> Le plus souvent 05 <input type="radio"/> Toujours 06 <input type="radio"/> Refusé 08 <input type="radio"/> Ne sait pas 09 <input type="radio"/> N'applique pas
E FC24 == 2	
FE19: Ianao ve mba miraharaha rehefa oatran'ny milaza izy hoe efa voky nanoana ?    <font color="purple"><i>FE19: Je prête l'attention quand il/elle me dit qu'elle / lui a plein ou faim</i></font>	SINGLE-SELECT FD44 01 <input type="radio"/> Jamais 02 <input type="radio"/> Rarement 03 <input type="radio"/> La moitié du temps 04 <input type="radio"/> Le plus souvent 05 <input type="radio"/> Toujours 06 <input type="radio"/> Refusé 08 <input type="radio"/> Ne sait pas 09 <input type="radio"/> N'applique pas
E FC24 == 2	
FE20: Avelanao hihinana ve i (anarana) rehefa noana ?    <font color="purple"><i>FE20: Je le /la laisse teter quand il/elle a faim</i></font>	SINGLE-SELECT FD45 01 <input type="radio"/> Jamais 02 <input type="radio"/> Rarement 03 <input type="radio"/> La moitié du temps 04 <input type="radio"/> Le plus souvent 05 <input type="radio"/> Toujours 06 <input type="radio"/> Refusé 08 <input type="radio"/> Ne sait pas 09 <input type="radio"/> N'applique pas
E FC24 == 2	

<p>FE21: Rehefa mitomany ve i (anarana), tonga dia omenao sakafo ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE21: Quand il/elle cris , je nourris immédiatement lui / elle&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC24 == 1</p>	<p>SINGLE-SELECT <span>FD46</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Jamais</p> <p>02 <input type="radio"/> Rarement</p> <p>03 <input type="radio"/> La moitié du temps</p> <p>04 <input type="radio"/> Le plus souvent</p> <p>05 <input type="radio"/> Toujours</p> <p>06 <input type="radio"/> Refusé</p> <p>08 <input type="radio"/> Ne sait pas</p> <p>09 <input type="radio"/> N'applique pas</p>
<p>FE22: Avelanao ihinana izay laniny ve (anarana)? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE22: Je le(la) laisse manger la quantité qu'il veut&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC24 == 1</p>	<p>SINGLE-SELECT <span>FD47</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Jamais</p> <p>02 <input type="radio"/> Rarement</p> <p>03 <input type="radio"/> La moitié du temps</p> <p>04 <input type="radio"/> Le plus souvent</p> <p>05 <input type="radio"/> Toujours</p> <p>06 <input type="radio"/> Refusé</p> <p>08 <input type="radio"/> Ne sait pas</p> <p>09 <input type="radio"/> N'applique pas</p>
<p>FE23: Avelanao ihinana (anarana) amin'ny fotoana izay tiany ihinanana ve izy (anarana) ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE23: I let %A10b% decide how often to eat&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC24 == 1</p>	<p>SINGLE-SELECT <span>FD48</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Jamais</p> <p>02 <input type="radio"/> Rarement</p> <p>03 <input type="radio"/> La moitié du temps</p> <p>04 <input type="radio"/> Le plus souvent</p> <p>05 <input type="radio"/> Toujours</p> <p>06 <input type="radio"/> Refusé</p> <p>08 <input type="radio"/> Ne sait pas</p> <p>09 <input type="radio"/> N'applique pas</p>
<p>FE24: Ezahinao omena sakafo ve (anarana) na dia tsy noana aza ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE24: I try to get %A10b% to eat even if s/he seems not hungry&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC24 == 1</p>	<p>SINGLE-SELECT <span>FD49</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Jamais</p> <p>02 <input type="radio"/> Rarement</p> <p>03 <input type="radio"/> La moitié du temps</p> <p>04 <input type="radio"/> Le plus souvent</p> <p>05 <input type="radio"/> Toujours</p> <p>06 <input type="radio"/> Refusé</p> <p>08 <input type="radio"/> Ne sait pas</p> <p>09 <input type="radio"/> N'applique pas</p>
<p>FE25: Ianao ve mba miraharaha rehefa hoatran'ny milaza izy hoe efa voky ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE25: I pay attention when %A10b% seems to be telling me that s/he is full or hungry&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC24 == 1</p>	<p>SINGLE-SELECT <span>FD50</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Jamais</p> <p>02 <input type="radio"/> Rarement</p> <p>03 <input type="radio"/> La moitié du temps</p> <p>04 <input type="radio"/> Le plus souvent</p> <p>05 <input type="radio"/> Toujours</p> <p>06 <input type="radio"/> Refusé</p> <p>08 <input type="radio"/> Ne sait pas</p> <p>09 <input type="radio"/> N'applique pas</p>
<p>FE26: Avelanao hihinana ve i (anarana) rehefa noana ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE26: I allow %A10b% to eat when s/he is hungry&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC24 == 1</p>	<p>SINGLE-SELECT <span>FD51</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Jamais</p> <p>02 <input type="radio"/> Rarement</p> <p>03 <input type="radio"/> La moitié du temps</p> <p>04 <input type="radio"/> Le plus souvent</p> <p>05 <input type="radio"/> Toujours</p>

	06 <input type="radio"/> Refusé 08 <input type="radio"/> Ne sait pas 09 <input type="radio"/> N'applique pas
FE27: Raha toa ka tsy mety mihinana ny sakafo vaovao omenao azy i (anarana), miezaka ve ianao ny hanome azy izany ?    <font color="purple"><i>FE27: If %A10b% will not try a new food that I give him/her, I will work hard to have him/her try it during that meal</i></font> E FC24 == 1	SINGLE-SELECT FD52 01 <input type="radio"/> Jamais 02 <input type="radio"/> Rarement 03 <input type="radio"/> La moitié du temps 04 <input type="radio"/> Le plus souvent 05 <input type="radio"/> Toujours 06 <input type="radio"/> Refusé 08 <input type="radio"/> Ne sait pas 09 <input type="radio"/> N'applique pas
FE28: Dokafanao ve i (anarana) isaky ny mandrapaka mba hamporisika azy handany ny sakafony ?    <font color="purple"><i>FE28: I praise %A10b% after each bite to encourage her/him to finish her/his food</i></font> E FC24 == 1	SINGLE-SELECT FD53 01 <input type="radio"/> Jamais 02 <input type="radio"/> Rarement 03 <input type="radio"/> La moitié du temps 04 <input type="radio"/> Le plus souvent 05 <input type="radio"/> Toujours 06 <input type="radio"/> Refusé 08 <input type="radio"/> Ne sait pas 09 <input type="radio"/> N'applique pas
FE29: Miezkaka ve ianao mba handaniana hatramin'ny farany ny sakafony ?    <font color="purple"><i>FE29: I try to get %A10b% to finish his/her food</i></font> E FC24 == 1	SINGLE-SELECT FD54 01 <input type="radio"/> Jamais 02 <input type="radio"/> Rarement 03 <input type="radio"/> La moitié du temps 04 <input type="radio"/> Le plus souvent 05 <input type="radio"/> Toujours 06 <input type="radio"/> Refusé 08 <input type="radio"/> Ne sait pas 09 <input type="radio"/> N'applique pas
FE30: Rehefa hitanao fa voky ve i (anarana), mbola hamporisiana ihany ve izy handany ny sakafony ?    <font color="purple"><i>FE30: If %A10b% seems full, I encourage him/her to finish his/her food anyway</i></font> E FC24 == 1	SINGLE-SELECT FD55 01 <input type="radio"/> Jamais 02 <input type="radio"/> Rarement 03 <input type="radio"/> La moitié du temps 04 <input type="radio"/> Le plus souvent 05 <input type="radio"/> Toujours 06 <input type="radio"/> Refusé 08 <input type="radio"/> Ne sait pas 09 <input type="radio"/> N'applique pas
FE31: Fantan' i (anarana) ve rehefa voky izy ?    <font color="purple"><i>FE31: %A10b% knows when s/he is full</i></font> E FC24 == 1	SINGLE-SELECT FD56 01 <input type="radio"/> Jamais 02 <input type="radio"/> Rarement 03 <input type="radio"/> La moitié du temps 04 <input type="radio"/> Le plus souvent 05 <input type="radio"/> Toujours 06 <input type="radio"/> Refusé 08 <input type="radio"/> Ne sait pas 09 <input type="radio"/> N'applique pas
FE32: Ianao ve mba miraharaha rehefa hoatran'ny milaza izy hoe efa voky ?   	SINGLE-SELECT FD57 01 <input type="radio"/> Jamais

<p>&lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE32: I pay attention when %A10b% seems to be telling me that s/he is full or hungry&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC24 == 1</p>	<p>02 <input type="radio"/> Rarement</p> <p>03 <input type="radio"/> La moitié du temps</p> <p>04 <input type="radio"/> Le plus souvent</p> <p>05 <input type="radio"/> Toujours</p> <p>06 <input type="radio"/> Refusé</p> <p>08 <input type="radio"/> Ne sait pas</p> <p>09 <input type="radio"/> N'applique pas</p>
<p>FE33: Resahinao ve i (anarana) mba hampazoto homana azy ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE33: I talk to %A10b% to encourage him/her to eat&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FD58</p> <p>01 <input type="radio"/> Jamais</p> <p>02 <input type="radio"/> Rarement</p> <p>03 <input type="radio"/> La moitié du temps</p> <p>04 <input type="radio"/> Le plus souvent</p> <p>05 <input type="radio"/> Toujours</p> <p>06 <input type="radio"/> Refusé</p> <p>08 <input type="radio"/> Ne sait pas</p> <p>09 <input type="radio"/> N'applique pas</p>
<p>FE35: Raha toa ka tsy mety mihinana ilay sakafo vaovao nomenao i (anarana), andramanao omena indray ve izy aty aoriana ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;If %A10b% will not try a new food I've given him/her, I will try it again with him/her later on&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC24 == 1</p>	<p>SINGLE-SELECT FD60</p> <p>01 <input type="radio"/> Jamais</p> <p>02 <input type="radio"/> Rarement</p> <p>03 <input type="radio"/> La moitié du temps</p> <p>04 <input type="radio"/> Le plus souvent</p> <p>05 <input type="radio"/> Toujours</p> <p>06 <input type="radio"/> Refusé</p> <p>08 <input type="radio"/> Ne sait pas</p> <p>09 <input type="radio"/> N'applique pas</p>
<p>FE36: Ianao ve manoro an'i (anarana) ny fomba fihinanana, amin'ny fanandramana na mody manandrana ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE36: I show %A10b% how to eat by taking a bite myself, or pretending to take a bite&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC24 == 1</p>	<p>SINGLE-SELECT FD61</p> <p>01 <input type="radio"/> Jamais</p> <p>02 <input type="radio"/> Rarement</p> <p>03 <input type="radio"/> La moitié du temps</p> <p>04 <input type="radio"/> Le plus souvent</p> <p>05 <input type="radio"/> Toujours</p> <p>06 <input type="radio"/> Refusé</p> <p>08 <input type="radio"/> Ne sait pas</p> <p>09 <input type="radio"/> N'applique pas</p>
<p>FE37: Manara maso ny sakafon'i (anarana) ve ianao ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE37: I keep track of what food %A10b% eats&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC24 == 1</p>	<p>SINGLE-SELECT FD62</p> <p>01 <input type="radio"/> Jamais</p> <p>02 <input type="radio"/> Rarement</p> <p>03 <input type="radio"/> La moitié du temps</p> <p>04 <input type="radio"/> Le plus souvent</p> <p>05 <input type="radio"/> Toujours</p> <p>06 <input type="radio"/> Refusé</p> <p>08 <input type="radio"/> Ne sait pas</p> <p>09 <input type="radio"/> N'applique pas</p>
<p>FE38: Mba hamporisihanao hihinana izay laniny ve i (anarana), satria tsy dia mitombo tsara ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FE38: I try to get %A10b% eat as much as possible because s/he is not growing well.&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FC24 == 1</p>	<p>SINGLE-SELECT FD63</p> <p>01 <input type="radio"/> Jamais</p> <p>02 <input type="radio"/> Rarement</p> <p>03 <input type="radio"/> La moitié du temps</p> <p>04 <input type="radio"/> Le plus souvent</p> <p>05 <input type="radio"/> Toujours</p> <p>06 <input type="radio"/> Refusé</p> <p>08 <input type="radio"/> Ne sait pas</p>

## QUESTIONNAIRE FEMME

## FM: SANTÉ DE L'ENFANT - %A10B%

## STATIC TEXT

*Izao indray aho dia mba te hametraka fanotaniana vitsivitsy mikasika ny aretina nanjo an'I tato ho ato <font color="purple"><i>Maintenant, je voudrais vous poser quelques questions sur certains symptômes que %A10b% a peut-être ressentis récemment.</i></font>*

## QUESTIONNAIRE FEMME / FM: SANTÉ DE L'ENFANT - %A10B%

## Roster: TAUX DE

generated by fixed list

Sante

- 01 Tazo (Fièvre)
- 02 Fivalanana (La diarrhée)
- 03 Fivalanana in telo na mihoatra (3 ou plus de selles)
- 04 Fivalanana mitsiranoka na malemy [boledaka] (Selles liquides ou molles [informes])
- 05 Misy lio ny fivalanana (Sang dans les selles)
- 06 Mandrotsindrotsy ny hoditra [manerana ny vatana] (Une éruption cutanée [partout sur le corps])
- 07 Kohaka tsy mijanona (Toux constant)
- 08 Orona tsentsina na mande ranon- delo (Nez bouché ou qui coule)
- 09 Misefosefo haingana be tsy tahaka ny mahazatra na tsy avy miaina (Respiration plus vite que d'habitude avec un souffle court et rapide ou difficultés pour respirer)

FM1: I %A10b% ve nisy %roster% Tamin'ny Androany:    <font color="purple"><i>FM1: Est-ce que %A10b% a eu [SYMPTOME] aujourd'hui:</i></font>	SINGLE-SELECT FM1 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non 98 <input type="radio"/> Ne sait pas
FM2: I %A10b% ve nisy %roster% Tamin'ny Omaly:    <font color="purple"><i>FM2: Est-ce que %A10b% a eu [SYMPTOME] hier:</i></font>	SINGLE-SELECT FM2 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non 98 <input type="radio"/> Ne sait pas
FM3: I %A10b% ve nisy %roster% Tamin'ny Afak 'omaly:    <font color="purple"><i>FM3: Est-ce que %A10b% a eu [SYMPTOME] avant-hier:</i></font>	SINGLE-SELECT FM3 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non 98 <input type="radio"/> Ne sait pas
FM4: I %A10b% ve nisy %roster% Tamin'ny Tato anatin'ny 7 andro farany:    <font color="purple"><i>FM4: Est-ce que %A10b% a eu [SYMPTOME] dans les 7 derniers jours (depuis ce jour de la semaine dernière):</i></font>	SINGLE-SELECT FM4 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non 98 <input type="radio"/> Ne sait pas
FM5: nandritra ny firy andro no nivalana izy ?    <font color="purple"><i>FM5: Pendant combien de jours [NOM] a-t-il/elle eu la diarrhée </i></font>	NUMERIC: INTEGER FM5 -----
I Soraty naharitra firy adro ny trangan' ny fivalanana farany. Ataovy 99 r aha tsy fantatra. ENREGISTRER LA LONGUEUR DU TEMPS EN JOURS POUR L'EPISODE LE PLUS RECENT. UTILISEZ 99 POUR NE SAIS PAS. E @rowcode==2 && ((FM1==1)    (FM2==1)    (FM3==1)    (FM4==1))	SINGLE-SELECT FM13

<p>FM13: Efa nozahan'ny dokotera/mpiasan'ny fasalamana ve ny zanakao tato anatin'ny herinandro? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FM13: Est-ce-que votre enfant a été vu par un médecin / ou professionnel de santé au cours de la dernière semaine ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non 98 <input type="radio"/> Ne sait pas</p>
<p>FM14: Inona no antony? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FM14: Pour quelle raison ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FM13==1</p>	<p>TEXT FM14</p> <p>.....</p>
<p>FM15: Nahazo fitsaboana ve? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FM15: Est-ce-que un traitement a été donné?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FM13==1</p>	<p>SINGLE-SELECT FM15</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non 98 <input type="radio"/> Ne sait pas</p>
<p>FM16: Soraty mazava &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FM16: Veuillez préciser:&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FM15==1</p>	<p>TEXT FM16</p> <p>.....</p>
<p>FM17: Nihinana fanafody hafa ve ny zanakao tao anatin'ny herinandro farany &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FM17: Est-ce-que votre enfant a pris un autre médicament au cours de la dernière semaine?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FM17</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non 98 <input type="radio"/> Ne sais pas</p>
<p>FM18: soraty mazava &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FM18: Veuillez préciser:&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FM17==1</p>	<p>TEXT FM18</p> <p>.....</p>
<p>FM19: Tao anatin 'ny enim-bolana farany nahazo fitsaboana ve i %A10b%nandritry ny herinandro ny fahasalamana ny reny sy zaza? (SSME) (na nandritra ny "andron'ny fizarana odi kakana na vitamine A) ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FM19: Au cours des six derniers mois, est-ce que %A10b% a reçu des traitements pendant la semaine de la santé de la mère et de l'enfant (SSME) (ou bien pendant une campagne de déparasitage et de supplémentation en vitamine A)?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FM19</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non 98 <input type="radio"/> Ne sais pas</p>
<p>STATIC TEXT</p> <p><b>INSTRUCTIONS : DEMANDER DE VOIRE LE CARNET DE SANTE DE L'ENFANT</b></p>	
<p>FM20a: Nihinana vitamine A ohtr'ity ve i %A10b%? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FM20a: Est-ce que %A10b% a reçu une dose de vitamine A? (comme celle(s)-ci) ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I ASEHOY MODELy MAHAZATRA ( AMPOLA/PILINA/SIRAO) MONTRER M ODÈLES COURANTS AMPOULES/COMPRIMÉS/SIROP</p> <p>E FM19==1</p>	<p>SINGLE-SELECT FM20a</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non 98 <input type="radio"/> Ne sais pas</p>
<p>FM20b: Ny filazana mahakasika ny vitamine A dia voamarina tao anaty karine na avy amin'ny fitadidian'ny Reniny &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FM20b: L'information sur la vitamine A a été vérifié dans le carnet ou c'est</p>	<p>SINGLE-SELECT FM20b</p> <p>01 <input type="radio"/> karine   Carnet 02 <input type="radio"/> fitadiiana   Mémoire</p>

<p>base de la mémoire de la mère? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FM20a==1</p>	
<p>FM21a: Nihinana odinkankana ve I %A10b% ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FM21a: Est-ce que %A10b% a pris des médicaments contre les vers intestinaux ? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FM19==1</p>	<p>SINGLE-SELECT FM21a</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p> <p>98 <input type="radio"/> NSP</p>
<p>FM21b: Voamarina ao anaty carnet ny fihinanana odi-kankana na tamin'ny alalan'ny fitadidian'ny Reny? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FM21b: L'information sur le déparasitage a été vérifié dans le carnet ou c'est base de la mémoire de la mère? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FM21a==1</p>	<p>SINGLE-SELECT FM21b</p> <p>01 <input type="radio"/> karine   Carnet</p> <p>02 <input type="radio"/> fitadiiana   Mémoire</p>

QUESTIONNAIRE FEMME

FH : CONNAISSANCES APTITUDES ET PRATIQUE DE L'HYGIENE

<p>FH01: Mba afaka lazainao ve ahoana ny fomba fikarakarana sakafo ara-pahasalamana &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FH01: Pourriez vous nous expliquer comment preparez un repas sain ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I TSY TANISAINA NY VALINY METY HO VALINY MARINA</p>	<p>MULTI-SELECT FH01</p> <p>01 <input type="checkbox"/> Se laver les mains avant la préparation du repas</p> <p>02 <input type="checkbox"/> Laver les mains de (NOM) avant de manger</p> <p>03 <input type="checkbox"/> Bien laver les aliments avant de préparer</p> <p>04 <input type="checkbox"/> Bien cuire les aliments</p> <p>05 <input type="checkbox"/> Bien laver les ustensils</p> <p>06 <input type="checkbox"/> Ne pas conserver les restes du repas</p> <p>07 <input type="checkbox"/> Bien rechauffer les restes avant de consommer de nouveau</p> <p>08 <input type="checkbox"/> Bien couvrir les restes</p> <p>09 <input type="checkbox"/> Ne pas exposer les aliments aux insectes</p> <p>10 <input type="checkbox"/> Mettre au frais les aliments</p> <p>11 <input type="checkbox"/> Autre à préciser</p>
<p>FH01a: Hafa farito &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FH01a: Autre à préciser&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FH01.Contains(11)</p>	<p>TEXT FH01x</p> <p>.....</p>

QUESTIONNAIRE FEMME

FK : CONNAISSANCES DE LA MERE

<p>FK01: Araka ny fahalalanao raha misy zaza 2 taona tratan'ny areti-mpivalanana inona no antony nahatonga izany &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FK01: Si un enfant de 2 ans présente des signes de diarrhée, selon vous quel pourrait en etre l'origine ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I TSY TANISAINA NY VALINY METY HO VALINY MARINA NE LISEZ PAS LES RÉPONSES. PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE</p>	<p>MULTI-SELECT FK01A</p> <p>01 <input type="checkbox"/> Air, soleil</p> <p>02 <input type="checkbox"/> Trop chaud</p> <p>03 <input type="checkbox"/> Trop froid</p> <p>04 <input type="checkbox"/> Poussière</p> <p>05 <input type="checkbox"/> Saison de la diarrhee</p> <p>06 <input type="checkbox"/> A mangé trop, trop de fruit, quelque chose qui a cause la maladie</p>
--	---



	<div> 07 <input type="checkbox"/> A mangé des aliments sales, poussiéreux  08 <input type="checkbox"/> Faiblesse  09 <input type="checkbox"/> Infection  10 <input type="checkbox"/> Vers  11 <input type="checkbox"/> Mains sales  12 <input type="checkbox"/> Microbes/parasites  13 <input type="checkbox"/> Insectes  14 <input type="checkbox"/> Toux  15 <input type="checkbox"/> Poussee dentaire  16 <input type="checkbox"/> Ne pas trop s'occuper de l'enfant </div> <div>And <a href="#">3 other [2]</a></div>
<div>FK01a:Hafa farito &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FK01a: Autres&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>E FK01A.Contains (18)</div>	<div>TEXT FK01Ax</div> <div>.....</div>
<div>FK02: Araka ny fahalalanao raha misy zaza 2 taona tratan'ny aretina tefoedra inona no antony nahatonga izany &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FK02: Si un enfant de 2 ans présente des signes de typhoïde selon vous quel pourrait en être l'origine ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>I TSY TANISAINA NY VALINY METY HO VALINY MARINA NE LISEZ PAS LES RÉPONSES. PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE</div>	<div>MULTI-SELECT FK01D</div> <div> 01 <input type="checkbox"/> Air, soleil  02 <input type="checkbox"/> Trop chaud  03 <input type="checkbox"/> Trop froid  04 <input type="checkbox"/> Poussière  05 <input type="checkbox"/> Saison de la diarrhee  06 <input type="checkbox"/> A mangé trop, trop de fruit, quelque chose qui a causé la maladie  07 <input type="checkbox"/> A mangé des aliments sales, poussiéreux  08 <input type="checkbox"/> Faiblesse  09 <input type="checkbox"/> Infection  10 <input type="checkbox"/> Vers  11 <input type="checkbox"/> Mains sales  12 <input type="checkbox"/> Microbes/parasites  13 <input type="checkbox"/> Insectes  14 <input type="checkbox"/> Toux  15 <input type="checkbox"/> Poussee dentaire  16 <input type="checkbox"/> Ne pas trop s'occuper de l'enfant </div> <div>And <a href="#">4 other [3]</a></div>
<div>FK02a: Hafa farito &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FK02a: Autres&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>E FK01D.Contains (19)</div>	<div>TEXT FK01Dx</div> <div>.....</div>
<div>FK03: Tamin'ny volana farany teo raha misy zaza 6 volana sady mahia no hatsatra,tsy mety minono no malain-komana ary mampiseho tsy fahampiana sakafo .Araka ny hevitrao inona no antony? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FK03: Si un enfant de 6 mois est très pâle et tout maigre, le mois dernier il n'a pas voulu bien tailler et manger des compléments alimentaires, il présente des signes de malnutrition. A votre avis de quoi s'agit-il et quel pourrait être son origine ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>I TSY TANISAINA NY VALINY METY HO VALINY MARINA NE LISEZ PAS LES RÉPONSES. PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE</div>	<div>MULTI-SELECT FK02A</div> <div> 01 <input type="checkbox"/> Air, soleil  02 <input type="checkbox"/> Trop chaud  03 <input type="checkbox"/> Trop froid  04 <input type="checkbox"/> Poussière  05 <input type="checkbox"/> Saison de la diarrhee  06 <input type="checkbox"/> A mangé trop, trop de fruit, quelque chose qui a causé la maladie  07 <input type="checkbox"/> A mangé des aliments sales, poussiéreux  08 <input type="checkbox"/> Faiblesse  09 <input type="checkbox"/> Infection </div>

	<div>10 <input type="checkbox"/> Vers</div> <div>11 <input type="checkbox"/> Mains sales</div> <div>12 <input type="checkbox"/> Microbes/parasites</div> <div>13 <input type="checkbox"/> Insectes</div> <div>14 <input type="checkbox"/> Toux</div> <div>15 <input type="checkbox"/> Poussee dentaire</div> <div>16 <input type="checkbox"/> Mauvaise tetée</div> <div>And <a href="#">8 other [4]</a></div>
<div>FK03a:Hafa farito &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FK03a: Autres&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>E FK02A.Contains (23)</div>	<div>TEXT FK02Ax</div> <div>.....</div>
<div>FK04: Raha misy zaza roa taona sady mbola tsy miteny no tsy mandeha kanefa ny zaza mitovy taona aminy efa miteny sy mandeha daholo. Inona no mety ho antony? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FK04: Si il y a un enfant de 2 ans qui ne parle et ne marche pas, comme ses égaux. Quel pourrait en être la cause?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>I TSY TANISAINA NY VALINY METY HO VALINY MARINA NE LISEZ PAS L ES RÉPONSES. PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE</div>	<div>MULTI-SELECT FK03Ax</div> <div>01 <input type="checkbox"/> Air, soleil</div> <div>02 <input type="checkbox"/> Trop chaud</div> <div>03 <input type="checkbox"/> Trop froid</div> <div>04 <input type="checkbox"/> Poussière</div> <div>05 <input type="checkbox"/> Saison de la diarrhee</div> <div>06 <input type="checkbox"/> A mangé trop, trop de fruit, quelque chose qui a cause la maladie</div> <div>07 <input type="checkbox"/> A mangé des aliments sales, poussiéreux</div> <div>08 <input type="checkbox"/> Faiblesse</div> <div>09 <input type="checkbox"/> Pas assez de nourriture</div> <div>10 <input type="checkbox"/> Infection</div> <div>11 <input type="checkbox"/> Vers</div> <div>12 <input type="checkbox"/> Mains sales</div> <div>13 <input type="checkbox"/> Microbes/parasites</div> <div>14 <input type="checkbox"/> Insectes</div> <div>15 <input type="checkbox"/> Pas assez de jouets</div> <div>16 <input type="checkbox"/> Manque d'affection</div> <div>And <a href="#">2 other [5]</a></div>
<div>FK04a: Hafa farito &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FK04a: Autres&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>E FK03A.Contains (17)</div>	<div>TEXT FK03Ax</div> <div>.....</div>
<div>FK05: Ahoana no ahafantarana fa tsy ampy sakafo ny zaza iray? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FK05: Comment pourriez vous reconnaître qu'un enfant souffre d'une malnutrition ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>I TSY TANISAINA NY VALINY METY HO VALINY MARINA NE LISEZ PAS L ES RÉPONSES. PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE</div>	<div>MULTI-SELECT FK04Ax</div> <div>01 <input type="checkbox"/> Maigreux</div> <div>02 <input type="checkbox"/> Ventre distendu</div> <div>03 <input type="checkbox"/> Desquamation de la peau</div> <div>04 <input type="checkbox"/> Decoloration des cheveux</div> <div>05 <input type="checkbox"/> Pale</div> <div>06 <input type="checkbox"/> Fatigue chronique</div> <div>07 <input type="checkbox"/> Agité</div> <div>08 <input type="checkbox"/> Toujours en pleurs</div> <div>09 <input type="checkbox"/> Pas d'appetit</div> <div>10 <input type="checkbox"/> Autre</div> <div>11 <input type="checkbox"/> Ne sait pas</div>
<div>FK05a: Hafa farito &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FK05a: Autre&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>E FK04A.Contains (10)</div>	<div>TEXT FK04Ax</div> <div>.....</div>

QUESTIONNAIRE FEMME  
FX: DIVERSITÉ ALIMENTAIRE DE LA MÈRE

E IsMom==1

<p>FX00: Izaio indray aho dia te- hametraka fanontaniana aminao mikasika ny fatran`ny sakafo nohaninao nanomboka tamin`ianao nampinono. Io fatra io ve betsaka noho ny mahazatra, mitovy amin`ny mahazatra, sa kely noho ny mahazatra &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FX00: Je souhaite à présent vous poser une question sur la quantité de nourriture que vous avez prise depuis que vous allaitez. Cette quantité est elle plus que d'habitude, comme d'habitude, ou moins que d'habitude ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>FC20</p> <p>01 <input type="radio"/> Plus que d'habitude</p> <p>02 <input type="radio"/> Comme d'habitude</p> <p>03 <input type="radio"/> Moins que d'habitude</p> <p>08 <input type="radio"/> Ne sait pas</p>
--	--

E FC17==1 || FC17\_s==1

STATIC TEXT

*Te-hametraka fanontaniany vitsivitsy aminao koa aho mikasika ireo sakafo izay nohaninareo omaly tontolo andro na ny alina.Tiako ho fantatra avokoa ireo sakafo izay nohaninareo na tato an-trano na tany ivelany sakafo misy vary, varimbazaha, katsaka, apemba..... <br><br> <font color="purple"><i>Maintenant, je voudrais vous poser quelques questions au sujet des aliments que vous avez mangés hier pendant la journée ou la nuit. Je voudrais savoir tout ce que vous avez mangé, que ce soit à la maison ou ailleurs. </i></font>*

<p>FX01: METY HO VALINY MARO &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FX01: Aliments a base de cereals&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I NE LISEZ PAS LA LISTE DES ALIMENTS ! LAISSEZ-LA VOUS DIRE CE QU'ELLE A MANGÉ. POUR CHAQUE GROUPE D'ALIMENTS: CLIQUEZ SUR CHAQUE ALIMENT NOMMÉ PAR LA REpondant. SI AUCUN ALIMENT N'EST NOMMÉ POUR CE And <a href="#">52 other symbols [2]</a></p>	<p>MULTI-SELECT</p> <p>FX01</p> <p>00 <input type="checkbox"/> Aucun</p> <p>01 <input type="checkbox"/> Maïs</p> <p>02 <input type="checkbox"/> Riz</p> <p>03 <input type="checkbox"/> Manioc (Cassava)</p> <p>04 <input type="checkbox"/> Sorgho</p> <p>05 <input type="checkbox"/> Autre cereale ou aliment a base de cereale (pain)</p>
<p>FX02: Legioma misy voa sy voanio na mahabibo &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FX02: Légumineuses et noix&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I METY HO VALINY MARO PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE</p>	<p>MULTI-SELECT</p> <p>FX02</p> <p>00 <input type="checkbox"/> Aucun</p> <p>01 <input type="checkbox"/> Lentilles, haricots, soja, ou autre légumineuses</p> <p>02 <input type="checkbox"/> Pois</p> <p>03 <input type="checkbox"/> Arachides</p>
<p>FX03: Sakafo azo avy amin ny ronono &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FX03: Produits laitiers&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I METY HO VALINY MARO PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE</p>	<p>MULTI-SELECT</p> <p>FX03</p> <p>00 <input type="checkbox"/> Aucun</p> <p>01 <input type="checkbox"/> Lait</p> <p>02 <input type="checkbox"/> Fromage ou Yaourts</p>
<p>FX04: Taovan kena &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FX04: Organe de viande&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I METY HO VALINY MARO PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>FX04</p> <p>00 <input type="radio"/> Aucun</p> <p>01 <input type="radio"/> Tout type d'organes de la viande (foie / intestins)</p>
<p>FX05: Atody &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FX05: Oeufs&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I METY HO VALINY MARO PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>FX05</p> <p>00 <input type="radio"/> Aucun</p> <p>01 <input type="radio"/> Oeufs</p>
<p>FX06: Trondro, hena, akoho amam borona &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FX06: Poisson, viande, volaille&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I METY HO VALINY MARO PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE</p>	<p>MULTI-SELECT</p> <p>FX06</p> <p>00 <input type="checkbox"/> Aucun</p> <p>01 <input type="checkbox"/> Tout type de viande (zebu, lapin, mouton, chevre, porc)</p>

	02 <input type="checkbox"/> Tout type de voll/aille (poulet, canard, dinde) 03 <input type="checkbox"/> Tout type de poisson sèche 04 <input type="checkbox"/> Tout type de poisson frais ou fruits de mer 05 <input type="checkbox"/> Termites	
FX07: Legioma misy ravi maitso na mena   <font color="purple"><i>FX07: Légumes a feuilles vertes ou rouges</i></font> I METY HO VALINY MARO PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE	MULTI-SELECT 00 <input type="checkbox"/> Aucun 01 <input type="checkbox"/> Légumes a feuilles vertes 02 <input type="checkbox"/> Légumes a feuilles rouges	FX07
FX08: Legioma na voankazo be vitamina A   <font color="purple"><i>FX08: Légumes et fruits riches en vitamine A</i></font> I METY HO VALINY MARO PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE	MULTI-SELECT 00 <input type="checkbox"/> Aucun 01 <input type="checkbox"/> Patates douces rouges 02 <input type="checkbox"/> Courge rouge ou jaune 03 <input type="checkbox"/> Mangue 04 <input type="checkbox"/> Papaye	FX08
FX09: Legioma na voankazo be vitamina C   <font color="purple"><i>FX09: Légumes et fruits riches en vitamine C</i></font> I METY HO VALINY MARO PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE	MULTI-SELECT 00 <input type="checkbox"/> Aucun 01 <input type="checkbox"/> Goyave 02 <input type="checkbox"/> Ananas 03 <input type="checkbox"/> Orange ou ature agrumes 04 <input type="checkbox"/> Pokanel 05 <input type="checkbox"/> Fruits a pain 06 <input type="checkbox"/> Fraises, framboises 07 <input type="checkbox"/> Pastèque 08 <input type="checkbox"/> Tomate 09 <input type="checkbox"/> Poivrons verts ou rouges 10 <input type="checkbox"/> Brocoli, choux de bruxelles, chou-fleur 11 <input type="checkbox"/> Zevi 12 <input type="checkbox"/> Raketa (figuier de barbarie)	FX09
FX10: Legioma sy voankazo hafa   <font color="purple"><i>FX10: Autre légumes et fruits</i></font> I METY HO VALINY MARO PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE	MULTI-SELECT 00 <input type="checkbox"/> Aucun 01 <input type="checkbox"/> Pomme de terre (blanc) 02 <input type="checkbox"/> Avocat 03 <input type="checkbox"/> Banane	FX10
FX11: Sakafo hafa , menaka hafa sy episy   <font color="purple"><i>FX11: Autre aliments, des huiles et épices</i></font> I METY HO VALINY MARO PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE	MULTI-SELECT 00 <input type="checkbox"/> Aucun 01 <input type="checkbox"/> Beurre, margarine 02 <input type="checkbox"/> Graisse de cuisson 03 <input type="checkbox"/> Huile vegetable 04 <input type="checkbox"/> Sucre, miel, la mélasse 05 <input type="checkbox"/> Sel, épices 06 <input type="checkbox"/> Chocolats, bonbons, biscuits d'aucun sorte	FX11
FX12: Zava pisotro   <font color="purple"><i>FX12: Boissons</i></font> I METY HO VALINY MARO PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE	MULTI-SELECT 00 <input type="checkbox"/> Aucun 01 <input type="checkbox"/> Café, thé 02 <input type="checkbox"/> Tout type de boissons sucré (Coke, Pepsi, Fanta) 03 <input type="checkbox"/> Tout type de boisson alcoolique	FX12

FX13: Hafa <br><br> <font color="purple">  
<i>FX13: Autres</i></font>

I METY HO VALINY MARO PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE

- MULTI-SELECT
- FX13
- 00

☐

Aucun
- 01

☐

Tout type de supplément pour les micronutriments (comprimés de fer)
- 02

☐

Terre d'une colline de fourmi, brique, pierres tendres, mur de terre, mur de boue

QUESTIONNAIRE FEMME  
Roster: L: EMPLOI DU TEMPS  
generated by fixed list

emploi\_temps

- 00 0h à 5h
- 01 5h à 7h
- 02 7h à 9h
- 03 9h à 11h
- 04 11h à 13h
- 05 13h à 15h
- 06 15h à 17h
- 07 17h à 19h
- 08 19h à 21h
- 09 21h à 23h
- 10 24h

L1: Omaly, niasa na nanao zavatra hafa ve ianao teo anelanelan'ny 0 ora ka hatramin'ny %rostartitle% ? <br><br> <font color="purple"><i>L1: Hier, avez-vous effectué des activités entre %rostartitle% ?</i></font>

- SINGLE-SELECT
- L1
- 01

☐

Oui
- 02

☐

Non

L2: Inona ny asa na zavatra nataonao teo anelanelan'ny 0 ora ka hatramin'ny %rostartitle% ? <br><br> <font color="purple"><i>L2: Quelle a été votre activité principale entre %rostartitle% ?</i></font>

- SINGLE-SELECT
- L2
- 11

☐

Dormir
- 12

☐

Se laver, s'habiller, se préparer
- 13

☐

Boire et manger
- 21

☐

Aller a une formation, école, faire les devoirs
- 31

☐

Préparer à manger
- 32

☐

Faire le ménage/Autres activités domestiques
- 33

☐

Aller/faire des achats pour la maison au marché/à l'épicerie, etc.
- 34

☐

Aller chercher de l'eau
- 35

☐

Aller chercher des bouteilles de butane hors épicerie ou marche
- 36

☐

Aller chercher du bois ou autre produit combustible
- 51

☐

S'occuper des enfants faisant partie du ménage
- 52

☐

S'occuper d'autres membres faisant partie du ménage
- 60

☐

Travailler dans l'agriculture/élevage
- 61

☐

Travailler dans un commerce/Artisanat (tapis, poterie, tissus, etc)/Transport/Services

E L1 == 1

	<p>62 <input type="radio"/> Travailler dans autre activité à compte propre/ou aider dans l'activité à compte propre d'un membre du ménage</p> <p>71 <input type="radio"/> Travailler comme journalier agricole/journalier autre qui agricole</p> <p>And <a href="#">13 other [6]</a></p>	
<p>L3a: Niaraka taminao ve ny zanakao nandritra ny asa na zavatra tena nataonao izany ? &lt;br&gt; &lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;L3a: Est-ce que votre enfant était avec vous pendant cette activité primaire?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (L1 == 1)</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p>	L3a
<p>L3b: Raha tsia, niaraka tamin'iza ny zanakao nandritra izany fotoana izany ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;L3b: Si non, avez qui était votre enfant pendant cette activité primaire?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E L3a == 2</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>01 <input type="radio"/> Mari / père</p> <p>02 <input type="radio"/> Mère / belle-mère</p> <p>03 <input type="radio"/> Avec des enfants de plus de 10 ans</p> <p>04 <input type="radio"/> Avec des enfants de moins de 10 ans</p> <p>05 <input type="radio"/> Des autres membres du ménage</p> <p>06 <input type="radio"/> Voisins</p> <p>07 <input type="radio"/> Parents ne vivant pas dans le ménage</p> <p>08 <input type="radio"/> Par lui / elle-même</p>	L3b
<p>L4: Nanao asa na zavatra hafa ve ianao nandritra izany fotoana izany ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;L4: Avez effectué d'autres activités entre %rosteritle% ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E L1 == 1</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p>	L4
<p>L5: Inona ny asa na zavatra hafa fanampiny nataonao teo anelenelan'ny 0 ora ka hatramin'ny %rosteritle% ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;L5: Quelle a été votre activité secondaire entre %rosteritle% ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (L1 == 1) &amp;&amp; (L4 == 1)</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>11 <input type="radio"/> Dormir</p> <p>12 <input type="radio"/> Se laver, s'habiller, se préparer</p> <p>13 <input type="radio"/> Boire et manger</p> <p>21 <input type="radio"/> Aller a une formation, école, faire les devoirs</p> <p>31 <input type="radio"/> Préparer à manger</p> <p>32 <input type="radio"/> Faire le ménage/Autres activités domestiques</p> <p>33 <input type="radio"/> Aller/faire des achats pour la maison au marché/à l'épicerie, etc.</p> <p>34 <input type="radio"/> Aller chercher de l'eau</p> <p>35 <input type="radio"/> Aller chercher des bouteilles de butane hors épicerie ou marche</p> <p>36 <input type="radio"/> Aller chercher du bois ou autre produit combustible</p> <p>51 <input type="radio"/> S'occuper des enfants faisant partie du ménage</p> <p>52 <input type="radio"/> S'occuper d'autres membres faisant partie du ménage</p> <p>60 <input type="radio"/> Travailler dans l'agriculture/élevage</p> <p>61 <input type="radio"/> Travailler dans un commerce/Artisanat (tapis, poterie, tissus, etc)/Transport/Services</p>	L5

	<p>62 <input type="radio"/> Travailler dans autre activité à compte propre/ou aider dans l'activité à compte propre d'un membre du ménage</p> <p>71 <input type="radio"/> Travailler comme journalier agricole/journalier autre qui agricole</p> <p>And <a href="#">13 other [7]</a></p>
<p>L6a: Niaraka taminao ve ny zanakao nadritra io asa na zavatra hafa fanampiny nataonao io ?</p> <p>&lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;L6: Est-ce que votre enfant était avec vous pendant cette activité secondaire?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E ( (L1 == 1) &amp;&amp; (L4 == 1) )</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">L6a</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Non</p>
<p>L6b: Raha tsia, niaraka tamin'iza ny zanakao tamin'io asa na zavatra hafa fanampiny nataonao io ?</p> <p>&lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;L6b: Si non, avez qui était votre enfant pendant cette activité secondaire?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E L6a == 2</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">L6b</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Mari / père</p> <p>02 <input type="radio"/> Mère / belle-mère</p> <p>03 <input type="radio"/> Avec des enfants de plus de 10 ans</p> <p>04 <input type="radio"/> Avec des enfants de moins de 10 ans</p> <p>05 <input type="radio"/> Des autres membres du ménage</p> <p>06 <input type="radio"/> Voisins</p> <p>07 <input type="radio"/> Parents ne vivant pas dans le ménage</p> <p>08 <input type="radio"/> Par lui / elle-même</p>

QUESTIONNAIRE FEMME

FL. DISPENSATEUR DE SOINS/ RESPONSABLE DE L'ENFANT

<p>FL02: SORATY ETO NY ANARAN'NY OLONA MPIKARAKARA/ MPIANDRAIKITRA IZAY NAMALY NY FANONTANIANA ISAKY NY ANKIZY. &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL02: Le nom du dispensateur de soins/responsable qui a répondu au questionnaire&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>TEXT <span style="float: right;">FL0</span></p> <p>.....</p>
<p>FL03a: Indraindray lasa miantseana, na mandeha manao zavatra hafa ilay olon-dehibe mpikarakara/ mpiandraikitra ilay ankizy. Tato anatin'ny 7 ANDRO FARANY teo (izany hoe nanomboka tamin'ny [tonöny ilay andro] no mankaty), nisy andro namelanao an'i %A10b% irery tato an-trano nihoatra ny antsasakadiny ve? (tsy nisy olona hafa, fa izy irery ihany no tato) ? Ohaviana? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL03: Voir vs française dans Instructions&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I ITY FANONTANIANA ITY DIA TSY MIKASIKA NY RAHARAHATAON'ILAY OLON-DEHIBE FA MIKASIKA FOTSINY NY FIVOAHANY LAVITRA NY T RANO KA TSY EO AMBANY MASONY ILAY ZAZA. TSY NISY MIHITSY = 0 . TSY MAHAFANTATRA = 1 And <a href="#">605 other symbols [3]</a></p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">FL03a</span></p> <p>00 <input type="radio"/> Tsy misy / Aucun jour</p> <p>01 <input type="radio"/> 1 andro / 1 jour</p> <p>02 <input type="radio"/> 2 andro / 2 jours</p> <p>03 <input type="radio"/> 3 andro / 3 jours</p> <p>04 <input type="radio"/> 4 andro / 4 jours</p> <p>05 <input type="radio"/> 5 andro / 5 jours</p> <p>06 <input type="radio"/> 6 andro / 6 jours</p> <p>07 <input type="radio"/> Isan'andro / Chaque jour</p> <p>99 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FL03b: Firy ora raha atambatra ny namelanao an'i %A10b% irery (tsy nisy olona hafa, fa izy irery ihany no tato) tato an-trano ?</p> <p>&lt;font color="purple"&gt;&lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;i&gt;FL03b: Ce jour/ces jours là, pendant combien de temps au total était-il resté seul à la maison? (seul, sans aucune autre présence) ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (FL03a&gt; 0) &amp;&amp; (FL03a &lt;99)</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float: right;">FL03b</span></p> <p>01 <input type="radio"/> &lt;1/2 heure</p> <p>02 <input type="radio"/> 1/2 heure</p> <p>03 <input type="radio"/> 1 heure</p> <p>04 <input type="radio"/> &gt; 1 heure</p>

<p>FL04: Tato anatin'ny 7 ANDRO FARANY teo (izany hoe nanomboka tamin'ny [tonöny ilay andro] no mankaty), nisy andro namelanao an'i %A10b% irery tato an-trano niaraka t@ ankizy hafa latsaky ny 10 taona nihoatra ny antsasakadiny ve (tsy nisy olon-dehibe)? Ohaviana ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL04: Voir vs française dans Instructions&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I FL05a: Depuis ces 7 derniers jours (c'est-à-dire depuis [citer le jour] à aujourd'hui), y a-t-il eu un jour où vous aviez laissé %FL01% à la maison pendant plus d'une demi-heure avec d'autres enfants And <a href="#">71 other symbols [4]</a></p>	<p>SINGLE-SELECT FL04a</p> <p>00 <input type="radio"/> Tsy misy / Aucun jour</p> <p>01 <input type="radio"/> 1 andro / 1 jour</p> <p>02 <input type="radio"/> 2 andro / 2 jours</p> <p>03 <input type="radio"/> 3 andro / 3 jours</p> <p>04 <input type="radio"/> 4 andro / 4 jours</p> <p>05 <input type="radio"/> 5 andro / 5 jours</p> <p>06 <input type="radio"/> 6 andro / 6 jours</p> <p>07 <input type="radio"/> Isan'andro / Chaque jour</p> <p>99 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FL05: Firy ora raha atambatra ny namelanao an'i %A10b% miaraka amin'ny zaza latsaky ny 10 taona tsy nisy olona lehibe tato an-trano ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL05: Ce jour/ces jours là, pendant combien de temps au total était-il resté à la maison avec d'autres enfants de moins de 10 ans ? (sans la présence d'un adulte)?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (FL04a&gt; 0) &amp;&amp; (FL04a &lt;99)</p>	<p>SINGLE-SELECT FL04b</p> <p>01 <input type="radio"/> &lt;1/2 heure</p> <p>02 <input type="radio"/> 1/2 heure</p> <p>03 <input type="radio"/> 1 heure</p> <p>04 <input type="radio"/> &gt; 1 heure</p>
<p>FL06: Inona avy ireo kilalao lalaovin'ny zanakao matetika indrindra azafady? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL06: S'il vous plait, quels sont les jouets avec lesquels s'amuse %A10b% le plus souvent votre enfant ? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I Raiso an-tsoratra ny kilalao 5 notanisainy voalohany Noter les 5 jouets cités en premier</p>	<p>TEXT FL05a</p> <p>.....</p>
<p>FL07: Milalao zavatra/kojakoja misy ao an-trano ve i %A10b% ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL07: Est-ce que %A10b% joue avec des objets/ustensiles de la maison?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I ZAVATRA FAMPIASA ANDAVANANDRO TOY NY VILIA OHATRA, KAOPY, SOTRO, VILANY, SIÔ, TAVOAHANGY PLASTIKA, HARONA, LAMBALAMB A, SEZA BORY. OBJETS QUOTIDIENS TELS QUE DES ASSIETTES, TASSE S, CUIILLÈRES, MARMITE, And <a href="#">57 other symbols [5]</a></p>	<p>SINGLE-SELECT FL05b</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>99 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FL08: Milalao zavatra misy any ivelan'ny trano ve i %A10b%? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL08: Est-ce que %A10b% joue avec des objets à l'extérieur de la maison?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FL06</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>99 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FL09: Milalao kilalao namboarina ve i %A10b% ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL09: Est-ce que %A10b% joue avec des jouets confectionnés?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I KILALAO VITA TANANA, NAMBOARINA TAO AN-TRANO NA NAMBOAR IN'OLON-KAFA IVELAN'NY ANKOHOHANA, OHATRA BAOLINA SACHET, SARIBAKOLY VORIDAMBA, AOTOMOBILINA KELY BAORITRA/KAPOAKA , SY NY Hafa KOA.....</p>	<p>SINGLE-SELECT FL07</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>99 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FL10: Milalao kilalao efa vita avy any amin'ny tsena/magazay ve i %A10b%? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL10: Est-ce que %A10b% joue avec des jouets manufacturés provenant du marché/magasin?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I NOVIDIANA, NA NOMEN'OLONA</p>	<p>SINGLE-SELECT FL08</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>99 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FL11: Tato anatin'ny 3 andro farany (omaly, na</p>	<p>SINGLE-SELECT FL09</p>



<p>afak'omaly, na ny andro nialoha an'izay), nisy olona ve tato anatin'ny tokantrano (ianao na olona hafa mihoatra ny 15 taona) nijery boky niaraka t@ i %A10b% ? (na koa alibaoman-tsary, na kalendrie, na afisy, na peta-drindrina, na gazety) &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;Voir vs française dans Instructions&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I FL11: Ces 3 derniers jours (c'est-à-dire hier, avant-hier ou le jour d'ava nt), est-ce que quelqu'un chez vous (vous-même ou toute autre person ne âgée de plus de 15 ans) a regardé un livre avec %A10b% And <a href="#">78 other symbols</a> <a href="#">[6]</a></p>	<p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>99 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FL11a: Iza avy ny olona nijery boky (na zavatra hafa) niaraka t@ i %A10b% ? Azonao tanisaina ve iza avy ireo olona ireo? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL11a: Qui sont les personnes qui avaient regardé un livre (ou autre) avec %A10b% ? Pourriez-vous me citer ces personnes ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (FL09 == 1)</p>	<p>MULTI-SELECT FL09a</p> <p>01 <input type="checkbox"/> Reny / Mère</p> <p>02 <input type="checkbox"/> Ray / Père</p> <p>03 <input type="checkbox"/> Renibe / Grand-mère</p> <p>05 <input type="checkbox"/> Hafa mihoatra ny 15 taona / Autre(s) personne(s) de plus de15 ans</p>
<p>FL11b: Iza? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL11b: Autre personne de plus de 15 ans. Qui?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FL09a.Contains (5)</p>	<p>TEXT FL09ab</p> <p>.....</p>
<p>FL12: Tato anatin'ny 3 andro farany, nisy olona ve tato anatin'ny tokantrano (ianao na olona hafa mihoatra ny 15 taona) nitantara tantara na angano t@ i %A10b% ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL12: Ces 3 derniers jours, est-ce que quelqu'un chez vous (vous-même ou toute autre personne âgée de plus de 15 ans) a raconté une histoire ou un conte à %A10b% ? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FL10</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>99 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FL12a: Iza avy ny olona nitantara tantara na angano t@ i %A10b% ? Azonao tanisaina ve iza avy ireo olona ireo? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL12a: Qui sont les personnes qui avaient raconté une histoire ou un conte à %A10b% ? Pourriez-vous me citer ces personnes ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (FL10 == 1)</p>	<p>MULTI-SELECT FL10a</p> <p>01 <input type="checkbox"/> Reny / Mère</p> <p>02 <input type="checkbox"/> Ray / Père</p> <p>03 <input type="checkbox"/> Renibe / Grand-mère</p> <p>05 <input type="checkbox"/> Hafa mihoatra ny 15 taona / Autre(s) personne(s) de plus de15 ans</p>
<p>FL12b: Iza? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL12b: Autre personne de plus de15 ans. Qui?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FL10a.Contains (5)</p>	<p>TEXT FL10ab</p> <p>.....</p>
<p>FL13: Tato anatin'ny 3 andro farany, nisy olona ve tato anatin'ny tokantrano (ianao na olona hafa mihoatra ny 15 taona) nihirahira ho an'i %A10b% ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL13: Ces 3 derniers jours, est-ce que quelqu'un chez vous (vous-même ou toute autre personne âgée de plus de 15 ans) a chanté une chanson à %A10b% ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FL11</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>99 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FL13a: Iza avy ny olona nihirahira ho an'i %A10b% ? Azonao tanisaina ve iza avy ireo olona ireo? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL13a: Qui sont les personnes qui avaient chanté une chanson à %A10b%? Pourriez-vous</p>	<p>MULTI-SELECT FL11a</p> <p>01 <input type="checkbox"/> Reny / Mère</p> <p>02 <input type="checkbox"/> Ray / Père</p> <p>03 <input type="checkbox"/> Renibe / Grand-mère</p>

<p>me citer ces personnes ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (FL11 == 1)</p>	<p>05 <input type="checkbox"/> Hafa mihoatra ny 15 taona / Autre(s) personne(s) de plus de15 ans</p>
<p>FL13b: Iza? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt; &lt;i&gt;FL13b: Autre personne de plus de15 ans. Qui?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FL11a.Contains (5)</p>	<p>TEXT <span style="float:right">FL11ab</span></p> <p>.....</p>
<p>FL14: Tato anatin'ny 3 andro farany, nisy olona ve tato anatin'ny tokantrano (ianao na olona hafa mihoatra ny 15 taona) nitondra an'i %A10b% nivoaka lavidavitra ny trano ? &lt;br&gt; &lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL14: Ces 3 derniers jours, est-ce que quelqu'un chez vous (vous-même ou toute autre personne âgée de plus de 15 ans) a emmené %A10b% un peu loin de la maison ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float:right">FL12</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>99 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FL14a: Iza no nitondra an'i %A10b% nivoaka lavidavitra ny trano ? Azonao tanisaina ve iza avy ireo olona ireo? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL14a: Qui sont les personnes qui avaient emmené %A10b% un peu loin de la maison? Pourriez-vous me citer ces personnes ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (FL12 == 1)</p>	<p>MULTI-SELECT <span style="float:right">FL12a</span></p> <p>01 <input type="checkbox"/> Reny / Mère</p> <p>02 <input type="checkbox"/> Ray / Père</p> <p>03 <input type="checkbox"/> Renibe / Grand-mère</p> <p>05 <input type="checkbox"/> Hafa mihoatra ny 15 taona / Autre(s) personne(s) de plus de15 ans</p>
<p>FL14b: Iza? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt; &lt;i&gt;FL14b: Autre personne de plus de15 ans. Qui?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FL12a.Contains (5)</p>	<p>TEXT <span style="float:right">FL12ab</span></p> <p>.....</p>
<p>FL15: Tato anatin'ny 3 andro farany, nisy olona ve tato anatin'ny tokantrano (ianao na olona hafa mihoatra ny 15 taona) nilalao niaraka t@i %A10b% ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt; FL15: Ces 3 derniers jours, est-ce que quelqu'un chez vous (vous-même ou toute autre personne âgée de plus de 15 ans) a joué avec %A10b%?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float:right">FL13</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>99 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FL15a: Iza ny olona nilalao niaraka t@i %A10b% ? Azonao tanisaina ve iza avy ireo olona ireo? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL15a: Qui sont les personnes qui avaient joué avec %A10b%. Pourriez-vous me citer ces personnes ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (FL13 == 1)</p>	<p>MULTI-SELECT <span style="float:right">FL13a</span></p> <p>01 <input type="checkbox"/> Reny / Mère</p> <p>02 <input type="checkbox"/> Ray / Père</p> <p>03 <input type="checkbox"/> Renibe / Grand-mère</p> <p>05 <input type="checkbox"/> Hafa mihoatra ny 15 taona / Autre(s) personne(s) de plus de15 ans</p>
<p>FL15b: Iza? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt; &lt;i&gt;FL15b: Autre personne de plus de15 ans. Qui?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FL13a.Contains (5)</p>	<p>TEXT <span style="float:right">FL13ab</span></p> <p>.....</p>
<p>FL15b: Niaraka nilalao nampiasa kilalao ve izy ireo? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL15b: Ont-ils joué ensemble en utilisant des jouets? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I Valio "Tsia" raha tsy manana kilalao ilay ankizy Notez " Non" si l'enfant n'a pas de jouet</p> <p>E (FL13==1)</p>	<p>SINGLE-SELECT <span style="float:right">FL13c</span></p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>99 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>

<p>FL15c: Niaraka nanao lalao hafa ve izy ireo, toy ny "nankaiza nankaiza", hira arahina fihetsika toy ny "zaza manasa tanana", "Nankaiza tanteliko teto ô" &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL15c: Ont-ils joué ensemble à d'autres jeux tels que "nankaiza nankaiza", des chansons mimés tels que "zaza manasa tanana", "Nankaiza tanteliko teto ô" &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (FL13==1)</p>	<p>SINGLE-SELECT FL13d</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>99 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FL15d: Matetika be asa ny ray aman-dreny. Miresadresaka amin'i..... ve ianao rehefa manao raharaha ao an-trano, toy ny hoe mamafa trano na manasa lamba? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL15d: Les parents ont souvent beaucoup de travail. Quand vous vous occupez des tâches ménagères, comme balayer ou faire la lessive, est-ce que vous parlez à %A10b% pendant que vous faites ces travaux? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FL19</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p>
<p>FL16: Tao anatin'ny 3 andro farany, nisy olona ve tato anatin'ny tokantrano (ianao na olona hafa mihoatra ny 15 taona) nanokana fotoana nijerijery zavatra sy nanonontonona anaran-javatra niaraka t@ i %A10b% ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt; FL16: Ces 3 derniers jours, est-ce que quelqu'un chez vous (vous-même ou toute autre personne âgée de plus de 15 ans) a consacré du temps pour observer les choses et citer le nom des objets avec %A10b%?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FL14</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>99 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FL16a: Iza ilay olona nijerijery zavatra sy nanonontonona anaran-javatra niaraka t@ i %A10b% ? Azonao tanisaina ve iza avy ireo olona ireo? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL16a: Qui sont les personnes qui avaient observé les choses et cité le nom des objets avec %A10b%? Pourriez-vous me citer ces personnes ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (FL14 == 1)</p>	<p>MULTI-SELECT FL14a</p> <p>01 <input type="checkbox"/> Reny / Mère</p> <p>02 <input type="checkbox"/> Ray / Père</p> <p>03 <input type="checkbox"/> Renibe / Grand-mère</p> <p>05 <input type="checkbox"/> Hafa mihoatra ny 15 taona / Autre(s) personne(s) de plus de 15 ans</p>
<p>FL16b: Iza? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL16b: Autre personne de plus de 15 ans. Qui?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E FL14a.Contains (5)</p>	<p>TEXT FL14ab</p> <p>.....</p>
<p>FL17: Alefa any amin'ny akanin-jaza ve i %A10b% ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt; FL17: Est-ce que %A10b% est envoyé dans une crèche?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FL15</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>99 <input type="radio"/> Tsy mahafantatra / Ne sait pas</p>
<p>FL18: Firy volana i %A10b% no nanomboka nalefa tamin'ny akanin-jaza? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL18: A partir de quel âge %A10b% a-t-il été envoyé à la crèche?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I VOLANA</p> <p>E (FL15 == 1)</p>	<p>TEXT FL15a</p> <p>.....</p>
<p>FL19: Misy boky ankoatra ny bokin'ankizy ve ao</p>	<p>SINGLE-SELECT FL16</p>

<p>an-tokantranonareo? Firy ny isany? &lt;br&gt;&lt;br&gt;  &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL19: Y a-t-il des livres  autres que des livres d'enfants chez vous?  Combien?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I TAFIDITRA AO ANATIN'IZANY NY BOKY TANTARA, BOKY FIANARANA,  BOKY TEKNIKA, BAIBOLY, RAKIBOLANA</p>	<p>00 <input type="radio"/> Tsy misy / Aucun  01 <input type="radio"/> 1 hatramin'ny 10 / 1 à 10  15 <input type="radio"/> 11 hatramin'ny 20 / 11 à 20  25 <input type="radio"/> Mihoatran'ny 21 / Plus de 21</p>
<p>FL20: Misy bokin'ankizy ve ao an-  tokantranonareo? Firy ny isany? &lt;br&gt;&lt;br&gt;  &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL20: Y a-t-il des livres  d'enfants chez vous? Combien?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FL17</p> <p>00 <input type="radio"/> Tsy misy / Aucun  01 <input type="radio"/> 1 hatramin'ny 10 / 1 à 10  15 <input type="radio"/> 11 hatramin'ny 20 / 11 à 20  25 <input type="radio"/> Mihoatran'ny 21 / Plus de 21</p>
<p>FL21: Amin'ny andavanandro, iza no tena  miaraka amin'i/eo anilan'i %A10b% matetika?  &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL21:  D'habitude dans la journée, qui est-ce qui est  avec %A10b% la plupart du temps ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT FL18</p> <p>01 <input type="radio"/> Reny / Mère  02 <input type="radio"/> Ray / Père  03 <input type="radio"/> Renibe / Grand-mère  04 <input type="radio"/> Nenitoa / Tante  05 <input type="radio"/> Zoky vavy / Grand sœur  06 <input type="radio"/> Olon-dehibe hafa / Autre  adulte</p>
<p>FL22: FANAMARIHANA : « AHOANA NY  FAHITANAO NY FAHAZOAN'ILAY MPIKARAKARA  IREO FANONTANIANA, » &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font  color="purple"&gt;&lt;i&gt;FL22: OBSERVATION : «  COMMENT APPRECEIEZ-VOUS LA  COMPREHENSION DES QUESITONS PAR LE  DISPENSATEUR DE SOINS, »&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I OBSERVATION</p>	<p>SINGLE-SELECT FL19x</p> <p>01 <input type="radio"/> Mahazo tsara ny fanontaniana;  tsy mila aerimberina ny  fanontaniana / Comprend bien  les questions; il n'est pas  nécessaire de répéter les  questions  02 <input type="radio"/> Mila averina ny fanontaniana  na mila hazavaina  tsindraindray / Il faut répéter  les questions ou les clarifier  03 <input type="radio"/> Tsy mahazo ny fanontaniana;  mifangarongaro ny valinteny,  mamly fahatany / Ne  comprend pas les questions;  les réponses sont confuses ;  répond au hasard</p>

QUESTIONNAIRE FEMME  
PARTICIPATION

QUESTIONNAIRE FEMME / PARTICIPATION  
ACTIVITÉS DANS TOUS LES SITES AVEC L'ACN

<p>PR01: Efa nitsidika anao ve ny ACN tato  anatin'ny 3 volana farany? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font  color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR01: Avez-vous reçu une  visites à domicile par l'ACN dans les derniers 3  mois?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT PR01</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui  02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p>
<p>PR01b: Tamin'izay fitsidihana farany izay, inona  ny zavatra nifampiresahanareo? &lt;br&gt;&lt;br&gt;  &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR01b: De quoi avez-  vous discuté durant la dernière visite ? &lt;/i&gt;  &lt;/font&gt;</p> <p>I ENREGISTREZ TOUS QUI S'APPLIQUE  E (PR01==1)</p>	<p>MULTI-SELECT PR01b</p> <p>01 <input type="checkbox"/> Tsy fahampian-tsakafo ny zaza  / Malnutrition de l'enfant  02 <input type="checkbox"/> Tsy fitomboan'ny lanja /  Incapacité de gagner du poids  03 <input type="checkbox"/> Momba ny fahadiovana /  Pratique de l'hygiène  04 <input type="checkbox"/> Karazan-tsakafo /  Diversification alimentaire</p>

	05 <input type="checkbox"/> Fiahiana ara tsakafo / Sécurité alimentaire 06 <input type="checkbox"/> Hafa (Mariho) / Autre à préciser	
PR01b_o: Hafa (Mariho)    <font color="purple"><i>PR01b_o: Autre à préciser</i></font></i></font>	TEXT	PR01b_o
E PR01b.Contains (6)		
PR01c: Nentina nilanja tany amin'ny toby SEECALINE ve ny zanakao tamin'ny volana farany teo?    <font color="purple"><i>PR01c: Avez-vous pese votre enfant au site SEECALINE le mois dernier ? </i></font>	SINGLE-SELECT 01 <input type="radio"/> Eny / Oui 02 <input type="radio"/> Tsia / Non	PR01c
PR01d: Raha tsia, inona ny antony    <font color="purple"><i>PR01d: Si non, pourquoi ?</i></font>	SINGLE-SELECT 01 <input type="radio"/> Tsy mahaliana ahy / Je ne suis pas interessee 02 <input type="radio"/> Tsy manam-potoana aho / Je n'ai pas le temps 03 <input type="radio"/> Lavitra ny toby / Le site est trop loin 04 <input type="radio"/> adino ilay fotoana / oubli rendez-vous 05 <input type="radio"/> tsy nisokatra ny site / site n'était pas ouvert 06 <input type="radio"/> narary ilay zaza / enfant malade 07 <input type="radio"/> hafa (mariho) / autres (à spécifier)	PR01d
PR01d_o: Hafa (mariho)    <font color="purple"><i>PR01d_o: Autres (à spécifier)</i></font>	TEXT	PR1d_o
E (PR01d==7)		

QUESTIONNAIRE FEMME / PARTICIPATION

ACTIVITÉS DANS LES SITES TYPE=1, 2 ET 3 AVEC L'ACDN

E TYPE > 0 & TYPE < 4

PR02: Efa nitsidika anao ve ny ACDN ny tokan-tranonareo ve , tato anatin'ny 3 volana farany ?    <font color="purple"><i>PR02: Avez-vous reçu une visite à domicile par l'ACDN dans les 3 derniers mois? </i></font>	SINGLE-SELECT 01 <input type="radio"/> Eny / Oui 02 <input type="radio"/> Tsia / Non	PR02
I L'ACDN n'est pas la même que l'ACN. E TYPE > 0 & TYPE < 4		
PR02a: Raha eny, impiry izy no nitsidika ny tokantranonareo tato anatin'ny 1 volana farany?    <font color="purple"><i>PR02a: Si oui, combien de visites avez-vous reçu durant le mois dernier ? </i></font>	SINGLE-SELECT 01 <input type="radio"/> Indray mandeha 02 <input type="radio"/> Indroa 03 <input type="radio"/> in-telo	PR02a
E (PR02==1)		
PR02b: Tamin'izany fitsidihana farany izany, inona ny zavatra nifampiresahanareo ?    <font color="purple"><i>PR02b: De quoi avez-vous discuté durant la derniere visite ? </i></font>	MULTI-SELECT 01 <input type="checkbox"/> Tsy fahampian tsakafo ny zaza / Malnutrition de l'enfant 02 <input type="checkbox"/> Tsy fitomboan'ny lanja / Incapacité de gagner du poids	PR02b

E (PR02==1)	03 <input type="checkbox"/> Fampiarana ny toro marika momba ny fahadiovana / Pratique de l'hygiène 04 <input type="checkbox"/> Fanovaovana ny karazan-tsakafo / Diversification alimentaire 05 <input type="checkbox"/> Fahavitan-tena ara-tsakafo / Sécurité alimentaire 06 <input type="checkbox"/> Fanentanana ny fivelarana ara-tsaina / Stimulation precoce 07 <input type="checkbox"/> / Allaitement exclusif 08 <input type="checkbox"/> Hafa (Mariho) / Autre (à préciser)
PR02b_o: Hafa (Mariho)    <font color="purple"><i>PR02b_o: Other, specify </i></font>	TEXT PR02b_o .....
E PR02b.Contains (8)	
PR04: Raha tsia, efa nisy fitsidihana nataon'ny ACDN anao ve, na dia indray mandeha aza?    <font color="purple"><i>PR04: Si non, avez-vous déjà reçu au moins une fois la visite de l'ACDN ? </i></font>	SINGLE-SELECT PR04 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non
E (PR02==2)	
PR04a: Raha tsia, nahoana ?    <font color="purple"><i>PR04a: Si non, pourquoi ? </i></font>	SINGLE-SELECT PR04a 01 <input type="radio"/> Tsy mahaliana ahy / Je ne suis pas interessee 02 <input type="radio"/> Tsy manampotoana aho / Je n'ai pas le temps 03 <input type="radio"/> Tsy nisy nampandre ahy / Je n'etais jamais contacté 04 <input type="radio"/> Tsy nahafantatra aho / Je ne savais pas
E (PR04==2)	

QUESTIONNAIRE FEMME / PARTICIPATION

ACTIVITÉS DANS LES SITES TYPE=4 AVEC L'ACDN

E TYPE == 4

PR03: Nitsidika ny tokantranonareo ve ny ACDN tato antin'ny 30 andro farany?    <font color="purple"><i>PR03: Avez-vous reçu une visite à domicile par l'ACDN dans les 30 derniers jours? </i></font>	SINGLE-SELECT PR03 01 <input type="radio"/> Eny / Oui 02 <input type="radio"/> Tsia / Non
I L'ACDN n'est pas la même que l'ACN. E TYPE == 4	
PR03a: Raha eny, impiry    <font color="purple"><i>PR03a: Si oui, combien de visites avez-vous reçu durant le mois dernier ? </i></font>	SINGLE-SELECT PR03a 01 <input type="radio"/> Indray mandeha 02 <input type="radio"/> Indroa 03 <input type="radio"/> Intelo
E (PR03==1)	
PR03b: Tamin'izany fitsidihana farany izany, inona ny zavatra nifampiresahanareo ?    <font color="purple"><i>PR03b: De quoi avez-vous discuté durant la dernière visite ? </i></font>	MULTI-SELECT PR03b 01 <input type="checkbox"/> Tsy fahampian-tsakafo ny zaza / Malnutrition de l'enfant 02 <input type="checkbox"/> Tsy fitomboan'ny lanja / Incapacité de gagner du poids 03 <input type="checkbox"/> Fampiarana toromarika momba ny fahadiovana / Pratique de l'hygiène
E (PR03==1)	

	04 <input type="checkbox"/> Fanovaovana ny karazan-tsakafo / Diversification alimentaire 05 <input type="checkbox"/> Fahavitan-tena ara tsakafo / Sécurité alimentaire 06 <input type="checkbox"/> Fanentanana ny fivelarana ara-tsaina / Stimulation precoce 07 <input type="checkbox"/> / Allaitement exclusif 08 <input type="checkbox"/> Hafa (Mariho) / Autre (à préciser)
PR03b_o: Hafa (Mariho)    <font color="purple"><i>PR03b_o: Autre (à préciser)</i></font></i></font> E PR03b.Contains (8)	TEXT PR03b_o .....
PR04: Raha tsia, efa nisy fitsidihana nataon'ny ACDN anao ve, na dia indray mandeha aza?    <font color="purple"><i>PR04: Si non, avez-vous déjà reçu au moins une fois la visite de l'ACDN ? </i></font>	SINGLE-SELECT PR04_t4 01 <input type="radio"/> Oui 02 <input type="radio"/> Non
E (PR03==2) PR04a: Raha tsia, nahoana ?    <font color="purple"><i>PR04a: Si non, pourquoi ? </i></font>	SINGLE-SELECT PR04a_t4 01 <input type="radio"/> Tsy mahaliana ahy / Je ne suis pas interessee 02 <input type="radio"/> Tsy manampotoana aho / Je n'ai pas le temps 03 <input type="radio"/> Tsy nisy nampandre ahy / Je n'etais jamais contacté 04 <input type="radio"/> Tsy nahafantatra aho / Je ne savais pas
E (PR04_t4==2)	

QUESTIONNAIRE FEMME / PARTICIPATION

SUPPLEMENTATION DE L'ENFANT CIBLE - %A10B%

PR05: Efa nahazo fanampin-tsakafo KALINA ZAZA ve I %A10b% ?    <font color="purple"><i>PR05: Est-ce que %A10b% a déjà reçu au moins la supplementation Kalina Zaza auparavant ? </i></font>	SINGLE-SELECT PR05 01 <input type="radio"/> Eny / Oui 02 <input type="radio"/> Tsia / Non
E (TYPE == 2)    (TYPE == 3)	
PR05_non: Inona ny Antony tsy nahazoan'i %A10b% Kalina Zaza?    <font color="purple"><i> Pour quelles raisons %A10b% n'a-t-il/elle pas reçu Kalina Zaza?</i></font>	MULTI-SELECT PR05_non 01 <input type="checkbox"/> Tsy tiany ny tsirony / N'aimait pas le gout 02 <input type="checkbox"/> Tsy mety mihinana / Refusait de le manger 03 <input type="checkbox"/> Narary / Etait malade 04 <input type="checkbox"/> Tsy tiako omena izy / Je ne voudrais pas lui en donner 05 <input type="checkbox"/> Tsy nahazo / Je ne l'ai pas reçu 06 <input type="checkbox"/> Tsy nisy intsony / Ce n'etait pas disponible 08 <input type="checkbox"/> Hafa, mariho / Autre
E PR05==2	
PR05_non_o: Hafa (Mariho)    <font color="purple"><i> PR05_non_o: Autre (à préciser) </i></font>	TEXT PR05_non_o .....
E PR05_non.Contains (8)	
PR05a: Raha eny, firy taona I %A10b% no	NUMERIC: INTEGER PR05a

<div>nanomboka nahazo KALINA ZAZA? (en mois)</div> <div>&lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR05a: Si oui, a quel age %A10b% a-t-il reçu le Kalina Zaza pour la première fois ? (en mois) &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>E (PR05==1)</div> <div>V1 (PR05a&gt;=6)</div> <div>M1 &gt;= 6 mois</div>	<div></div>
<div>PR05b: Tokony hahazo KALINA ZAZA ve I %A10b% ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR05b: Est-ce que %A10b% continue-t-il de recevoir le Kalina Zaza ? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>E (PR05==1)</div>	<div>SINGLE-SELECT</div> <div>PR05b</div> <div>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</div> <div>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</div>
<div>PR05c: Raha tsia , tokony ho firy volana I %A10b% no mahazo ilay KALINA ZAZA ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR05c: Si non, durant combien de mois a-t-il reçu le Kalina Zaza ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>I Mettez '0' Si moins de 1 mois</div> <div>E (PR05b==2)</div>	<div>NUMERIC: INTEGER</div> <div>PR05c</div> <div></div>
<div>PR05d: Raha eny , firy sachets KALINA ZAZA no azon'i I %A10b% tato anatinn'ny 14 andro farany ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR05d: Si oui, combien de chapelet de Kalina zaza avez-vous reçu pour %A10b% les 14 derniers jours ? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>E (PR05b==1)</div>	<div>SINGLE-SELECT</div> <div>PR05d</div> <div>01 <input type="radio"/> 1 kitoza / 1 chapelet de sachets</div> <div>02 <input type="radio"/> 2 kitoza / 2 chapelets de sachets</div> <div>09 <input type="radio"/> Hafa mariho / Autre (a specifier)</div>
<div>PR05d_o: Lazao ny isan'ny fonosana voaray &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR05d_o: Specifier le nombre de sachets individuels recus (au lieu de 14 pour 1 chapelet)&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>E PR05d==9</div>	<div>NUMERIC: INTEGER</div> <div>PR05d_o</div> <div></div>
<div>PR05e: Firy sachets no nohanin'I %A10b% nandritra ny 7 andro farany ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR05e: Combien de sachet individuel %A10b% a-t-il consommé durant les 7 derniers jours ? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>E (PR05b==1)</div> <div>V1 PR05e &gt; 0 &amp;&amp; PR05e &lt;= 14</div> <div>M1 L'enfant peut consommer entre 1 et 14 dans la semaine (2 par jour)</div>	<div>NUMERIC: INTEGER</div> <div>PR05e</div> <div></div>
<div>PR05f: Nahazo fanampin-tsakafo tany amin'ny mpamatsy hafa ve I %A10b% ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR05f: Est-ce que %A10b% a-t-il reçu des aliments de supplémentation d'autres intervenants/sources (autre que Kalina Zaza)? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div>	<div>SINGLE-SELECT</div> <div>PR05f</div> <div>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</div> <div>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</div> <div>99 <input type="radio"/> Ne sait pas</div>
<div>PR05g: Raha eny , inona izany fanampin-tsakafo izany? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR05g: Si oui, quel était cet aliment de supplémentation ? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</div> <div>I Réponse ouverte</div> <div>E (PR05f==1)</div>	<div>TEXT</div> <div>PR05g</div> <div></div>
<div>PR05h: Firy volana I %A10b% no nahazo io fanam-pitsakafo io ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font</div>	<div>NUMERIC: INTEGER</div> <div>PR05h</div>



color="purple"><i>PR05h: Durant combien de mois %A10b% a-t-il reçu d'autres aliments de supplémentation ? </i></font>

I Mettez '0' si moins de 1 mois  
E (PR05f==1)

PR05i: Iza avy ireo nanome anareo ireo fanampin-tsakafo ireo ? <br><br> <font color="purple"><i>PR05i: Quels sont les intervenants/sources qui vous ont donné ces autres aliments de supplémentation ?</i></font>

E (PR05f==1)

MULTI-SELECT PR05i  
01 ☐ PAM  
02 ☐ GRET  
03 ☐ UNICF  
04 ☐ CRS  
05 ☐ ADRA  
06 ☐ AUTRAES

PR05i\_o: Mariho ny programa nahazoanao izany fanampin-tsakafo izany <br><br> <font color="purple"><i>PR05i\_o: Spécifier la source de l'autre supplémentation</i></font>

E PR05i\_o.Contains (6)

TEXT PR05i\_o  
.....

QUESTIONNAIRE FEMME / PARTICIPATION  
SUPPLÉMENTATION DE LE CADET DU CIBLE - %NAME\_SIB%

E (FA01\_sib==1)

PR05: Efa nahazo fanampin-tsakafo KALINA ZAZA ve I %name\_sib% ? <br><br> <font color="purple"><i>PR05: Est-ce que %name\_sib% a déjà reçu au moins la supplémentation Kalina Zaza auparavant ? </i></font>

E (TYPE == 2) || (TYPE == 3)

SINGLE-SELECT PR05\_s  
01 ☐ Eny / Oui  
02 ☐ Tsia / Non

PR05\_non: Inona ny Antony tsy nahazoan'i %name\_sib% Kalina Zaza? <br><br> <font color="purple"><i>Pour quelles raisons %name\_sib% n'a-t-il/elle pas reçu Kalina Zaza? </i></font>

E PR05\_s==2

MULTI-SELECT PR05\_non\_s  
01 ☐ Tsy tiany ny tsirony / N'aimait pas le goût  
02 ☐ Tsy mety mihinana / Refusait de le manger  
03 ☐ Narary / Etait malade  
04 ☐ Tsy tiako omena izy / Je ne voudrais pas lui en donner  
05 ☐ Tsy nahazo / Je ne l'ai pas reçu  
06 ☐ Tsy nisy intsony / Ce n'était pas disponible  
08 ☐ Hafa, mariho / Autre

PR05\_non\_o: Hafa (Mariho) <br><br> <font color="purple"><i>PR05\_non\_o: Autre (à préciser) </i></font>

E PR05\_non\_s.Contains (8)

TEXT PR05\_non\_o\_s  
.....

PR05a: Raha eny, firy taona I %name\_sib% no nanomboka nahazo KALINA ZAZA? (en mois) <br><br> <font color="purple"><i>PR05a: Si oui, à quel âge %name\_sib% a-t-il reçu le Kalina Zaza pour la première fois ? (en mois) </i></font>

E (PR05\_s==1)  
V1 (PR05a\_s>=6)  
M1 >= 6 mois

NUMERIC: INTEGER PR05a\_s  
.....

<p>PR05b: Tokony hahazo KALINA ZAZA ve I %name_sib% ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR05b: Est-ce que %name_sib% continue-t-il de recevoir le Kalina Zaza ? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (PR05_s==1)</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>PR05b_s</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p>
<p>PR05c: Raha tsia , tokony ho firy volana I %name_sib% no mahazo ilay KALINA ZAZA ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR05c: Si non, durant combien de mois a-t-il reçu le Kalina Zaza ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I Mettez '0' Si moins de 1 mois</p> <p>E (PR05b_s==2)</p>	<p>NUMERIC: INTEGER</p> <p>PR05c_s</p> <p>-----</p>
<p>PR05d: Raha eny , firy sachets KALINA ZAZA no azon'i I %name_sib% tato anatinn'ny 14 andro farany ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR05d: Si oui, combien de chapelet de Kalina zaza avez-vous reçu pour %name_sib% les 14 derniers jours ? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (PR05b_s==1)</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>PR05d_s</p> <p>01 <input type="radio"/> 1 kitoza / 1 chapelet de sachets</p> <p>02 <input type="radio"/> 2 kitoza / 2 chapelets de sachets</p> <p>09 <input type="radio"/> Hafa mariho / Autre (a specifier)</p>
<p>PR05d_o: Lazao ny isan'ny fonosana voaray &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR05d_o: Specifier le nombre de sachets individuels recus (au lieu de 14 pour 1 chapelet)&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E PR05d_s==9</p>	<p>NUMERIC: INTEGER</p> <p>PR05d_o_s</p> <p>-----</p>
<p>PR05e: Firy sachets no nohanin'I %name_sib% nandritra ny 7 andro farany ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR05e: Combien de sachet individuel %name_sib% a-t-il consomme durant les 7 derniers jours ? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (PR05b_s==1)</p> <p>V1 PR05e_s &gt; 0 &amp;&amp; PR05e_s &lt;= 14</p> <p>M1 L'enfant peut consumer entre 1 et 14 dans la semaine (2 par jour)</p>	<p>NUMERIC: INTEGER</p> <p>PR05e_s</p> <p>-----</p>
<p>PR05f: Nahazo fanampin-tsakafo tany amin'ny mpamatsy hafa ve I %name_sib% ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR05f: Est-ce que %name_sib% a-t-il reçu des aliments de supplementation d'autres intervenants/sources (autre que Kalina Zaza)? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT</p> <p>PR05f_s</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui</p> <p>02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p> <p>99 <input type="radio"/> Ne sait pas</p>
<p>PR05g: Raha eny , inona izany fanampin-tsakafo izany? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR05g: Si oui, quel était cet aliment de supplémentation ? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I Réponse ouverte</p> <p>E (PR05f_s==1)</p>	<p>TEXT</p> <p>PR05g_s</p> <p>.....</p>
<p>PR05h: Firy volana I %name_sib% no nahazo io fanam-pitsakafo io ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR05h: Durant combien de mois %name_sib% a-t-il reçu d'autres aliments de supplementation ? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I Mettez '0' si moins de 1 mois</p> <p>E (PR05f_s==1)</p>	<p>NUMERIC: INTEGER</p> <p>PR05h_s</p> <p>-----</p>
<p>PR05i: Iza avy ireo nanome anareo ireo</p>	<p>MULTI-SELECT</p> <p>PR05i_s</p>

<p>fanampin-tsakafo ireo ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR05i: Quels sont les intervenants/sources qui vous ont donne ces autres aliments de supplementation ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E (PR05f_s==1)</p>	<p>01 <input type="checkbox"/> PAM 02 <input type="checkbox"/> GRET 03 <input type="checkbox"/> UNICF 04 <input type="checkbox"/> CRS 05 <input type="checkbox"/> ADRA 06 <input type="checkbox"/> AUTRAES</p>
<p>PR05i_o: Mariho ny programa nahazoanao izany fanampin-tsakafo izany &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR05i_o: Specifier la source de l'autre supplementation&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E PR05i_s.Contains (6)</p>	<p>TEXT PR05i_o_s</p> <p>.....</p>

QUESTIONNAIRE FEMME / PARTICIPATION

SUPPLEMENTATION DE LA MERE (L'ENFANT CIBLE %A10B%)

<p>E IsMom==1</p>	
<p>PR06: Nahazo fanampistakafo "Kalina Reny" ve ianao nandritra ny fitondranao vohoka ? (avec %A10b%) &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR06: Avez-vous reçu la supplementation Kalina Reny durant votre grossesse avec %A10b%? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E TYPE==3</p>	<p>SINGLE-SELECT PR06</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui 02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p>
<p>PR06a: Raha eny, firy volana ianao no nahazo fanampitsakafo "Kalina Reny" nandritra ny fitondranao vohoka &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR06a: Si oui, combien de mois, avez-vous reçu cette supplementation Kalina Reny durant votre grossesse ? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I Mettez '0' si moins de 1 mois E (PR06==1)</p>	<p>NUMERIC: INTEGER PR06a</p> <p>-----</p>
<p>PR06b: Nahazo fanampistakafo "Kalina Reny" ve ianao nandritra ny fotoana nampinonoana ny zanakao ? (%A10b%) &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR06b: Avez-vous reçu la supplementation Kalina Reny quand vous avez allaite %A10b%?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E TYPE==3</p>	<p>SINGLE-SELECT PR06b</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui 02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p>
<p>PR06c: Raha eny, firy volana ianao no nahazo fanampistakafo "Kalina Reny" nandritra ny fampinonoana &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR06c: Si oui, combien de mois, avez-vous reçu cette supplementation Kalina Reny quand vous avez allaite ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I Mettez '0' si moins de 1 mois E (PR06b==1)</p>	<p>NUMERIC: INTEGER PR06c</p> <p>-----</p>
<p>PR06_non: Inona ny Antony tsy nahazoan'i %A10b% Kalina Reny ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR06_non: Pour quelles raisons n'avez-vous pas reçu Kalina Reny?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E PR06==2    PR06b==2</p>	<p>MULTI-SELECT PR06_non</p> <p>01 <input type="checkbox"/> Tsy tiany ny tsirony / N'aimait pas le gout 02 <input type="checkbox"/> Tsy mety mihinana / tsy te hihinana / Refusait de le manger / Ne voudrais pas le manger 03 <input type="checkbox"/> Narary / Etait malade 05 <input type="checkbox"/> Tsy nahazo / Je ne l'ai pas reçu</p>

	06 <input type="checkbox"/> Tsy nisy intsony / Ce n'etait pas disponible 08 <input type="checkbox"/> Hafa, mariho / Autre
PR06_non_o: Hafa (Mariho)    <font color="purple"><i> PR06_non_o: Autre (à préciser) </i></font>	TEXT PR06_non_o .....
E PR06_non.Contains(8)	
PR06d: Nahazo fanampy-tsakafo (hafa noho ny Kalina Reny) avy amin'ny programa hafa ve ianao nadritran'ny fitondranao vohoka ? (avec %A10b%)    <font color="purple"><i> PR06d: Avez-vous reçu des aliments de supplémentation d'autres intervenants/sources (autre que Kalina Reny) durant votre grossesse avec %A10b%?</i></font>	SINGLE-SELECT PR06d 01 <input type="radio"/> Eny / Oui 02 <input type="radio"/> Tsia / Non
PR06e: Raha eny , inona izany fanampin-tsakafo izany?    <font color="purple"><i> PR06e: Si oui, quel était cet aliment de supplémentation ?</i></font>	TEXT PR06e .....
I Réponse ouverte E PR06d==1	
PR06f: Nandritran'ny firy volana no nahazoanao izany fanampy-tsakafo izany ?    <font color="purple"><i>PR06f: Durant combien de mois avez-vous reçu d'autres aliments de supplémentation ?</i></font>	NUMERIC: INTEGER PR06f -----
E PR06d==1	
PR06g: Iza avy ireo nanome anareo ireo fanampin-tsakafo ireo ?    <font color="purple"><i>PR06g: Quels sont les intervenants/sources qui vous ont donné ces autres aliments de supplémentation ?</i></font>	MULTI-SELECT PR06g 01 <input type="checkbox"/> PAM 02 <input type="checkbox"/> GRET 03 <input type="checkbox"/> UNICF 04 <input type="checkbox"/> CRS 05 <input type="checkbox"/> ADRA 06 <input type="checkbox"/> AUTRAES
E PR06d==1	
PR06h: Mariho ny programa nahazoanao izany fanampy-tsakafo izany    <font color="purple"><i>PR06h: Spécifier la source de l'autre supplémentation</i></font>	TEXT PR06h .....
E PR06g.Contains(6)	

QUESTIONNAIRE FEMME / PARTICIPATION  
SUPPLEMENTATION DE LA MERE (CADET DU CIBLE %NAME\_SIB%)

E FA01_sib==1 && IsMom==1	
PR06: Nahazo fanampistakafo "Kalina Reny" ve ianao nandritra ny fitondranao vohoka ? (avec %name_sib%)    <font color="purple"><i>PR06: Avez-vous reçu la supplémentation Kalina Reny durant votre grossesse avec %name_sib%? </i></font>	SINGLE-SELECT PR06_s 01 <input type="radio"/> Eny / Oui 02 <input type="radio"/> Tsia / Non
E TYPE==3	NUMERIC: INTEGER PR06a_s

<p>PR06a: Raha eny, firy volana ianao no nahazo fanampitsakafo "Kalina Reny" nandritra ny fitondranao vohoka &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR06a: Si oui, combien de mois, avez-vous reçu cette supplémentation Kalina Reny durant votre grossesse ? &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I Mettez '0' si moins de 1 mois E (PR06_s==1)</p>	<p>-----</p>
<p>PR06b: Nahazo fanampistakafo "Kalina Reny" ve ianao nandritra ny fotoana nampinonoana ny zanakao ? (%name_sib%) &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR06b: Avez-vous reçu la supplémentation Kalina Reny quand vous avez allaité %name_sib%?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E TYPE==3</p>	<p>SINGLE-SELECT PR06b_s</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui 02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p>
<p>PR06c: Raha eny, firy volana ianao no nahazo fanampistakafo "Kalina Reny" nandritra ny fampinonoana &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR06c: Si oui, combien de mois, avez-vous reçu cette supplémentation Kalina Reny quand vous avez allaité ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I Mettez '0' si moins de 1 mois E (PR06b_s==1)</p>	<p>NUMERIC: INTEGER PR06c_s</p> <p>-----</p>
<p>PR06_non: Inona ny Antony tsy nahazoan'i %name_sib% Kalina Reny ? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR06_non: Pour quelles raisons n'avez-vous pas reçu Kalina Reny?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E PR06_s==2    PR06b_s==2</p>	<p>MULTI-SELECT PR06_non_s</p> <p>01 <input type="checkbox"/> Tsy tiany ny tsirony / N'aimait pas le gout 02 <input type="checkbox"/> Tsy mety mihinana / tsy te hihinana / Refusait de le manger / Ne voudrais pas le manger 03 <input type="checkbox"/> Narary / Etait malade 05 <input type="checkbox"/> Tsy nahazo / Je ne l'ai pas reçu 06 <input type="checkbox"/> Tsy nisy intsony / Ce n'était pas disponible 08 <input type="checkbox"/> Hafa, mariho / Autre</p>
<p>PR06_non_o: Hafa (Mariho) &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR06_non_o: Autre (à préciser) &lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>E PR06_non_s.Contains (8)</p>	<p>TEXT PR06_non_o_s</p> <p>-----</p>
<p>PR06d: Nahazo fanampi-tsakafo (hafa noho ny Kalina Reny) avy amin'ny programa hafa ve ianao nadritran'ny fitondranao vohoka ? (avec %name_sib%) &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR06d: Avez-vous reçu des aliments de supplémentation d'autres intervenants/sources (autre que Kalina Reny) durant votre grossesse avec %name_sib%?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p>	<p>SINGLE-SELECT PR06d_s</p> <p>01 <input type="radio"/> Eny / Oui 02 <input type="radio"/> Tsia / Non</p>
<p>PR06e: Raha eny , inona izany fanampin-tsakafo izany? &lt;br&gt;&lt;br&gt; &lt;font color="purple"&gt;&lt;i&gt;PR06e: Si oui, quel était cet aliment de supplémentation ?&lt;/i&gt;&lt;/font&gt;</p> <p>I Réponse ouverte E PR06d_s==1</p>	<p>TEXT PR06e_s</p> <p>-----</p>
<p>PR06f: Nandritran'ny firy volana no</p>	<p>NUMERIC: INTEGER PR06f_s</p>

nahazoanao izany fanampy-tsakafo izany ? <br><br> <font color="purple"><i>PR06f: Durant combien de mois avez-vous reçu d'autres aliments de supplémentation ?</i></font>

E PR06d\_s==1

PR06g: Iza avy ireo nanome anareo ireo fanampin-tsakafo ireo ? <br><br> <font color="purple"><i>PR06g: Quels sont les intervenants/sources qui vous ont donné ces autres aliments de supplémentation ?</i></font>

E PR06d\_s==1

MULTI-SELECTPR06g\_s

01

☐

PAM

02

☐

GRET

03

☐

UNICF

04

☐

CRS

05

☐

ADRA

06

☐

AUTRAES

PR06h: Mariho ny programa nahazoanao izany fanampy-tsakafo izany <br><br> <font color="purple"><i>PR06h: Spécifier la source de l'autre supplémentation</i></font>

E PR06g\_s.Contains(6)

TEXTPR06h\_s

QUESTIONNAIRE FEMME  
MA: LES MESURES ANTHROPOMÉTRIQUES (FEMME)

E (height!=0) && IsMom==1

MA01: Poids (kg)

NUMERIC: DECIMALMA04

V1 MA04 > 0

M1 > 0

MA02: Taille (cm)

NUMERIC: DECIMALMA05

V1 MA05 > 0

M1 > 0

MA03: Age Grossesse (en semaines)

NUMERIC: INTEGERMA07A

E FA13==1

V1 MA07A > 0

M1 > 0

V2 MA07A > 0

M2 > 0

MA04: Rang Grossesse

NUMERIC: INTEGERMA07B

E FA13==1

V1 MA07B > 0

M1 > 0

V2 MA07B > 0

M2 > 0

MA05: Résultat

SINGLE-SELECTMA08

01

☐

Mesure

02

☐

Absent

03

☐

Refus

04

☐

Mesure avec handicap

08

☐

Autre

QUESTIONNAIRE FEMME  
Q: COMMENTS

Q1: Iza avy ireo nanatrika ny fanadihadihana?    <font color="purple"><i>Q1: Lors de l'interview, qui d'autre que l'enquête était present?</i></font>	MULTI-SELECTQ1 01 <input type="checkbox"/> Aucune personne 02 <input type="checkbox"/> Enfant de 0 à 5 ans 03 <input type="checkbox"/> Enfant de 5 ou plus 04 <input type="checkbox"/> Epoux / épouse 05 <input type="checkbox"/> Adulte, membre du ménage 06 <input type="checkbox"/> Adulte, non membre du ménage
Q2: Manao ahoana ny fahatsapanao fahamarinan'ny valin-teny ny olona nohadihadihana    <font color="purple"><i>Q2: Comment évaluez-vous la precision des réponses de l'enquête ?</i></font>	SINGLE-SELECTQ2 01 <input type="radio"/> Excellente 02 <input type="radio"/> Bonne 03 <input type="radio"/> Moyenne 04 <input type="radio"/> Passable 05 <input type="radio"/> Mauvaise
Q3: Inona avy ireo fanontaniana nanahirana ilay olona nohadihadihana?    <font color="purple"><i>Q3: Quelle questions l'enquête a-t-elle trouvé difficiles / embarrassantes / confuses ?</i></font>	TEXTQ3 .....
Q4: Inona avy ireo fanontaniana nanahirana ny mpanadihady ny nametraka azy?    <font color="purple"><i>Q4: Quelle questions l'enquêteur/trice a-t-il trouvé difficiles / embarrassantes / confuses ?</i></font>	TEXTQ4 .....
Q5: Inona avy ireo fanontaniana nahasarika ilay olona nohadihadihana?    <font color="purple"><i>Q5: Quelles questions ont particulièrement intéresse l'enquêtee?</i></font>	TEXTQ5 .....

QUESTIONNAIRE FEMME  
A2: VISITES

A200: NOMBRE TOTAL DE VISITES  V1 A200 > 0 M1 > 0	NUMERIC: INTEGERA200 .....
A201: Date 1ère visite  E A200 >= 1	DATEA201 .....
A201a: Résultat 1ère visite  E A200 >= 1	SINGLE-SELECTA201a 01 <input type="radio"/> Rempli 02 <input type="radio"/> Absent 03 <input type="radio"/> Différé 04 <input type="radio"/> Refusé 05 <input type="radio"/> Rempli partiellement 06 <input type="radio"/> Menage absent pour une longue période 07 <input type="radio"/> Autre 08 <input type="radio"/> Pas d'eligibles
A202: Date 2ème visite  E A200 >= 2	DATEA202 .....

<div>A202a: Résultat 2ème visite</div> <div>E A200 &gt;= 2</div>	<div>SINGLE-SELECTA202a</div> <div>01 <input type="radio"/> Rempli</div> <div>02 <input type="radio"/> Absent</div> <div>03 <input type="radio"/> Différé</div> <div>04 <input type="radio"/> Refusé</div> <div>05 <input type="radio"/> Rempli partiellement</div> <div>06 <input type="radio"/> Menage absent pour une longue période</div> <div>07 <input type="radio"/> Autre</div> <div>08 <input type="radio"/> Pas d'eligibles</div>
<div>A203: Date 3ème visite</div> <div>E A200 &gt;= 3</div>	<div>DATEA203</div> <div>.....</div>
<div>A203a: Résultat 3ème visite</div> <div>E A200 &gt;= 3</div>	<div>SINGLE-SELECTA203a</div> <div>01 <input type="radio"/> Rempli</div> <div>02 <input type="radio"/> Absent</div> <div>03 <input type="radio"/> Différé</div> <div>04 <input type="radio"/> Refusé</div> <div>05 <input type="radio"/> Rempli partiellement</div> <div>06 <input type="radio"/> Menage absent pour une longue période</div> <div>07 <input type="radio"/> Autre</div> <div>08 <input type="radio"/> Pas d'eligibles</div>
<div>A204: Code de l'enquêteur/trice</div>	<div>NUMERIC: INTEGERint code</div> <div>-----</div>



## APPENDIX A — INSTRUCTIONS

- [1] FD33: FE4: Inona no ataonao an'i %A10b% rehefa malain-komana mandritry ny andro maromaro na herinandro? <br><br> <font color="purple"><i>FE4: Quand %A10b% n'a pas de bon appétit généralement sur quelques jours ou semaines (pas seulement en une seule fois), que faites-vous pour lui pour régler la situation?</i></font>  
TSY TANISAINA NY VALINY METY HO VALINY MARINA. SI NE RIEN FAIRE, NE ENREGISTREZ PAS AUTRE REPONSE NE LISEZ PAS LES REPONSES. PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE. SI NE RIEN FAIRE, NE ENREGISTREZ PAS AUTRE REPONSE
- [2] FX01: FX01: METY HO VALINY MARO <br><br> <font color="purple"><i>FX01: Aliments a base de cereals</i></font>  
NE LISEZ PAS LA LISTE DES ALIMENTS ! LAISSEZ-LA VOUS DIRE CE QU'ELLE A MANGE. POUR CHAQUE GROUPE D'ALIMENTS: CLIQUEZ SUR CHAQUE ALIMENT NOMMÉ PAR LA REpondant. SI AUCUN ALIMENT N'EST NOMMÉ POUR CE GROUPE, CLIQUEZ "AUCUN." PLUSIEURS REPONSES POSSIBLE
- [3] FL03a: FL03a: Indraindray lasa miantseana, na mandeha manao zavatra hafa ilay olon-dehibe mpikarakara/ mpiandraikitra ilay ankizy. Tato anatin'ny 7 ANDRO FARANY teo (izany hoe nanomboka tamin'ny [tonöny ilay andro] no mankaty), nisy andro namelanao an'i %A10b% irery tato an-trano nihoatra ny antsasakadiny ve? (tsy nisy olona hafa, fa izy irery ihany no tato) ? Ohaviana? <br><br> <font color="purple"><i>FL03: Voir vs française dans Instructions</i></font>  
ITY FANONTANIANA ITY DIA TSY MIKASIKA NY RAHARAHATAON'ILAY OLON-DEHIBE FA MIKASIKA FOTSINY NY FIVOAHAANY LAVITRA NY TRANO KA TSY EO AMBANY MASONY ILAY ZAZA. TSY NISY MIHITSY = 0. TSY MAHAFANTATRA = 107 FL03: Quelquefois, l'adulte dispensateur de soins/ responsable de l'enfant va au marché, ou s'en va faire autre chose. Depuis ces 7 derniers jours (c'est-à-dire depuis [citer le jour] à aujourd'hui), y a-t-il eu un jour où vous aviez laissé.....seul à la maison pendant plus d'une demi-heure? (il était seul à la maison, aucune autre personne n'était présente). Combien de jours? CETTE QUESTION NE CONCERNE PAS LES OCCUPATIONS DE L'ADULTE MAIS SEULEMENT LE FAIT QU'IL SOIT SORTI DE LA MAISON ET QUE L'ENFANT SOIT RESTÉ SANS SA SUPERVISION. NE LE LAISSE JAMAIS SEUL -> AUCUN (0). NE SAIT PAS -> 99.
- [4] FL04a: FL04: Tato anatin'ny 7 ANDRO FARANY teo (izany hoe nanomboka tamin'ny [tonöny ilay andro] no mankaty), nisy andro namelanao an'i %A10b% irery tato an-trano niaraka t@ ankizy hafa latsaky ny 10 taona nihoatra ny antsasakadiny ve (tsy nisy olon-dehibe)? Ohaviana ? <br><br> <font color="purple"><i>FL04: Voir vs française dans Instructions</i></font>  
FL05a: Depuis ces 7 derniers jours (c'est-à-dire depuis [citer le jour] à aujourd'hui), y a-t-il eu un jour où vous aviez laissé %FL01% à la maison pendant plus d'une demi-heure avec d'autres enfants de moins de 10 ans ? (sans la présence d'un adulte)? Combien de jours?
- [5] FL05b: FL07: Milalao zavatra/kojakoja misy ao an-trano ve i %A10b% ? <br><br> <font color="purple"><i>FL07: Est-ce que %A10b% joue avec des objets/ustensiles de la maison?</i></font>  
ZAVATRA FAMPIASA ANDAVANANDRO TOY NY VILIA OHATRA, KAOPY, SOTRO, VILANY, SIÔ, TAVOAHANGY PLASTIKA, HARONA, LAMBALAMBA, SEZA BORY. OBJETS QUOTIDIENS TELS QUE DES ASSIETTES, TASSES, CUILLÈRES, MARMITE, SEAU, BOUTEILLE EN PLASTIQUE, PANIER, DU LINGE, TABOURET
- [6] FL09: FL11: Tato anatin'ny 3 andro farany (omaly, na afak'omaly, na ny andro nialoha an'izay), nisy olona ve tato anatin'ny tokantrano (ianao na olona hafa mihoatra ny 15 taona) nijery boky niaraka t@ i %A10b% ? (na koa alibaoman-tsary, na kalendrie, na afisy, na peta-drindrana, na gazety) <br><br> <font color="purple"><i>Voir vs française dans Instructions</i></font>  
FL11: Ces 3 derniers jours (c'est-à-dire hier, avant-hier ou le jour d'avant), est-ce que quelqu'un chez vous (vous-même ou toute autre personne âgée de plus de 15 ans) a regardé un livre avec %A10b% ? (ou un album de photos, un calendrier, une affiche, un poster, des journaux)

## APPENDIX B — OPTIONS

- [1] F04: F04: Inona no nataonareo nihatrika io toe-javatra mampalahelo io? <br><br> <font color="purple"><i>F04: Quelle a été votre réaction principale par rapport à ce choc ?</i></font>  
Options: 1:A mangé moins que d'habitude, 2:A consommé des aliments moins chers ou moins appréciés, 3:A réduit les dépenses de produits non-alimentaires, 4:A utilisé de l'argent épargné, 5:A envoyé ses enfants aux autres membres de la famille, 6:A enlevé ses enfants de l'école, 7:A vendu des biens, des outils ou des meubles, 8:A vendu des terres, 9:A vendu des bétails, 10:A prié, 11:A déménagé au sein du même village ou vers un autre village, 12:A travaillé plus d'heures qu'habituellement, 13:A reçu du soutien de la famille ou des amis, 14:A reçu de l'aide d'une ONG, 15:A reçu de l'aide du gouvernement, 16:A arrêté ou réduit ses activités commerciales, 17:S'est endetté, 18:A fait autres choses, 19:N'a rien fait du tout, pas de réaction,
- [2] FK01A: FK01: Araka ny fahalalanao raha misy zaza 2 taona tratan'ny areti-mpivalanana inona no antony nahatonga izany <br><br> <font color="purple"><i>FK01: Si un enfant de 2 ans présente des signes de diarrhée, selon vous quel pourrait en être l'origine ?</i></font>  
Options: 1:Air, soleil, 2:Trop chaud, 3:Trop froid, 4:Poussière, 5:Saison de la diarrhée, 6:A mangé trop, trop de fruit, quelque chose qui a causé la maladie, 7:A mangé des aliments sales, poussiéreux, 8:Faiblesse, 9:Infection, 10:Vers, 11:Mains sales, 12:Microbes/parasites, 13:Insectes, 14:Toux, 15:Poussee dentaire, 16:Ne pas trop s'occuper de l'enfant, 17:Spiritisme, 18:Autres, 19:Ne sait pas,
- [3] FK01D: FK02: Araka ny fahalalanao raha misy zaza 2 taona tratan'ny aretina tefoedra inona no antony nahatonga izany <br><br> <font color="purple"><i>FK02: Si un enfant de 2 ans présente des signes de typhoïde selon vous quel pourrait en être l'origine ?</i></font>  
Options: 1:Air, soleil, 2:Trop chaud, 3:Trop froid, 4:Poussière, 5:Saison de la diarrhée, 6:A mangé trop, trop de fruit, quelque chose qui a causé la maladie, 7:A mangé des aliments sales, poussiéreux, 8:Faiblesse, 9:Infection, 10:Vers, 11:Mains sales, 12:Microbes/parasites, 13:Insectes, 14:Toux, 15:Poussee dentaire, 16:Ne pas trop s'occuper de l'enfant, 17:Spiritisme, 18:Fruit vert ou pas mûr, 19:Autres, 20:Ne sait pas,
- [4] FK02A: FK03: Tamin'ny volana farany teo raha misy zaza 6 volana sady mahia no hatsatra,tsy mety minono no malain-komana ary mampiseho tsy fahampiana sakafo.Araka ny hevitrao inona no antony? <br><br> <font color="purple"><i>FK03: Si un enfant de 6 mois est très pale et tout maigre, le mois dernier il n'a pas voulu bien taiter et manger des compléments alimentaires, il présente des signes de malnutrition. A votre avis de quoi s'agit-il et quel pourrait être son origine ?</i></font>  
Options: 1:Air, soleil, 2:Trop chaud, 3:Trop froid, 4:Poussière, 5:Saison de la diarrhée, 6:A mangé trop, trop de fruit, quelque chose qui a causé la maladie, 7:A mangé des aliments sales, poussiéreux, 8:Faiblesse, 9:Infection, 10:Vers, 11:Mains sales, 12:Microbes/parasites, 13:Insectes, 14:Toux, 15:Poussee dentaire, 16:Mauvaise tétée, 17:Mauvaise qualité du lait maternel, 18:Mère a mangé trop de fruits, 19:Mère n'a pas bien mangé, 20:Mère n'a pas suffisamment bu, 21:Ne pas trop s'occuper de l'enfant, 22:Spiritisme, 23:Autres, 24:Ne sait pas,
- [5] FK03A: FK04: Raha misy zaza roa taona sady mbola tsy miteny no tsy mandeha kanefa ny zaza mitovy taona aminy efa miteny sy mandeha daholo. Inona no mety ho antony? <br><br> <font color="purple"><i>FK04: Si il y a un enfant de 2 ans qui ne parle et ne marche pas, comme ses égaux. Quel pourrait en être la cause?</i></font>  
Options: 1:Air, soleil, 2:Trop chaud, 3:Trop froid, 4:Poussière, 5:Saison de la diarrhée, 6:A mangé trop, trop de fruit, quelque chose qui a causé la maladie, 7:A mangé des aliments sales, poussiéreux, 8:Faiblesse, 9:Pas assez de nourriture, 10:Infection, 11:Vers, 12:Mains sales, 13:Microbes/parasites, 14:Insectes, 15:Pas assez de jouets, 16:Manque d'affection, 17:Autres, 18:Ce n'est pas un problème,
- [6] L2: L2: Inona ny asa na zavatra nataonao teo anelanelan'ny 0 ora ka hatramin'ny %rosteritle% ? <br><br> <font color="purple"><i>L2: Quelle a été votre activité principale entre %rosteritle% ?</i></font>  
Options: 11:Dormir, 12:Se laver, s'habiller, se préparer, 13:Boire et manger, 21:Aller à une formation, école, faire les devoirs, 31:Préparer à manger, 32:Faire le ménage/Autres activités domestiques, 33:Aller/faire des achats pour la maison au marché/à l'épicerie, etc., 34:Aller chercher de l'eau, 35:Aller chercher des bouteilles de butane hors épicerie ou marche, 36:Aller chercher du bois ou autre produit combustible, 51:S'occuper des enfants faisant partie du ménage, 52:S'occuper d'autres membres faisant partie du ménage, 60:Travailler dans l'agriculture/élevage, 61:Travailler dans un commerce/Artisanat (tapis, poterie, tissus, etc)/Transport/Services, 62:Travailler dans autre activité à compte propre/ou aider dans l'activité à compte propre d'un membre du ménage, 71:Travailler comme journalier agricole/journalier autre qui agricole, 72:Travailler comme salarié secteur privé/secteur publique, 73:Chercher du travail, 81:Activités religieuses et spirituelles/Participer à des événements sociaux (naissances, mariages,...) ou activités culturelles/artistiques, 82:Recevoir/ rendre visite aux voisins/famille, 83:Faire du sport ou autre jeu physique, 84:Regarder la télévision, emails, Internet, jeux vidéo, écouter la radio, 85:Passer du temps avec des amis/connaissances (dehors la maison : dans la rue, café, prendre du thé, etc.), 86:Autres loisirs, 91:Recevoir des soins médicaux, 92:Ne rien faire, se reposer, 93:Déplacement, -77:Refuse de répondre, -88:Ne sait pas,
- [7] L5: L5: Inona ny asa na zavatra hafa fanampiny nataonao teo anelanelan'ny 0 ora ka hatramin'ny %rosteritle% ? <br><br> <font color="purple"><i>L5: Quelle a été votre activité secondaire entre %rosteritle% ?</i></font>  
Options: 11:Dormir, 12:Se laver, s'habiller, se préparer, 13:Boire et manger, 21:Aller à une formation, école, faire les devoirs, 31:Préparer à manger, 32:Faire le ménage/Autres activités domestiques, 33:Aller/faire des achats pour la maison au marché/à l'épicerie, etc., 34:Aller chercher de l'eau, 35:Aller chercher des bouteilles de butane hors épicerie ou marche, 36:Aller chercher du bois ou autre produit combustible, 51:S'occuper des enfants faisant partie du ménage, 52:S'occuper d'autres membres faisant partie du ménage, 60:Travailler dans l'agriculture/élevage, 61:Travailler dans un commerce/Artisanat (tapis, poterie, tissus, etc)/Transport/Services, 62:Travailler dans autre activité à compte propre/ou aider dans l'activité à compte propre d'un membre du ménage, 71:Travailler comme journalier agricole/journalier autre qui agricole, 72:Travailler comme salarié secteur privé/secteur publique, 73:Chercher du travail, 81:Activités religieuses et spirituelles/Participer à des événements sociaux (naissances, mariages,...) ou activités culturelles/artistiques, 82:Recevoir/ rendre visite aux voisins/famille, 83:Faire du sport ou autre jeu physique, 84:Regarder la télévision, emails, Internet, jeux vidéo, écouter la radio, 85:Passer du temps avec des amis/connaissances (dehors la maison : dans la rue, café, prendre du thé, etc.), 86:Autres loisirs, 91:Recevoir des soins médicaux, 92:Ne rien faire, se reposer, 93:Déplacement, -77:Refuse de répondre, -88:Ne sait pas,

Legend and structure of information in this file

Name of section		Type of question, scope		Variable name
Enabling condition for this section		Answer options		
Question title				
SECTION 5: OTHER INCOME SOURCES				
E s4_other_sources_which.Contains(98)				
Duis aute irure dolor in reprehenderit in voluptate velit esse cillum dolore eu fugiat nulla pariatur?		MULTI-SELECT SCOPE: PREFILLED		s4_re1_leaders_other
I This refers to family relations		01 <input type="checkbox"/> Community animal health workers		
E s3_time_other > 0		02 <input type="checkbox"/> Private		
V1 s4_re1_leaders_which.Contains(98)		03 <input type="checkbox"/> Government		
M1 Can not be itself		04 <input type="checkbox"/> Livestock keepers association		
V2 (s3_time_other_breeding_advice <= (50 - s3_time_art_insem_advice))    s3_time_other_breeding_advice == 0		05 <input type="checkbox"/> NGO		
M2 This person is not in the list		And 5 other [13]		
F optioncode != s5_ignored_option_code				
Additional information:		Link to full set in appendix		
"I" – Question instruction				
"E" – Enabling condition				
"V1" – Validation condition №1				
"M1" – Message for validation №1				
"F" – Filter in Categorical questions				

Breadcrumbs	
Type or roster	
Roster Title	
CHAPTER 3 IDENTIFICATION / Roster: LEADER RELATION DETAILS generated by fixed list:	
01 Ward Livestock Officer	
02 Village Livestock Officer	
99 Other (specify)	
List items	